FR / EN / DE

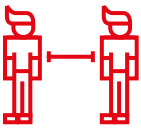
HIVER - WINTER - WINTER
2020 / 2021

POCKET GUIDE

VERBIER
VAL DE BAGNES

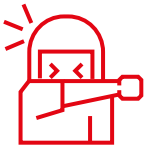
Nous te remercions de respecter les mesures sanitaires mises en place pour la santé et la sécurité de tous :
Please follow these guidelines for the health and safety of all :

Porte un masque dans tous les transports publics ainsi que dans les endroits fermés
Wear a mask on public transport and in closed spaces



Maintiens tes distances
Keep your distance

Lave-toi régulièrement et soigneusement les mains
Wash your hands regularly and thoroughly



Tousse et éternue dans un mouchoir ou dans le creux de ton coude
Cough and sneeze into a tissue or the crook of your arm

Evite les poignées de main
Avoid shaking hands

Chaque fois que c'est possible, fournis tes données de traçage
Leave your contact details whenever possible so you can be traced

Si tu présentes des symptômes, reste à la maison
If you experience symptoms, stay at home

Si tu présentes des symptômes, fais-toi tester
If you experience symptoms, get tested

ENGAGEMENTS DE LA DESTINATION
DESTINATION COMMITMENTS

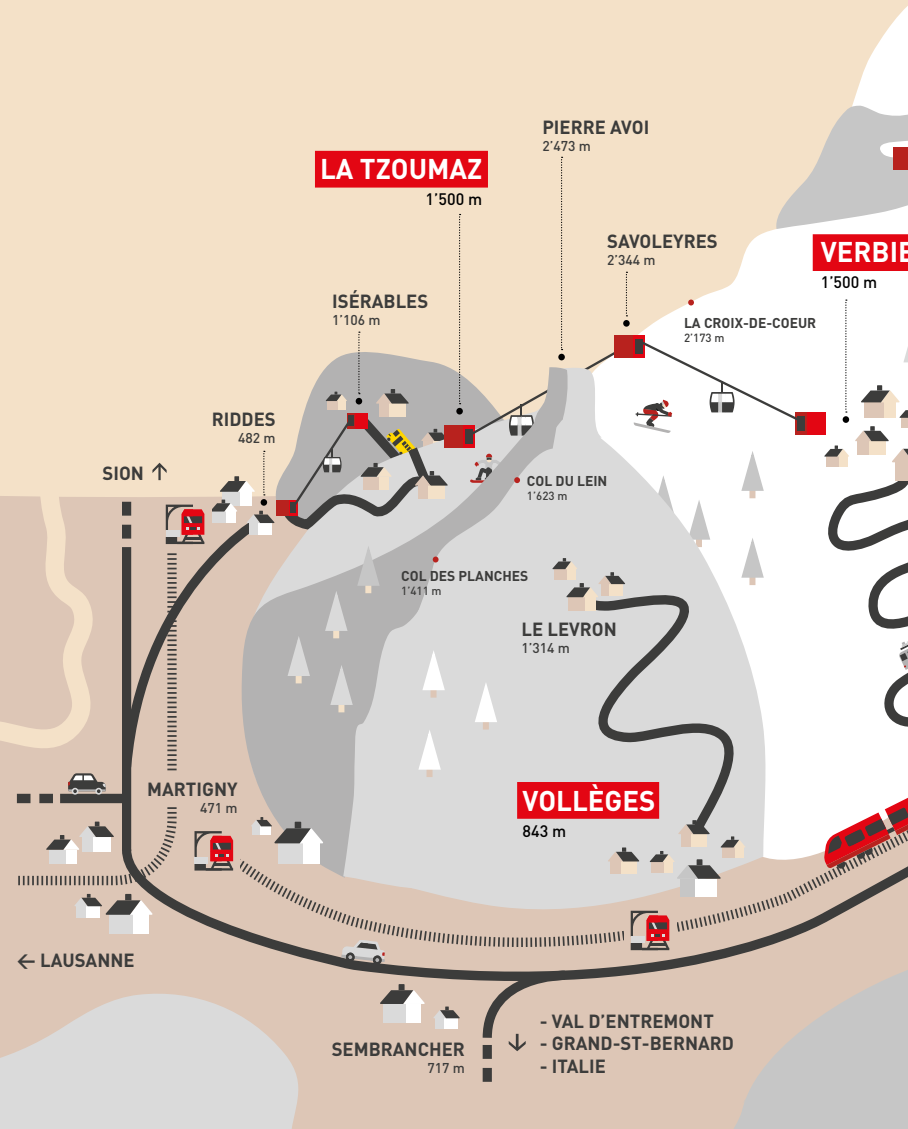
Notre destination s'engage à rendre ton séjour aussi sûr et confortable que possible
Our destination commits to make your stay as safe and comfortable as possible

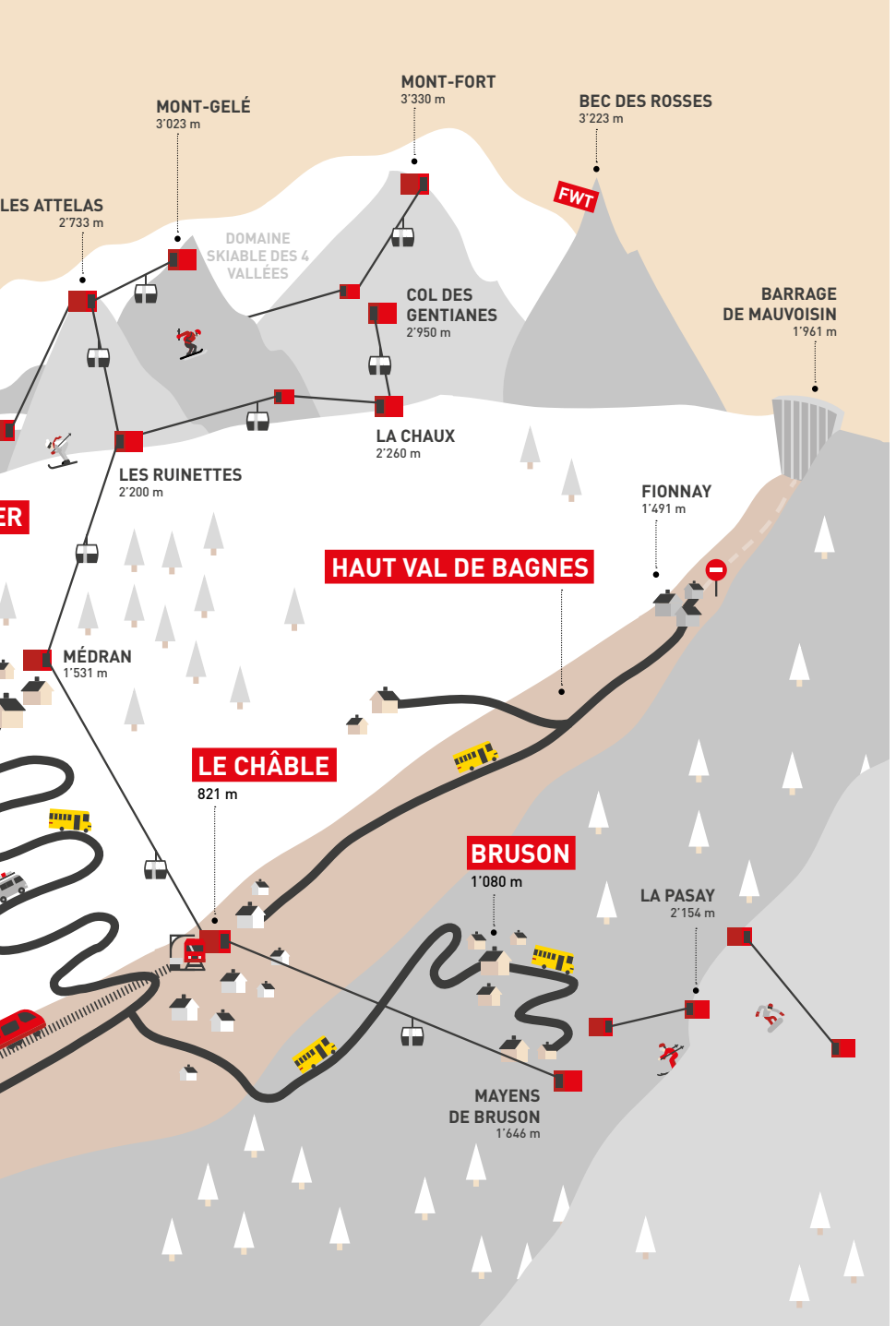
Assouplissement des conditions de réservation dans nos hébergements
More flexible booking conditions in our accommodation

Simplification des conditions de remboursement pour nos remontées mécaniques
Simplified refund policy for our lifts

Respect des mesures promulguées par l'OFSP dans nos différents secteurs d'activité
Compliance with FOPH's measures in our business sectors

VERBIER
VAL DE BAGNES




MONT-FORT
3'330 m
MONT-GELÉ
3'023 m
BEC DES ROSSES
3'223 m
FWT
LES ATTELAS
2'733 m
DOMAINE
SKIABLE DES 4
VALLÉES
COL DES
GENTIANES
2'950 m
BARRAGE
DE MAUVOISIN
1'961 m
LA CHAUX
2'260 m
LES RUINETTES
2'200 m
FIONNAY
1'491 m
HAUT VAL DE BAGNES
MÉDRAN
1'531 m
LE CHÂBLE
821 m
BRUSON
1'080 m
LA PASAY
2'154 m
MAYENS
DE BRUSON
1'646 m

CHERS VISITEURS,
DEAR VISITORS,
GESCHÄTZTE GÄSTE,

Chaque hôtelier, restaurateur, professeur de ski et tous les autres prestataires présents dans ce guide vous souhaitent la bienvenue à Verbier - Val de Bagnes ! Profitez de votre séjour chez nous pour faire du sport en toute liberté, recharger vos batteries, vivre des expériences fun, dépasser vos limites, partager des moments conviviaux... et laissez la montagne vous inspirer !

Every one of the hoteliers, restaurateurs, ski instructors and other service providers featured in this guide welcomes you to Verbier - Val de Bagnes! Make the most of your stay with us to practise sports in complete freedom, recharge your batteries, enjoy fun experiences, exceed your limits, share moments of warmth and friendship... and let the mountains inspire you!

Die Hoteliers, Wirte, Skilehrer und alle anderen in diesem Führer genannten Dienstleister begrüssen Sie herzlich in Verbier - Val de Bagnes! Sport treiben in der freien Natur, neue Energie tanken, grossartigen Spass haben, die eigenen Grenzen ausloten und gemütliche Augenblicke verbringen – geniessen Sie Ihren Aufenthalt bei uns und lassen Sie sich von der Bergwelt inspirieren!

Découvrez les ambassadeurs de Verbier ! / *Meet Verbier's ambassadors !*

FREERIDE

Géraldine Fasnacht

40 ans / *years old,*
résidente de Verbier,
/ *Verbier resident,*
Val de Bagnes

- **Triple vainqueur** de l'Xtreme de Verbier (2002, 2003, 2009)
- **11 victoires** internationales de freeride
- Wingsuit : ouvertures de vol depuis des sommets mythiques (le Cervin, le Mont Rose, les Grandes Jorasses, etc.)
- Production internationale de films : « 4634 Perception », « Cervin, le rêve de la femme oiseau ».
  www.geraldinefasnacht.com

- ***Three-time winner*** *of Xtreme Verbier (2002, 2003, 2009)*
- ***11*** *international freeriding* ***titles***
- *Wingsuit : flight launches from legendary peaks (Matterhorn, Monte Rosa, Grandes Jorasses, etc.)*
- *International film production : "4634 – Perception", "Matterhorn : the Bird-Woman's Dream", etc.*
  www.geraldinefasnacht.com

Maude Besse

24 ans / *years old,*
résidente de Bruson,
/ *Bruson resident*
Val de Bagnes

- **2e place** à Hakuba (Japon), étape du FWT (2019)
- Wild Card Freeride World Tour 2019

- ***2nd place****, Hakuba (Japan), FWT stage (2019)*
- *Wild Card Freeride World Tour 2019*

Xavier de Le Rue

41 ans / *years old,*
résident de Verbier
/ *Verbier resident,*
Val de Bagnes

- **Quadruple vainqueur** du championnat du monde de snowboardcross.
- **Triple vainqueur** du Freeride World Tour
- Engagement en faveur de la durabilité via « The Sustainability Dialogues Podcast »
- Production de films et séries : « How to XV Series », « The Sky Piercer », "Degree North" etc.
  www.xavierdelerue.com

- ***Four-time*** *World Boardercross Champion*
- ***Three-time winner*** *of the Freeride World Tour*
- *Committed to sustainability through "The Sustainability Dialogues Podcast"*
- *Film and series production : "How to XV Series", "The Sky Piercer", "Degree North" etc.*
  www.xavierdelerue.com

SKI ALPINISME / *SKI MOUNTAINEERING*

Arnaud Gasser

24 ans / *years old,*
résident de Verbier,
/ *Verbier resident,*
Val de Bagnes

- **Triple champion de suisse** 2018-2019 : Sprint, Vertical et course par équipe
- 5e Sprint Championnat du Monde U23 à Villars, 2019
- 4e Individuelle Coupe du Monde U23 à Bischofshofen (Autriche), 2019
- 2e Sprint Coupe du Monde U23 à Madonna di Campiglio (Italie), 2018

- ***Triple Swiss Champion*** *2018–2019: Sprint, Vertical and Team races*
- *5th place, Sprint, U23 World Championships in Villars, 2019*
- *4th place, Individual, U23 World Cup in Bischofshofen (Austria), 2019*
- *2nd place, Sprint, U23 World Cup in Madonna di Campiglio (Italy), 2018*

Emily Vaudan

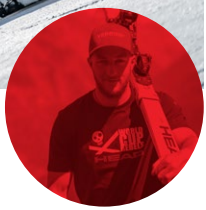
37 ans / *years old*, résidente du Châble, / *Le Châble resident*, Val de Bagnes

- 3e place Swisspeaks 360 2020 (trail)
- 1re place à l'Alpiniski, Salvan-Les Marécottes 2020
- **1re place Patrouille des Glaciers** 2018
- 1re place trail Verbier St-Bernard 2017

- *3rd place, SwissPeaks 360, 2020 (trail running)*
- *1st place, Alpiniski, Salvan-Les Marécottes, 2020*
- ***1st place, Patrouille des Glaciers**, 2018*
- *1st place, Trail Verbier St. Bernard, 2017*

SKI ALPIN / *ALPINE SKIING*

Justin Murisier



28 ans / *years old*, résident de Prarreyer, / *Prarreyer resident*, Val de Bagnes

- **8e place Coupe du Monde** à Alta Badia (Italie), slalom géant 2019
- **7e mondial classement** coupe du monde slalom géant 2018
- 4e place Coupe du Monde à Santa Caterina (Italie), super combiné 2017
- 4e place Coupe du Monde à Alta Badia (Italie), slalom géant 2017

www.justinmurisier.com

- ***8th place**, **World Cup** in Alta Badia (Italy), giant slalom, 2019*
- ***7th in the world rankings** at the World Cup, giant slalom, 2018*
- *4th place, World Cup in Santa Caterina (Italy), super combined, 2017*
- *4th place, World Cup in Alta Badia (Italy), giant slalom, 2017*

www.justinmurisier.com

Luc Roduit

18 ans / *years old*, résident de Versegères / *Versegères resident*, Val de Bagnes

- **Jeux Olympiques de la jeunesse 2020** (Lausanne) : médaille d'argent en slalom spécial, médaille de bronze en slalom géant et super-G

- ***Youth Olympic Games 2020** (Lausanne): silver medal in special slalom, bronze medal in giant slalom and super-G*

PARAPENTE / *PARAGLIDING*

Yael Margelisch

29 ans / *years old*, résidente du Verbier, / *Verbier resident*, Val de Bagnes

- Détentrice de **3 records du monde**
- Vice-championne du monde 2019
- 3e place championnats d'Europe 2018
- Championne de Suisse 2018

www.yaelmargelisch.com

- *Holder of **three world records***
- *Second place at Paragliding World Cup, 2019*
- *3rd place, European Championships, 2018*
- *Swiss Champion 2018*

www.yaelmargelisch.com

BIKE

Ludo May

31 ans / *years old*, résident du Châble / *Le Châble resident*, Val de Bagnes

- 2e place du Kingdom Enduro (Lesotho) 2019
- **1er place de la Trans Costa Rica** 2017
- Créateur de la série vidéo « Ludo et son vélo »

www.ludomay.ch

- *2nd place, Kingdom Enduro (Lesotho), 2019*
- ***1st place, Trans Costa Rica,** 2017*
- *Creator of the video series "Ludo et son vélo" (Ludo and his bike)*

www.ludomay.ch

Jérôme Caroli

24 ans / years old, résident du Châble / Le Châble resident, Val de Bagnes

- Biker, Freeskier (Instagram @jerome_caroli)

- *Cyclist, Freeskier (Instagram: @jerome_caroli)*

Loris Michellod

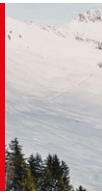
21 ans / years old, résident de Verbier / Verbier resident, Val de Bagnes

- **Champion Suisse U17** de **VTT Descente**
- Membre de l'équipe Suisse de descente depuis 5 ans

- ***Swiss U17 Champion, MTB Downhill***
- *Member of the Swiss downhill team for 5 years*

SOMMAIRE

CONTENTS / INHALT



ACTIVITÉS / *ACTIVITIES / AKTIVITÄTEN*

12 - 17
Ski & Snowboard
Ski & Snowboard
Ski & Snowboard

18 - 19
Ski Freeride
Ski Freeride
Freeride Ski

20 - 21
Héliski
Heliskiing
Heliski

22 - 25
Ski de randonnée
Ski touring
Skitouren

26 - 29
Randonnées en raquettes
Snowshoeing
Schneeschuhe

30 - 33
Guides & sécurité en montagne
Guides & mountain safety
Bergführer und Sicherheit in den Bergen

34 - 35
Randonnées hivernales
Winter walking
Winterwanderungen

36 - 37
Ski de fond
Crosscountry skiing
Langlauf

38 - 47
Aventure au grand air
Adventure in the great outdoors
Abenteuer and der frischen Luft

48 - 57
Activités intérieures
Indoor activities
Indoor-Aktivitäten

58 - 59
Agritourisme
Agritourism
Agritourismus

60 - 61
Suggestions activités
Suggestions activities
Vorrschläge Aktivitäten

ÉVÉNEMENTS & ANIMATIONS / *EVENTS & ENTERTAINMENT VERANSTALTUNGEN & ANIMATIONSANGEBOTE*

62 - 65
Événements
Events
Veranstaltungen

66 - 74
Animations
Recreational activities
Animationen

RESTAURATION & VIE NOCTURNE / *RESTAURANTS & NIGHTLIFE*

76 - 91
Restaurants

92
Cafés & Tea-rooms
Coffees shops & Tea-rooms
Cafés & Teestuben

93
À domicile
Home catering
Genuss zu Hause

95 - 98
Résumé des spécialités culinaires
Overview of culinary specialities
Zusammenfassung der kulinarischen Spezialitäten

100 - 101
Bars & Discothèques
Bars & Clubs
Bars & Diskotheken

HÉBERGEMENTS / *ACCOMODATIONS / UNTERKÜNFTE*

102 - 107
Hôtels
Hotels
Hotels

108 - 110
Bed & Breakfast
Guest houses
Gästezimmer

111
Cabanes
Mountain huts
Berghütten

112
Logements de groupe
Group accommodation
Gruppenunterkünfte

113
Chalets avec services
Catered chalets
Chalets mit Service

114 - 115
Agences immobilières
Real estate agencies
Immobilienagenturen

COMMERCES / *SHOPS / GESCHÄFTE*

116 - 117
Alimentation
Food
Lebensmittel

118 - 121
Shopping
Shopping
Shopping

122 - 123
Administration & services
Administration & services
Verwaltung und Dienstleistungen

124 - 125
Santé & urgences
Health & emergencies
Gesundheit & notfall

126 - 134
Annuaire général
General directory
Allgemeines verzeichnis

TRANSPORTS / *TRANSPORTS / VERKEHRSMITTEL*

136 - 137
Accès
Getting here
Anreise

138 - 139
Parkings
Parkings
Parkplätze

140 - 141
Horaire bus Verbier
Verbier bus timetable
Verbier Bus Fahrplan

142
Horaire bus Mayens-de-Bruson
Mayens-de-Bruson bustimetable
Mayens-de-Bruson Bus Fahrplan

ACTIVITÉS ÉTÉ / *SUMMER ACTIVITIES / SOMMER AKTIVITÄTEN*

144 - 155
Été
Summer
Sommer

PLANS / *MAPS / PLANS*

3 - 4
Plan pôles touristiques
Tourist destinations
Reiseziele

156 - 158
Plan des pistes
Ski map
Skikarte

PICTOGRAMMES

PICTOGRAMS / PIKTOGRAMME

00 Randonnées en raquettes
Snowshoeing
Schneeschuhe

00 Ski de fond
Crosscountry skiing
Langlauf

00 Randonnées hivernales
Winter hiking
Winterwanderungen

00 Ski de randonnée
Ski Touring
Skitournen

Family friendly

Distance
Distance
Distanz

Temps
Time
Zeit

Difficulté
Difficulty
Schwierigkeit

Altitude
Altitude
Höhe

Dénivellation
Altitude Difference
Höhenunterschied

SunGod®

PERFORMANCE EYEWEAR

FOR THE BEST POWDER DAYS OF YOUR LIFE.

4KO®snow Lenses | Anti-Fog Technology | Lifetime Guarantee

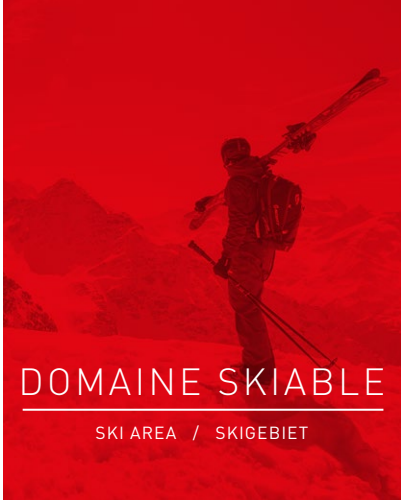
SUNGOD BASECAMP SHOP
Rue De Medran 5, Verbier

Official Partner
FREERIDE WORLD TOUR

www.sungod.co

SKI & SNOWBOARD

SKI & SNOWBOARD / SKIFAHREN & SNOWBOARD



Verbier - 4Vallées

Le domaine de Verbier - 4Vallées est **le plus grand domaine skiable de Suisse** reliant les stations de Verbier, La Tzoumaz et Bruson ainsi que Nendaz, Veysonnaz et Thyon. Le point culminant du domaine est le Mont-Fort 3'330 m qui offre **une vue panoramique sur le Cervin et le massif du Mont-Blanc**. Le domaine est idéal pour tous les skieurs : les débutants trouvent leur bonheur avec les pentes douces, particulièrement en station, tandis que les experts s'éclatent sur les pistes et itinéraires freeride balisés de légende.

Saison de ski : Novembre 2020 – 25 Avril 2021
Installations : 80
Pistes : 410 km / • 24 • 39 • 10
Itinéraires freeride : 11

Retrouvez le plan des pistes à la fin de la brochure.

Verbier - 4Vallées

*The Verbier - 4Vallées ski area is **the largest ski area in Switzerland**, and connects the resorts of Verbier, La Tzoumaz and Bruson as well as Nendaz, Veysonnaz and Thyon. The highest point in the area is the Mont-Fort (3,330 m) which offers **a panoramic view over the Matterhorn and the Mont-Blanc range**. The area is ideal for all levels of skiers: beginners will enjoy the gentle slopes especially in the resort, while experts can let themselves go on the runs as well as on legendary signposted freeride itineraries.*

***Ski season:** November 2020 – 25th April 2021*
***Lifts:** 80*
***Runs:** 410 km / • 24 • 39 • 10*
***Freeride slopes:** 11*

You can find the piste map at the end of the brochure.

Verbier - 4Vallées

*Das Verbier - 4Vallées Gebiet ist **das grösste Skigebiet der Schweiz**: Sie verbinden die Ferienorte Verbier, La Tzoumaz und Bruson sowie Nendaz, Veysonnaz und Thyon. Der höchste Punkt im Skigebiet ist der Mont Fort (3330 M), von dem Sie **einen fantastischen Rundblick über das Matterhorn und das Mont-Blanc-Massiv** geniessen. Das Skigebiet ist für alle Skifahrer ideal: Anfänger freuen sich über sanfte Hänge, während Spitzenfahrer sich gern auf den legendären Pisten und markierten Freeride-Routen vergnügen.*

***Ski-Saison:** November 2020 – 25. April 2021*
***Anlagen:** 80*
***Pisten:** 410 km / • 24 • 39 • 10*
***Abfahrtsrouten:** 11*

Siehe Pistenplan am Ende der Broschüre.

Tarif - *Rates - Preise* *Verbier 4Vallées*	Adulte *Adult* *Erwachsene*	Jeune-Senior *Youth-Senior* *Jugendliche-Senioren*	Enfant *Child* *Kinder*
1 jour - *1 day - 1 Tag*	Dès-*From-Ab* **CHF 74.-**	Dès-*From-Ab* **CHF 63.-**	Dès-*From-Ab* **CHF 37.-**
6 jours - *6 days - 6 Tage*	Dès-*From-Ab* **CHF 355.-**	Dès-*From-Ab* **CHF 302.-**	Dès-*From-Ab* **CHF 178.-**

TÉLÉVERBIER
+41 27 775 25 11
www.verbier4vallees.com

Achetez votre forfait de ski en ligne
Buy your ski pass online
Kaufen Sie Ihren Skipass online
www.easyverbier.com

10 % de rabais sur tous les forfaits 4Vallées achetés en ligne jusqu'à 10 jours avant la date d'utilisation.
10% discount on all 4Vallées passes bought online up to 10 days before the date of use.
10 % Rabatt auf alle 4Vallées Tickets, die bis 10 Tage vor dem Datum der Nutzung online gekauft werden.

ÉCOLES DE SKI / *SKI SCHOOLS / SKI SCHULE*

ÉCOLE SUISSE DE SKI & SNOWBOARD
+41 27 775 33 63
www.essverbier.ch

LA FANTASTIQUE
+41 27 771 41 41
www.lafantastique.com

ADRÉNALINE
+41 27 771 74 59
www.adrenaline-verbier.ch

ALTITUDE ECOLE DE SKI & SNOWBOARD
+41 27 771 60 06
www.altitude-verbier.com

EUROPEAN SNOWSPORT
+41 27 771 62 22
www.europeansnowsport.com

INDEPENDENT SNOWBOARD SCHOOL
+41 79 700 13 75
www.independentsnowboarding.com

POWDER EXTREME
+41 76 479 87 71
www.powder-extreme.com

NEW GENERATION SKI & SNOWBOARD SCHOOL
+41 27 771 11 81
www.skinewgen.com

WARREN SMITH SKI ACADEMY
+41 79 530 45 49
www.warrensmith-skiacademy.com

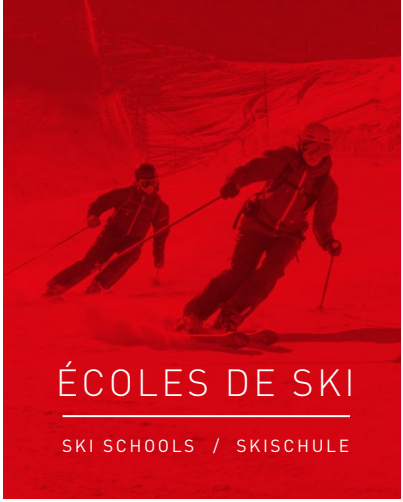
ELEMENT SKI SCHOOL
+41 79 272 52 30
www.elementconcept.com

PERFORMANCE VERBIER
+41 79 690 97 99
www.performanceverbier.com

ALPINEMOJO
+41 77 460 24 20
www.alpinemojoskischool.com

VERBIER-EXPERIENCE
+41 76 558 14 70
www.verbier-experience.ch

SNOW FAMILY SPORTS SCHOOL
+41 79 767 51 15
www.snowfamily.ch



PROFESSEURS INDÉPENDANTS / *INDEPENDANT TEACHERS / UNABHÄNGIGE SKILEHRERN*

ALTERNASKI « PROGRESSEZ AUTREMENT »
+41 76 459 93 25
www.alternaski.com

BIZET BENJAMIN
+41 76 205 23 53

FRESH TRACKS
+41 79 388 37 29
www.freshtracks.ch

MOUNTAIN RELISH
+41 76 750 60 96
www.mountainrelish.com

RIDE & SMILE SNOWSPORTS
+41 76 230 17 22
www.rideandsmile-snowsports.com

RIDE SPIRIT SNOWSPORTS
+41 79 330 93 00
www.ridespiritsnowsports.ch

RODDY WILLIS
+41 76 464 25 21
www.roddywillis.com

The best companion
for your next ski trip.
The new Audi Q5.
Future is an attitude
VS 110 990
audi.ch

Figures sans limite

Implanté à 2'250 m, le snowpark de Verbier est composé d'une **multitude de modules** (kickers, rails, boxs, big air, etc.). Situé à La Chaux, il bénéficie d'un enneigement et d'un ensoleillement garanti !
Il est **adapté à tous les niveaux**, sécurisé et entretenu tous les jours pour le plus grand plaisir des freestyleurs !

2 entrées, 5 lignes, 1 airbag
Ligne verte (WOOPS)
Ligne bleue (3 kickers et rails débutants, initiation)
Ligne rouge (3 kickers et 9 rails)
Ligne noire (2 kickers et 5 rails)
Un Big Air Bag Park à la Chaux
Un Audi Skicross à La Chaux
Un mini KL à la Chaux

Unlimited figures

*Created at 2,250 m high, Verbier's snowpark consists of a **multitude of modules** (kickers, rails, boxes, and big air, etc.) and is located at La Chaux. It enjoys the benefit of guaranteed snow and sun. The snowpark is **suited to all levels**, and is secured and maintained daily to allow freestylers maximum enjoyment!*

2 entrances, 5 lines, 1 airbag
Green line (WOOPS)
Blue line (3 kickers and rails for beginners, initiation)
Red line (3 kickers and 9 rails)
Black line (2 kickers and 5 rails)
Big Air Bag Park at La Chaux
Audi Skiercross at La Chaux
Mini speed skiing track at La Chaux

Wo Freestyler ihre Figuren üben

*Der Snowpark von Verbier auf 2'250 m ü. M. in La Chaux bietet Schnee- und Sonnengarantie und dazu **viele Module** (Kickers, Rails, Boxen, Big Air, usw.) **für jedes Niveau**. Er ist gut abgesichert, und damit die Freestyler voll auf ihre Kosten kommen, wird er täglich frisch präpariert!*

2 Starts, 5 Lines, 1 Airbag
Grüne Linie (WOOPS)
Blaue Linie (3 Kickers und Rails für Anfänger, Einführung)
Rote Linie (3 Kickers und 9 Rails)
Schwarze Linie (2 Kickers und 5 Rails)
Einen Big Air Bag Park in La Chaux
Ein Audi Skicross in La Chaux
Einen mini-KL in La Chaux

TÉLÉVERBIER
+41 27 775 25 11
www.verbier4vallees.com

TÉLÉVERBIER
+41 27 775 25 11
www.verbier4vallees.com

Le parcours fun La Tzoumaz

À mi-chemin entre un snowpark et un boardercross, l'Audi Quattro Funslope se veut très ludique en alliant virages relevés, petits sauts, un tunnel et même un escargot de 10 mètres. Situé à La Tzoumaz, sur la piste du Taillay, cette attraction offre de quoi s'amuser sur le domaine skiable.

The fun piste in La Tzoumaz

Somewhere between a snowpark and a boardercross course, the Audi Quattro Funslope is made up of many playful elements including banked turns, small jumps, a tunnel and even a 10 metres long snail. Situated in La Tzoumaz, on the Taillay slope, this attraction promises lots of fun in the ski area.

Der Funparcours in La Tzoumaz

Auf der Taillay Skipiste in La Tzoumaz befindet sich der Audi Quattro Funslope, eine spielerische Mischung aus Snowpark und Boardercross. Erhöhte Kurven, kleine Sprünge, ein Tunnel und eine «Schnecke» von 10 Metern Länge erwarten Sie.

SKI FREERIDE

SKI FREERIDE / FREERIDE SKI

Il est vivement conseillé d'être accompagné d'un guide de montagne pour la pratique de cette activité.

It is highly advisable for you to be accompanied by a mountain guide for this activity.

Bei dieser Aktivität wird die Begleitung durch einen Bergführer nachdrücklich empfohlen.

Adrénaline sécurisée

Descendre une piste vierge, couverte de neige poudreuse, c'est le rêve de tous les fans de ski. Mais beaucoup hésitent à sauter le pas. À Verbier, on ose. Parce qu'ici, les itinéraires sont sécurisés ; voilà un concept unique ! Les skieurs et snowboardeurs confirmés ont le choix entre 11 itinéraires de freeride balisés (voir plan des pistes en p.12-14) pour s'élancer à la recherche du grand frisson !

Le livre « Freeride Verbier » est en vente à l'office du tourisme. Pour les accompagnements, voir les Guides p. 30

A safe adrenaline rush

Coming down a pristine, powder snow-covered run is the dream of every ski enthusiast. But many hesitate to make the leap. In Verbier, however, people do dare, owing to the fact that routes here are groomed. Thanks to this unique idea. Seasoned skiers and snowboarders can choose between 11 marked freeride itineraries (see piste map on pages 12–14) on their quest for the ultimate thrill!

The "Freeride Verbier" book is on sale at the tourist office. For guides, go to Guides on p. 30

Mit Adrenalin-Garantie

Eine Abfahrt durch den unberührten Tiefschnee eines Jungfräulichen Hanges ist der Traum jedes Skifans. Doch viele Zögern, den Sprung zu wagen. In Verbier dürfen sie es wagen: Hier sind die Routen gesichert. Das Konzept ist einzigartig! Erfahrene Skifahrer und Snowboarder haben die Wahl zwischen elf markierten Freeride-Routen (siehe Pistenplan auf S. 12–14), um den ultimativen Nervenkitzel zu erleben!

Das Buch „Freeride Verbier" ist im Tourismusbüro erhältlich. Kontaktdaten Bergführer siehe S. 30

HÉLISKI

HELISKIING / HELISKI

La poudreuse vous attend !

Que vous soyez skieur ou snowboarder, évadez-vous au sommet d'une montagne vierge de toute trace humaine ! Après un vol en hélicoptère, vous profiterez de fabuleuses descentes dans la poudreuse. Le Petit Combin, la Rosablanche, le glacier du Trient ou encore le Pigne d'Arolla font parties des déposes situées aux alentours de la station.

Pour les accompagnements, voir Les Guides p. 30

The powder awaits you!

Whether you're a skier or snowboarder, escape to the summit of a mountain to make fresh tracks! After a helicopter ride, enjoy fabulous descents in the powder. The Petit Combin, the Rosablanche, the Trient Glacier or even the Pigne d'Arolla are all located around the resort.

For guides, go to Guides on p. 30

Pulverschnee, soweit das Auge reicht!

Ob auf Skiern oder mit dem Snowboard, Geniessen Sie das Gefühl, auf einem schneebedeckten Berg zu stehen und die ersten Spuren in den Schnee ziehen zu können! Nachdem Sie der Helikopter auf dem Gipfel abgesetzt hat, können Sie fantastische Abfahrten durch den Pulverschnee geniessen. Rund um das Skigebiet bieten sich der Petit Combin, die Rosablanche, der Trientgletscher oder auch die Pigne d'Arolla als Anflugziele an.

Kontaktdaten Bergführer siehe S. 30

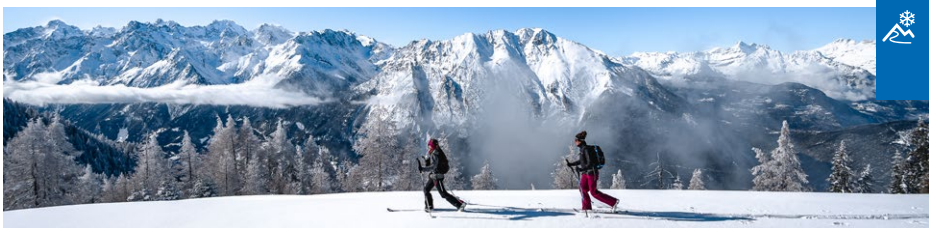
Cette activité se pratique exclusivement sous la supervision d'un guide de montagne.

This activity is exclusively available under the supervision of a mountain guide.

Diese Aktivität erfolgt nur unter Beaufsichtigung eines Bergführers.

SKI DE RANDONNÉE

SKI TOURING / SKITOUREN



Il est vivement conseillé d'être accompagné d'un guide de montagne pour la pratique de cette activité.

It is highly advisable for you to be accompanied by a mountain guide for this activity.

Bei dieser Aktivität wird die Begleitung durch einen Bergführer nachdrücklich empfohlen.

Prêt à laisser vos traces ?

Pour les amoureux des grands espaces, partez pour de belles randonnées à ski dans notre région. De nombreux sommets vous attendent pour une excursion majestueuse. Cette activité se pratique accompagné d'un guide de haute montagne mais des itinéraires balisés, non-sécurisés sont également accessibles à tous. Par exemple, le sentier menant jusqu'à la cabane Mont-Fort ou au sommet de la Pasay, ainsi que les sorties nocturnes à Savoleyres accessibles depuis Verbier et La Tzoumaz.

Retrouvez ces itinéraires sur la carte disponible gratuitement à l'office du tourisme.
Pour les accompagnements, voir Les Guides p. 30

Are you ready to make your mark?

Aficionados of the great outdoors, enjoy the wonderful ski excursions in our area. So many peaks to discover during the course of a majestic itinerary. This activity must be undertaken accompanied by a qualified mountain guide but there are also signposted unsecured routes accessible to all. For example, the trail leading to the Mont-Fort mountain hut or the summit of La Pasay, as well as nocturnal outings to Savoleyres, which is accessible from Verbier and La Tzoumaz.

Check out these itineraries on the map available for free at the tourist office.
For guides, go to Guides on p. 30

Spuren im Tiefschnee

Lieben Sie die grossen Weiten? Unsere Region lädt zu herrlichen Skitouren ein. Zahlreiche majestätische Gipfel warten darauf, von Ihnen erobert zu werden. Neben den Touren, die Sie nur in Begleitung eines Bergführers unternehmen sollten, gibt es für alle zugängliche markierte ungesicherte Routen: wie zum Beispiel jene zur Mont-Fort Hütte und zur La Pasay und die nächtliche Touren nach Savoleyres. Savoleyres ist von Verbier und La Tzoumaz aus erreichbar.

Diese Winter-Routen sind auf der Karte vermerkt, die Sie gratis im Tourismusbüro erhalten.
Kontaktdaten Bergführer siehe S. 30

NOS COUPS DE CŒUR

OUR FAVOURITES / UNSERE FAVORITEN

Cette brochure fournit des recommandations d'itinéraires **balisés** mais n'assure en aucun cas leur sécurité contre les dangers d'avalanches ou tout autre danger inhérent au milieu naturel et à la montagne. (plus d'infos p. 32-33)

*This brochure recommends **marked** routes but does not under any circumstances guarantee that they are safe from avalanches or other natural and alpine hazards. (more info p. 32-33)*

*Diese Broschüre gibt Empfehlungen für **ausgeschilderte** Routen, gewährleistet aber in keiner Weise deren Sicherheit vor Lawinengefahren oder anderen Gefahren, die in der Natur und in den Bergen auftreten können. (mehr Info S. 32-33)*

02 MOAY – LA PASAY

Moay – Les Otanes – La Pasay

1h45	2/3	515m (10m)	3.2 Km	1650m >2157m

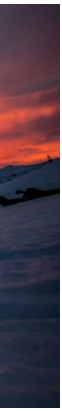
- Grâce à son accès facile avec la télécabine Le Châble – Moay, cet itinéraire bucolique sur les hauts de Bruson mène à La Pasay en traversant la forêt.
- *Easily accessible thanks to the Le Châble – Moay cable car, this idyllic route high above Bruson leads across the forest to La Pasay.*
- *Die idyllische Route durch den Wald oberhalb von Bruson nach La Pasay ist dank der Seilbahn Le Châble – Moay einfach zu erreichen.*

03 LA BARMASSE – CABANE BRUNET

La Barmasse – Le Tailon – Le Tongne – Au Neuve – Cabane Brunet

2h30	3/3	800m (0m)	5 Km	1307m >2103m

- Cet itinéraire populaire emprunte une partie de la course de ski-alpinisme de l'Intégrale du Rogneux. L'arrivée se fait à la cabane Brunet au pied du massif des Combins.
- *This popular trail follows part of the route of the Intégrale du Rogneux ski mountaineering race. The Cabane Brunet, a mountain hut at the foot of the Combins massif, is the finishing point.*
- *Die populäre Tour folgt einem Teil der Route des Tourenskirennens «Intégrale du Rogneux». Ziel ist die Brunet-Hütte am Fuss des Grand-Combin-Massivs.*



04 SARREYER – LA CHAUX

Sarreyer – Les Creux – Les Siés – Les Shlérondes – La Chaux

3h00	3/3	1016m	17m	4.4 Km	1250m >2260m

- Cette montée ravit les plus sportifs et les contemplatifs pour relier le village de Sarreyer à La Chaux en passant par les typiques mayens des Shlérondes.
- *This ascent holds great appeal for the most sporty and contemplative of tourers. Linking the village of Sarreyer with La Chaux, it passes by the typical cluster of wooden huts, or mayens, in Les Shlérondes.*
- *Der Aufstieg, der durch die typischen Maiensässe von Shlérondes führt und das Dorf Sarreyer mit La Chaux verbindet, begeistert sowohl Sportbegeisterte als auch Freunde des Beschaulichen.*

06 SONALON - CROIX-DE-COEUR

Le Sonalon - Mayen du Bry - Les Planards - Croix-de-Coeur

1h40	2/3	420m	0m	3.4 Km	1754m >2174m

- Itinéraire très agréable au départ du Sonalon, ce tracé surplombe la station de Verbier et offre une vue imprenable sur le massif des Combins. De difficulté moyenne, ces pentes vous emmènent à la Croix-de-Cœur pour y découvrir une vue à 360°.
- *A highly enjoyable itinerary starting at Le Sonalon. This moderately challenging route overlooks the Verbier resort and offers a breathtaking view of the Combins Massif. Follow its gentle slopes to Croix-de-Cœur and discover a 360-degree view of the surrounding area.*
- *Eine sehr angenehme Route, die in Sonalon beginnt und einen freien Blick auf das Dorf Verbier und das Combin-Massiv bietet. Der mittelschwere Aufstieg führt Sie zum Croix-de-Cœur, wo Sie eine Rundumsicht erwartet.*

07 LA TZOUMAZ – SAVOLEYRES

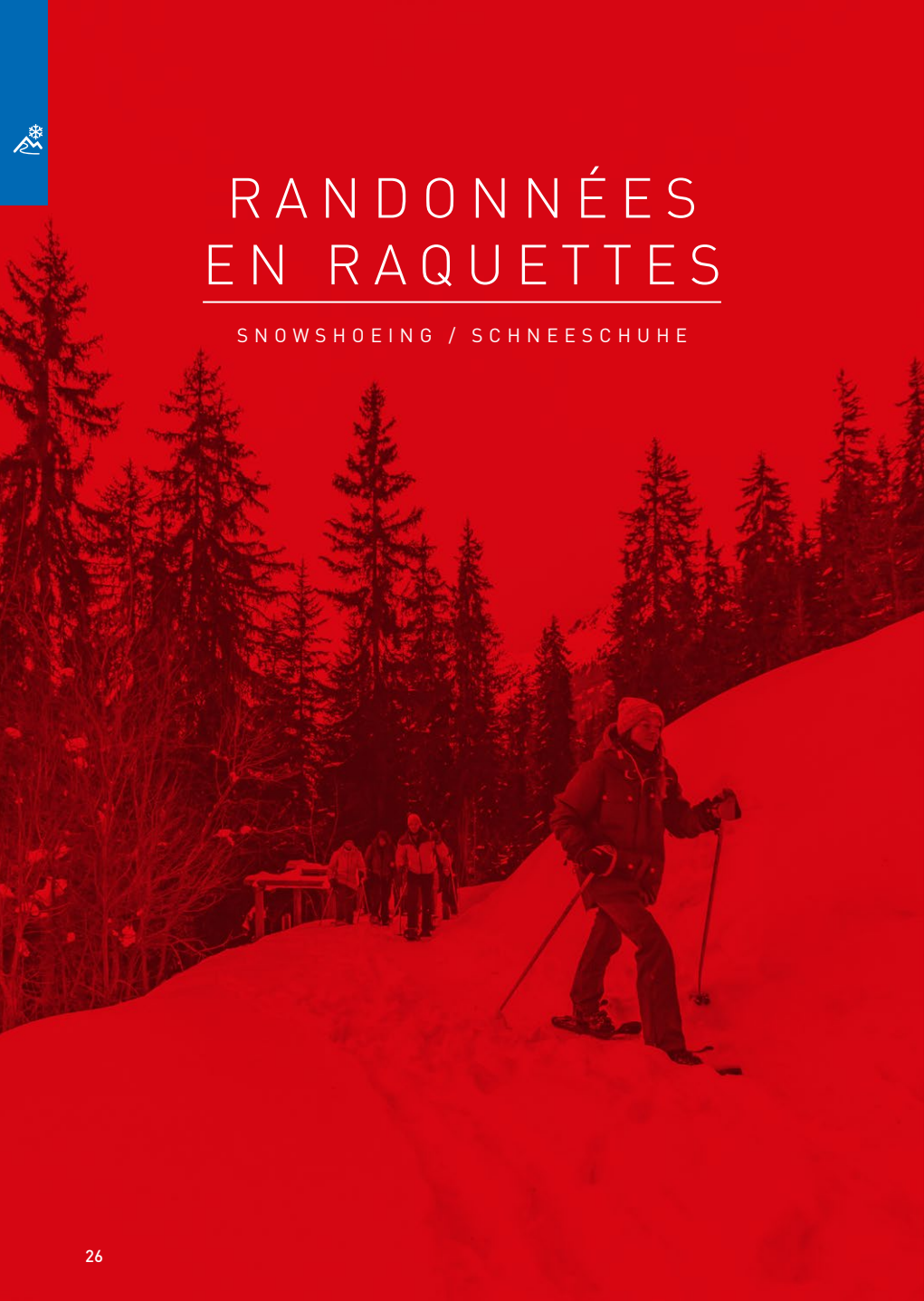
La Tzoumaz télécabine - Chez Simon - Savoleyeres

2h30	3/3	815m	9m	4.2 Km	1530m >2354m

- Praticable également en raquettes, cet itinéraire rejoint le sommet des pistes de Savoleyres. Entre forêt et bordure de piste, différents panoramas se dévoilent au fil de l'ascension.
- *This trail leads to the top of the Savoleyres ski slopes and can also be tackled on snowshoes. Between the woods and the edge of the pistes, various panoramas open up as you climb higher.*
- *Die Route, die auch mit Schneeschuhen begangenwerden kann, führt zum Gipfel der Skipisten von Savoleyres. Beim Aufstieg zwischen Pisten- und Waldrand eröffnen sich die unterschiedlichsten Panoramen.*

RANDONNÉES EN RAQUETTES

SNOWSHOEING / SCHNEESCHUHE



En territoire vierge !

Partez à la découverte d'une nature paisible et féérique en choisissant parmi les multiples sentiers balisés de la région. Chemins de forêt, ambiance poudreuse avec pour seul bruit celui du crissement des raquettes sur la neige. Prenez une pause ensoleillée et revigorante à l'un des nombreux restaurants de montagne.

Retrouvez ces itinéraires sur la carte disponible gratuitement à l'office du tourisme.

Through pristine territory!

Take off on a voyage of discovery through a peaceful, fairytale natural environment by choosing from one of the many groomed trails in the area. Woodland paths in a powder snow atmosphere with only the noise of the squeaking of the snowshoes on the snow. Stop for an invigorating sun-filled break at one of the many mountain restaurants.

Check out these itineraries on the map available for free at the tourist office.

Im jungfräulichen Schnee!

Unternehmen Sie eine Entdeckungstour über einen der zahlreichen markierten Schneeschuhpfade in stille, verzauberte Naturlandschaften. Waldwege, glitzernder Pulverschnee und als einziges Geräusch das leise Knirschen der Schneeschuhe. Suchen Sie sich für eine stärkende Pause an der Sonne eines der vielen Bergrestaurants aus.

Diese Winter-Routen sind auf der Karte vermerkt, die Sie gratis im Tourismusbüro erhalten.

NOS COUPS DE CŒUR

OUR FAVOURITES / UNSERE FAVORITEN

10 CLAMBIN

Médran – Clambin – Carrefour

1h30 | 1/3 | 77m 300m | 4 Km | 1528m >1751m

- Cette balade en raquettes facile mène jusqu'au typique hameau de Clambin. Ce lieu de rencontre idéal pour skieurs et randonneurs offre une vue imprenable sur le Petit Combin.
- *This easy snowshoe trail leads to the idyllic little hamlet of Clambin. This is the perfect place for skiers and hikers to hang out while enjoying stunning views of the Petit Combin.*
- *Diese einfache Schneeschuhwanderung führt in den typischen Weiler Clambin. Der beliebte Treffpunkt für Skifahrer und Wanderer bietet freie Sicht auf den Petit Combin.*

06 LOURTIER – POSODZIET - CHAMPSEC

Lourtier – Le Rosay – La Tinte – Plénadzeu – Posodziet – Le Bya – Champsec

4h30 | 3/3 | 745m 573m | 11 Km | 1070m >900m

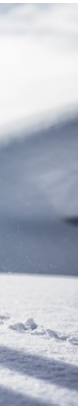
- Itinéraire exigeant menant le randonneur jusqu'à la clairière de Posodziet avec sa vue imprenable sur le plateau de Verbier.
- *This challenging route takes trekkers to the Posodziet clearing, which offers incredible views of the Verbier plateau.*
- *Anspruchsvolle Tour zur Lichtung von Posodziet, die freie Sicht auf das Hochplateau von Verbier bietet.*

04 BISSES DES RAVINES

Bruson – La Tuyayle – Le Darbellaire – Bruson

2h00 | 1/3 | 160m 150m | 4.5 Km | 1120m >1120m

- Au départ du village de Bruson, cet itinéraire accessible à tous longe un ancien cours d'eau ancestral, le bisse des Ravines.
- *Starting out from the village of Bruson, this trail is suitable for everyone and follows the Bisse des Ravines, an old, ancestral watercourse.*
- *Vom Dorf Bruson aus folgt diese für alle zugängliche Route einem uralten Wasserlauf: der Suone von Ravines.*



14 BISSE DE SAXON

Rond-point des Établons - Maison de la Forêt - Bisse de Saxon - La Tzoumaz télécabine

1h30	1/3	253m / 142m	5 Km	1636m >1500m

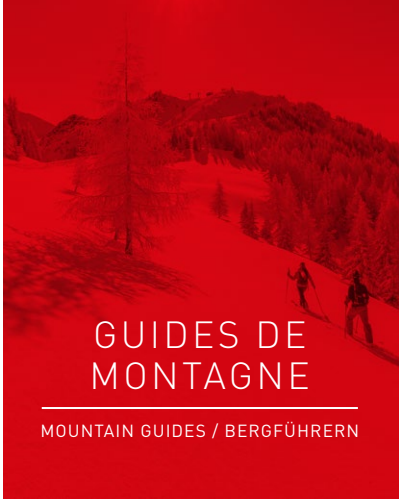
- Promenade facile le long du Bisse de Saxon entre forêts et clairières avec une vue dégagée sur La Tzoumaz et le village d'Isérables. Sans aucune difficulté, idéal pour les familles.
- *Easy walk the long of the Bisse de Saxon in the midst of the forest and the clearing with a view on la Tzoumaz and the village of Isérables. Ideal for families.*
- *Leichte Wanderung entlang der Suone von Saxon zwischen Wald und Lichtungen mit Sicht auf La Tzoumaz und dem Dorf von Isérables. Ohne Schwierigkeiten, ideal für Familien.*

18 LA CREVASSE

Col des Planches – Col du Tronc – La Crevasse – Col des Planches

3h00	3/3	432m / 432m	5.4 Km	1411m >1411m

- Au départ du Col des Planches situé au-dessus du village du Levron, ce parcours emmène au lieu-dit La Crevasse offrant un panorama sur la vallée du Rhône, le Catogne ou encore le massif des Combins.
- *Starting from the top of the Col des Planches, above the village of Le Levron, this trail leads you to a place known as La Crevasse, from where you can enjoy panoramic views of the Rhône Valley, the Catogne and the Combins massif.*
- *Der Weg mit Start auf dem Col des Planches oberhalb des Dorfes Le Levron, führt Sie zur sogenannten Crevasse, der «Spalte» mit Rundumsicht auf das Rhonetal, den Catogne und das Grand-Combin-Massiv.*



GUIDES DE MONTAGNE

MOUNTAIN GUIDES / BERGFÜHRERN

GUIDES DE MONTAGNE / *MOUNTAIN GUIDES / BERGFÜHRERN*

BUREAU DES GUIDES - ADRENALINE
+41 79 205 95 95
www.guides-verbier.com

LES GUIDES DE VERBIER
+41 27 775 33 70
www.guideverbier.com

ANDRÉ MAY
+41 79 204 22 21
may.andre.sarr@dransnet.ch

CARRON GUILLAUME
+41 79 346 44 48

EMMANUEL TROILLET
+41 79 483 33 27
manutroillet@gmail.com

FRÉDÉRIC ROUX
+41 78 606 48 26
rouxfred@hotmail.com

JONATHAN BRUCHEZ
+41 79 369 60 68
info@guide-valais.ch

JOSEPH MORELLI
+41 79 220 75 66
www.guideverbier.com

MARET JEAN-SEBASTIEN
+41 79 213 69 74

MAY GRÉGORY
+41 79 574 88 57

MOUNTAIN ADVENTURES
+41 79 446 22 89
www.alpineguides.ch

OLIVIER RODUIT
+41 79 206 97 90
www.mountain-guide.ch

RICHARD MICHELLOD
+41 79 431 16 07
richardmichellod@netplus.ch

ACCOMPAGNATEURS DE MOYENNE MONTAGNE / *HIKING GUIDES / WANDERLEITERN*

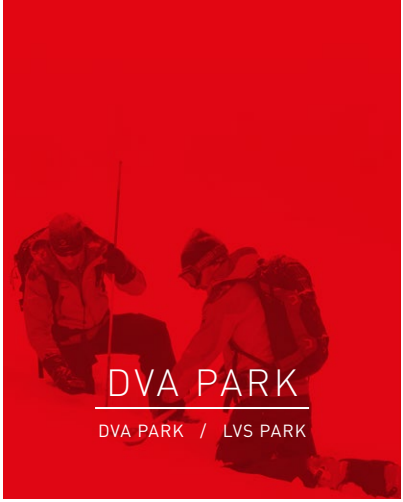
CHERRIES WALKS
+41 79 239 21 61
www.cherrieswalks.com

LES GUIDES DE VERBIER
+41 27 775 33 70
www.guideverbier.com

MOUNTAIN RELISH
+41 76 750 60 96
www.mountainrelish.com

La sécurité s'apprend

Verbier fait tout pour que le freeride reste un plaisir, en insistant sur la sécurité. Au DVA Park des Ruinettes, des professionnels de la montagne dispensent des cours d'une demi-journée pour comprendre les dangers de la montagne et les bons gestes qui permettent de s'en prémunir. **du 27 décembre 2020 au 28 février 2021**, le fonctionnement d'un détecteur de victimes d'avalanche (DVA), ainsi que d'autres consignes de sécurité en montagne sont expliqués gratuitement durant 3 sessions de 50 minutes. Les sessions débutent à 13h, 14h et 15h. RDV sur place directement, pas d'inscription nécessaire.



Learning to do things safely

Verbier does everything in its power to ensure that freeriding remains a pleasure, by insisting on safety measures. At the DVA Park in Les Ruinettes, mountain professionals give half-day courses focused on understanding the risks of the mountains and the right behaviour to help avoid them. ***Every Sunday from 27th December 2020 to 28th February 2021****, three sessions of 50 minutes each are given free of charge on the use of avalanche victim detectors (ARVA) along with other safety measures. The sessions start at 1 pm, 2 pm and 3 pm. Meet on site, booking not necessary.*

Sicherheit ist lernbar

Verbier setzt alles daran, dass das Freeriden ein Vergnügen bleibt, besteht aber gleichzeitig auf Sicherheit. In LVS Park in Les Ruinettes bieten Gebirgsprofis halbtägige Kurse an, während denen die Kursteilnehmer die Gefahren der Berge verstehen und sich schützen lernen. ***Jeden Sonntag vom 27. Dezember 2020 bis 28 Februar 2021****, werden während drei Sitzungen von 50 Minuten gratis die Funktionsweise eines Lawinenverschüttetensuchgeräts (LVS) und andere Sicherheitsmassnahmen erklärt. Beginn um 13, 14 und 15 Uhr. Treffen direkt vor Ort, keine Anmeldung nötig.*

LES GUIDES DE VERBIER
+41 27 775 33 70
www.guideverbier.com

CONSEILS PRATIQUES ET SÉCURITÉ

PRACTICAL ADVICE AND SECURITY

PRAKTISCHE RATSCHLÄGE UND SICHERHEITSVORKEHRUNGEN

NUMÉROS IMPORTANTS

IMPORTANT NUMBERS // NOTRUFNUMMERN

117 Police *Police* *Polizei*	**144** Secours *Emergency* *Notruf*	**187** Avalanches *Avalanches* *Lawine*	**162** Météo *Weather* *Wetter*

En montagne, les risques sont inhérents au milieu naturel. Les recommandations d'itinéraires ainsi que les informations fournies par les auteurs de cette brochure n'engagent aucunement leur responsabilité. Pour partir en sécurité, il est indispensable :

- D'évaluer les capacités techniques et physiques des randonneurs
- De s'informer sur les conditions météorologiques et nivologiques ainsi que des éventuels risques d'avalanches
- De vérifier l'heure régulièrement et de faire demi-tour à temps ; les durées de parcours indiquées sont informatives
- D'adapter son équipement aux conditions; des vêtements superposables permettent d'adapter sa protection au froid
- D'emprunter les itinéraires en adéquation avec l'activité pratiquée; les pistes de ski de fond sont uniquement réservées aux fondeurs
- De rester sur les parcours balisés ouverts et de respecter le balisage et les banderoles de sécurité
- Les itinéraires empruntés ne sont pas toujours couverts par le réseau de téléphonie mobile. Il est donc conseillé de s'équiper d'une radio

Pour s'aérer en harmonie avec l'environnement naturel, il est important de :

- Respecter les règlements des espaces naturels protégés
- Respecter la tranquillité des animaux sauvages
- Respecter les plantes et les arbres
- Ne pas sortir des chemins balisés
- Rapporter les déchets
- Éviter de fumer

Pour votre sécurité, nous vous conseillons d'emporter avec vous un DVA pour la pratique de ces différentes activités.

There are inherent natural risks in the mountains. The suggested itineraries and information provided by the authors of this brochure do not in any way imply their legal liability.
To ensure a maximum safety, it's vital:

- To evaluate hikers' physical and technical abilities
- To be informed of weather and mountain conditions as well as avalanche risks
- To check the clock regularly, the estimated times of walk are informative
- To adapt one's equipment to those conditions
- To use the appropriate trails for the specified activity; cross country skiing slopes are reserved for cross country skiers
- To stay on the marked path and watch out for security advices
- The proposed routes are not always covered by the mobile phone networks. It is therefore advisable to equip oneself with a two-way radio

To stay in harmony with nature it is important to:

- Respect the rules of the protected areas
- Respect the tranquility of the animals
- Respect flowers and trees
- Stay on the marked trails
- Not leave waste behind
- Not smoke

For your security we recommend that you take an avalanche transceiver with you for the practise of these activities.

In der natürlichen Gebirgsumgebung muss mit Gefahren gerechnet werden. Die Autoren dieser Broschüre übernehmen keine Haftung für die Routenempfehlungen und ihre Informationen.
Für die Sicherheit der Tourenteilnehmer, ist von Bedeutung:

- Ihre technische und körperliche Leistungsfähigkeit realistisch einzuschätzen
- Sich über die Wetterbedingungen und die Bergverhältnisse, sowie die Lawinengefahr zu informieren
- Die Uhrzeit regelmässig zu kontrollieren und falls nötig umkehren. Die aufgeführten Reisezeiten sind informativ
- Die Ausrüstung den Bedingungen anzupassen; mehrschichtige Kleidung bietet einen guten Schutz vor Kälte
- Die Wege und Loipen sind nur für die vorgesehenen Aktivitäten zu benutzen. Die Langlaufloipen sind für Langläufer reserviert
- Stets auf den markierten Wegen bleiben und die Warnschilder beachten
- Die vorgeschlagenen Routen sind von den Mobiltelefonnetzen nicht durchgehend abgedeckt. Es empfiehlt sich daher, ein Funkgerät mit zunehmen

Um in Einklang mit der Natur zu sein, sollten Sie folgendes beachten:

- Respektieren Sie die Naturschutzgebiete
- Respektieren Sie die Ruhe der Wildtiere
- Beschädigen Sie die Flora nicht
- Bleiben Sie auf den markierten Wegen
- Lassen Sie keinen Müll herumliegen
- Vermeiden Sie das Rauchen

Zu Ihrer Sicherheit empfehlen wir Ihnen für diese Tätigkeiten ein Lawinensuchgerät mitzunehmen.

RANDONNÉES HIVERNALES

WINTER WALKING / WINTERWANDERUNGEN

En marche vers...

Chaussez une bonne paire de chaussures et partez à l'assaut de paysages grandioses, de villages pittoresques ou d'une terrasse ensoleillée pour une halte méritée ! Des kilomètres de sentiers damés et balisés à la portée de tous attendent les amateurs d'air pur.

Retrouvez ces itinéraires sur la carte disponible gratuitement à l'office du tourisme.

On the way to...

Put on a good pair of shoes and take off to conquer amazing landscapes or picturesque villages with a well-deserved break on a sunny terrace! Kilometres of groomed, marked trails accessible to all just waiting for the fresh air fans amongst us.

Check out these itineraries on the map available for free at the tourist office.

Auf gutem Weg...

Ziehen Sie ein gutes Paar Schuhe an und brechen Sie auf, durchstreifen Sie grandiose Landschaften und malerische Dörfer und gönnen Sie sich auf einer Sonnenterrasse eine verdiente Pause! Auf alle, die sich nach frischer Bergluft sehnen, warten viele Kilometer gut unterhaltene und markierte Wanderwege.

Diese Winter-Routen sind auf der Karte vermerkt, die Sie gratis im Tourismusbüro erhalten.

Coups de cœur / *Our favourites / Unsere Favoriten*

01 SONALON – LA MARLÈNE

Sonalon – Mayen du Bry – La Marlène

50'	1/3	0m / 138m	1.3 Km	1754m >1884m

- Cette balade facile avec une magnifique vue sur la station conduit à la Marlène et au restaurant du même nom. Pour les familles, le retour peut se faire en luge.
- *This easy hike offering magnificent views of the resort leads to La Marlène and the restaurant of the same name. Families can make their way back down by sledge.*
- *Die einfache Wanderung mit fantastischer Aussicht auf den Ferienort führt nach La Marlène und dessen gleichnamigem Restaurant. Ideal für Familien, Rückweg per Schlitten möglich.*

04 PÉRIN – LES PLANARDS

Périn/Crettaz Cô – Les Prétaires – Mayen du Bry – Les Planards

2h30	2/3	10m / 465m	5 Km	1477m >1936m

- Au départ du parking du centre sportif, ce joli parcours passe par la fôret et ses mélèzes centenaires jusqu'au Mayen du Bry pour rejoindre les Planards.
- *Starting out from the sports centre car park, this attractive trail passes through a forest that is home to centuries old larch trees before reaching the Mayen du Bry and Les Planards.*
- *Vom Parkplatz des Sportcenters aus führt dieser hübsche Weg durch einen Wald mit jahrhundertealten Lärchen zum Maiensäss Bry und von dort aus weiter nach Les Planards.*

SKI DE FOND

CROSSCOUNTRY SKIING / LANGLAUF

Respirez à fond

Des pistes en forêt pour les sportifs, en altitude pour les amoureux de panoramas majestueux ou proches des villages pour les amateurs d'authenticité : à chacun son tracé !
Une alternative originale pour les amoureux de sports de glisse.

Retrouvez ces itinéraires sur la carte disponible gratuitement à l'office du tourisme.

Tief durchatmen

Loipen im Wald für Sportler, in der Höhe für Bewunderer majestätischer Bergpanoramen und in der Nähe der Dörfer für Liebhaber der einheimischen Baukultur: jedem das Seine! Eine originelle Alternative für alle Freunde des Skisports.

Diese Winter-Routen sind auf der Karte vermerkt, die Sie gratis im Tourismusbüro erhalten.

Breathe deeply

Forest trails for athletes, high in the mountains for fans of majestic panoramas or in proximity to villages for lovers of authenticity: there's a track for everyone! An original alternative for winter sport enthusiasts.

Check out these itineraries on the map available for free at the tourist office.

Coups de cœur / *Our favourites* / *Unsere Favoriten*

04 RUINETTES – LA CHAUX

Ruinettes – La Chaux

45' | 1/3 | 1m 60m | 2.5 Km | 2170m >2227m

- Tracé pour adeptes du skating et du style classique situé à 2'200 m d'altitude avec un panorama spectaculaire sur la vallée et le massif des Combins.
- *Situated at 2,200 m in altitude and offering spectacular panoramic views of the valley and the Combins massif, this track is suitable for practitioners of skating and classic styles.*
- *Egal ob Skating oder Klassisch – die Strecke auf 2200 m ü. M. mit spektakulärer Sicht auf das Tal und das Grand-Combin-Massiv wird Sie begeistern!*

02 GRANDE BOUCLE DE CHAMPSEC

Champsec - La Montoz - Les Tzans - La Sasse - Le Tsenet - La Sasse - Les Tzans - Champsec

40' | 3/3 | 253m 253m | 6 Km | 911m >911m

- Boucle idéale pour les sportifs avec son profil technique jalonné de montées et de descentes. Les deux styles classique et skating y sont praticables.
- *Suitable for both classic and skating styles, this is the ideal circuit for sporty skiers thanks to its technical profile punctuated with climbs and descents.*
- *Mit einem von Aufstiegen und Abfahrten geprägten, technisch anspruchsvollen Profil ist die Rundstrecke ideal für Sportliche. Geeignet sowohl für Skating wie auch Klassisch.*

AVENTURE AU GRAND AIR

ADVENTURE IN THE GREAT OUTDOORS
ABENTEUER AN DER FRISCHEN LUFT

Pas besoin d'atteindre les sommets pour s'éclater ! À Verbier, Val de Bagnes et La Tzoumaz, les activités sportives et de loisirs ne manquent pas. Profitez d'un moment de convivialité en famille ou entre amis. Découvrez notre sélection d'offres variées et trouvez votre bonheur pour un après-midi parfait !

No need to reach the top to have a good time! In Verbier, Val de Bagnes and La Tzoumaz, there's no shortage of sports and leisure activities. Enjoy a fun moment with family or friends. Discover our wide selection of varied proposals and find your ideal activity for a perfect afternoon!

Sie müssen nicht unbedingt die Gipfel stürmen, es gibt in Verbier, Val de Bagnes und La Tzoumaz noch viele andere Möglichkeiten, sich bei Sport und Spiel zu erholen. Vergnügen Sie sich mit Ihrer Familie oder Ihren Freunden. Entdecken Sie unsere Auswahl aus den vielfältigen Angeboten und erleben Sie das Glück eines perfekten Nachmittags!

PARAPENTE & CHUTE LIBRE

PARAGLIDING & PARAGLIDING & SKYDIVING
GLEITSCHIRMFLIEGEN & FALLSCHIRM

Chute libre

Vivez une expérience unique en sautant en parachute à 4'000 m d'altitude face au Grand Combin. Une montée d'adrénaline et des sensations de liberté hors du commun sont garanties après l'ascension en hélicoptère au-dessus du Val de Bagnes.
Prise en charge par des professionnels.

Skydiving

Experience something unique by making a parachute jump from 4'000m altitude, facing the Grand Combin. A helicopter ride over Val de Bagnes will guarantee you an adrenaline-fuelled ride culminating in a feeling of freedom like no other. To be undertaken with professionals.

Fallschirm

Der Sprung aus 4'000 Meter Höhe vor der Kulisse des Grand Combin ist ein einmaliges Erlebnis. Steigen Sie mit dem Helikopter hoch über das Val de Bagnes auf und spüren Sie das Adrenalin und das Gefühl unendlicher Freiheit! Professionelle Betreuung.

ALPSKYDIVE
+41 79 726 08 40
www.alpskydive.com

Parapente

Prenez votre envol pour admirer Verbier et les Alpes environnantes depuis le ciel. Laissez-vous guider par un professionnel dans cette aventure unique, ou apprenez à voler avec l'une de nos écoles. Prêt pour le décollage ?

Points d'envol :
- Ruinettes
- Savoleyres
- Croix de Cœur

Paragliding

Take off and admire Verbier and the surrounding Alps from the skies. Enjoy this unique adventure with a guide or learn to fly with one of our schools. Ready for take-off?

Take-off spots:
- Ruinettes
- Savoleyres
- Croix de Cœur

Gleitschirmfliegen

Verlieren Sie den Boden unter den Füssen und bewundern Sie Verbier und die Alpen der Umgebung vom Himmel aus. Lassen Sie sich bei diesem einzigartigen Abenteuer von einem Profi begleiten oder
lernen Sie mit einer unserer Schulen fliegen. Bereit zum Abflug?

Startzonen:
- Ruinettes
- Savoleyres
- Croix de Cœur

FLYVERBIER
+41 27 771 68 18
www.flyverbier.ch

GRAVITÉ0
+41 79 793 21 46
www.gravite0.ch

VERBIERSUMMITS
+41 79 710 91 32
www.verbier-summits.com

LUGE

SLEDGING / SCHLITTELN

Au plus près de la piste !

Glisseurs débutants ou téméraires, la piste de luge la plus longue de Suisse romande vous promet des sensations fortes et de grands éclats de rire !
Pour atteindre son sommet, empruntez la télécabine au départ de La Tzoumaz ou de Verbier. Située sur le versant nord, la piste offre des conditions d'enneigement optimales et un dénivelé ébouriffant de 848 mètres ! Pour que plaisir rime avec sécurité, le port du casque est obligatoire. Les enfants doivent également être accompagnés par un adulte.

As close as possible to the run!

Whether you are a beginner or fearless snow fan, the longest sledge run in western Switzerland guarantees thrills and roars of laughter! To reach the top, take the gondola from La Tzoumaz or Verbier. Located on the northern slope, the run enjoys optimal snow conditions and a breathtaking 848-metre gradient!
Helmets must be worn to ensure you stay safe while having fun. Children must also be accompanied by an adult.

Immer hübsch der Bahn entlang!

Die längste Schlittelbahn der Westschweiz bereitet zaghaften Anfängern und kühnen Draufgängern einen Heidenspass! Von La Tzoumaz oder Verbier geht es mit der Gondelbahn hinauf nach Savoleyres. Die Schlittelbahn am Nordhang verspricht tolle Schneebedingungen und atemberaubende Abfahrten über eine Höhendifferenz von 848 Metern!
Damit Spass und Sicherheit Hand in Hand gehen, ist das Tragen eines Helmes Pflicht. Kinder müssen zudem von einer erwachsenen Person begleitet werden.

TÉLÉVERBIER
+41 27 775 25 11
www.verbier4vallees.com

La Mont 4 Zipline, 1'400 m de tyrolienne au Mont Fort

Inaugurée en août 2020, la Mont 4 Zipline a déjà rencontré un énorme succès.383 mètres de dénivelé, **1400 m de long, 130 km/h et un départ à 3330 m d'altitude** ; ces chiffres ont de quoi donner le vertige ! Ce produit phare sera également ouvert en hiver et les amateurs de sensations fortes sont attendus dès l'ouverture du secteur Mont Fort (date à confirmer).

The Mont 4 Zipline 1'400 m of zip wire on Mont Fort

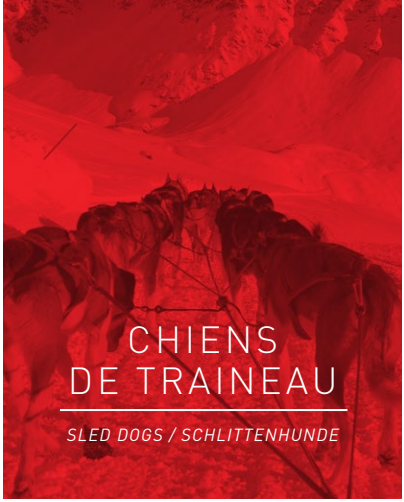
*The Mont 4 Zipline, which **opened in August 2020**, has already been met with enormous success. With a vertical drop of **383 metres, this 1,400-metre-long, 130 kilometres/hour zipline situated at 3,300 metres** above sea level is enough to make you dizzy. This top attraction will also be open throughout winter, with thrill-seekers invited to strap themselves in for the ride when the Mont Fort area opens (date to be confirmed).*

Mont 4 Zipline eine 1'400 M Seilrutsche auf dem Mont Fort

*Die im **August 2020** eröffnete Mont 4 Zipline begeistert Adrenalinjunkies. 383 Meter Höhenunterschied, **1400 Meter Länge, 130 Kilometer pro Stunde, und das bei einem Start auf 3330 Meter** Höhe – Zahlen, die schwindelig machen können! Die Attraktion ist auch im Winter geöffnet, und Fans des Nervenkitzels können ab der Eröffnung des Sektors Mont Fort (Datum noch zu bestätigen) durch die Luft fliegen.*

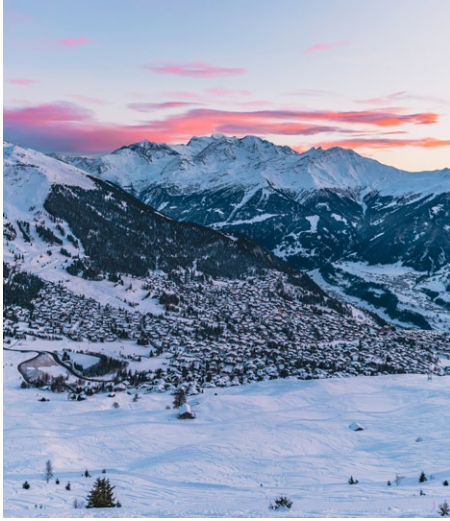
TÉLÉVERBIER
+41 27 775 25 11
www.verbier4vallees.com

Disponibilités et réservations sur
Availability and booking on
Verfügbarkeit und Buchung auf
www.easyverbier.com



CHIENS DE TRAINEAU

SLED DOGS / SCHLITTENHUNDE



TAKITREK
info.traineau@gmail.com
+41 79 922 09 78
www.chienstraineau.ch

Mush!

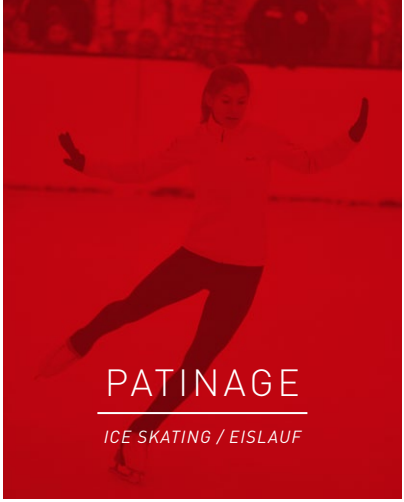
Try a different way of discovering our superb landscapes and snowy natural environment.
Become a real musher and guide the huskies on a short tour or set off on a dog-sledding adventure worthy of the Far North.
Choose from a variety of experiences that promise to be truly unforgettable.

Mush!

Entdecken Sie fantastische Landschaften und die verschneite Natur.
Wie im hohen Norden: Während einer Tour können Sie wie ein richtiger Musher die Hunde selbst führen – oder auch einfach im Schlitten das Abenteuer geniessen.
Erleben Sie unvergessliche Augenblicke mit unseren einzigartigen Angeboten.

Mush !

Découvrez des paysages superbes et une nature enneigée autrement. Transformez-vous le temps d'une balade en un vrai musher en guidant les chiens ou embarquez à bord du traineau pour une aventure digne du Grand Nord. Différentes expériences s'offrent à vous pour vous faire vivre un moment hors du commun.



Envie de tester une nouvelle activité en solo ou en famille ?

Ça glisse à Verbier sur deux patinoires ! L'une, petite, au Parc de Loisirs au centre de la station et l'autre, plus grande, au centre sportif. Il est possible de louer des patins à glace chez Médran Sports et sur place au centre sportif. Ces patinoires sont extérieures et peuvent être temporairement fermées au public en cas de conditions météorologiques défavorables.

Feel like trying out something new on your own or as a family?

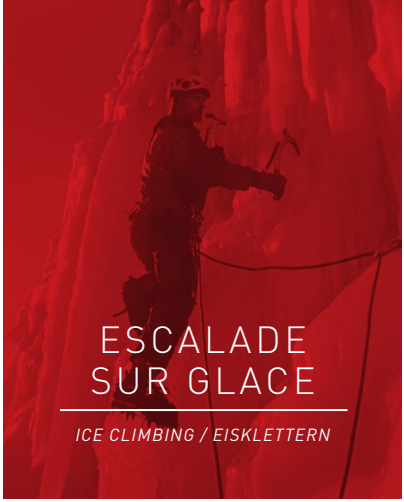
Ice skating in Verbier on two ice rinks! The smaller ice rink is located at the Leisure Park right in the centre of the resort, while the other, larger, rink can be found in the Sports Centre. Visitors can rent ice skates from Médran Sports or at the Sports Centre. These ice rinks are outdoors and may be temporarily closed to the public in bad weather conditions.

Möchten Sie alleine oder zusammen mit Ihrer Familie etwas Neues ausprobieren?

In Verbier lässt es sich auf zwei Eisbahnen wunderbar Schlittschuh laufen! Die kleinere befindet sich im Freizeitpark im Herzen des Ferienorts, die grössere im Sportzentrum. Schlittschuhe können bei Médran Sports und vor Ort im Sportzentrum gemietet werden. Die Eisbahnen befinden sich im Freien und werden bei ungünstigen Witterungsbedingungen vorübergehend geschlossen.

CENTRE SPORTIF DE VERBIER
Chemin de Plan Pra 12 - Verbier
+41 27 771 66 01
www.centre-sportif-verbier.ch

MÉDRAN SPORTS
Route de Verbier Station 59 - Verbier
+41 27 771 60 48
www.medransports.ch



ESCALADE SUR GLACE

ICE CLIMBING / EISKLETTERN

Prenez de l'altitude !

Pendant les mois d'hiver, les cascades se transforment en terrains de jeux pour les grimpeurs, avec des voies pour les novices comme pour les experts en quête de sensations. Avec ses nombreuses cascades de glace naturelles, la région propose des ascensions inoubliables ! Mention spéciale pour la cascade de Fionnay. Cette activité se pratique en compagnie d'un guide de montagne.
Pour les accompagnements, voir Les Guides p. 30

Gain some altitude!

During the winter months, the waterfalls become playgrounds for climbers, with routes for novices and experts in search of thrills alike. The region offers unforgettable ascents with its many natural frozen waterfalls! The waterfall in Fionnay deserves a special mention. This activity must be accompanied by a mountain guide.
For guides, go to Guides on p. 30

Senkrecht in die Höhe!

Während der Wintermonate verwandeln sich die Wasserfälle zu Klettergärten, mit Steigen für Anfänger und solchen für erfahrene Kletterer, die auf Hochgefühle aus sind. Mit zahlreichen natürlichen Eiskaskaden bietet die Region einmalige Aufstiege! Besonders zu erwähnen ist die Eiskaskade von Fionnay. Für diesen Sport wird die Begleitung eines Bergführers dringend empfohlen.
Kontaktdaten Bergführer siehe S. 30

Il est vivement conseillé d'être accompagné d'un guide de montagne pour la pratique de cette activité.

It is highly advisable for you to be accompanied by a mountain guide for this activity.

Bei dieser Aktivität wird die Begleitung durch einen Bergführer nachdrücklich empfohlen.

En selle !

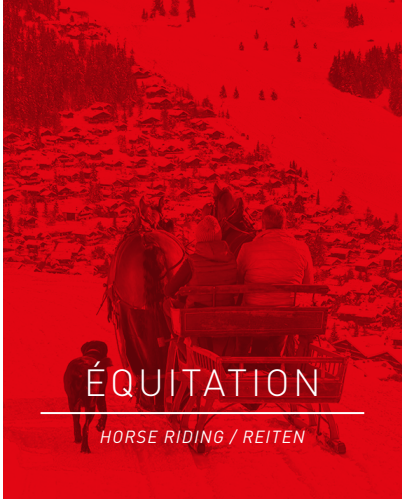
DÉCOUVERTE PONEY & PONEY – LUGE
Pour les petits de 3 à 7 ans, le centre équestre de Verbier propose des initiations ludiques au poney pour apprendre le b.a.-ba du dada via des caresses et le pansage. Deux options à choix sont proposées, soit une balade à dos de poney dans la neige, soit assis sur une luge en se faisant tracter par le poney !
Ces deux activités sont disponibles sur réservation du mercredi au samedi de 11:00 à 16:00.

CALÈCHE
Pour découvrir Verbier différemment ou partager un moment romantique, il est possible de réserver un tour en calèche entre Patier et la Place Blanche !
Disponible du mercredi au samedi de 12:00 à 15:00.

Mount up!

MEETING THE PONIES & PONY SLEDGING
For young children aged 3 to 7, the Equestrian Centre in Verbier offers fun introductions to ponies, allowing young ones to learn the basics by stroking and grooming the ponies. Two options are offered: either a pony ride through the snow or a pony-drawn sledge ride.
These two activities are available on request from Wednesday to Saturday from 11 am to 4 pm.

CARRIAGE RIDES
To see Verbier from another perspective or enjoy a romantic moment for two, carriage rides can be booked between Patier and Place Blanche.
Available from Wednesday to Sunday, 12 pm to 3 pm.



Aufsitzen!

PONYREITEN & PONYSCHLITTEN
Für die Kleinen zwischen drei und sieben Jahren bietet das Reitzentrum von Verbier spielerische Einführungen ins Ponyreiten, von hü bis hott und von Streicheln bis Striegeln. Zwei Varianten werden angeboten: ein Schneespaziergang auf dem Ponyrücken und eine Tour im Schlitten, der von einem Pony gezogen wird.
Die beiden Aktivitäten finden von Mittwoch bis Samstag zwischen 11 und 16 Uhr auf Reservierung statt.

KUTSCHENFAHRT
Entdecken Sie Verbier auf besondere Art oder erleben Sie einen romantischen Moment: Reservieren Sie eine Kutschenfahrt zwischen Patier und der Place Blanche.
Von Mittwoch bis Samstag von 12 bis 15 Uhr.

CENTRE ÉQUESTRE DE VERBIER
+41 79 645 63 86
www.verbiercheval.ch

TRAMPOLINE

TRAMPOLINE / TRAMPOLIN

Spring auf!

Das Rezept für eine grosszügige Prise frische Luft? Schwung holen und auf einem Riesentrampolin in **luftige Höhen springen!** Im Freizeitpark von Verbier, der einfach zu Fuss oder mit dem öffentlichen Verkehr zu erreichen ist, erwartet Sie ein Riesentrampolin mit fünf Plätzen. Ob **mit der Familie oder mit Freunden** — Action und Spass garantiert!

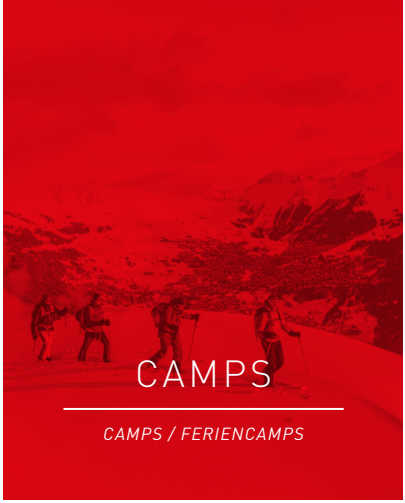
Envolez-vous !

La recette pour une bonne bouffée d'air frais ? Prendre de l'élan et s'envoler vers les hauteurs sur un **trampoline géant !** Installé au Parc de Loisirs de Verbier, facilement accessible à pied ou en transports publics ce trampoline géant à 5 places n'attend plus que vous, alors ne ratez pas cette occasion de vous **éclater en famille ou entre amis**.

Up, up and away!

The key to enjoying a deep breath of fresh air? Build up some momentum and launch yourself high into the sky on a **giant trampoline!** Located in the Leisure Park in Verbier and easily accessible by foot or by public transport, this giant trampoline for five people awaits your arrival, so don't miss out on this opportunity to have a blast **with family or friends.**

GIGI TRAMPOLINO
Parc de loisirs
+41 78 741 86 15
www.gigi-trampolino.ch



CAMPS

CAMPS / FERIENCAMPS

Découvrez de nouveaux horizons...

Camps d'hiver pour enfants, cours de langue, retraites sportives, à Verbier il y en a pour tous les goûts ! Menés et encadrés par des professionnels, ces camps s'adressent aux curieux et aux perfectionnistes de tout âge. Quoi de mieux pour enrichir son séjour dans la région ?

Discover new horizons...

From winter camps for children to language classes and sports retreats – in Verbier, there is something to suit everyone! Led and coached by professionals, these camps are perfect for curious minds and perfectionists of all ages. What better way is there of enriching your stay in the region?

Machen Sie sich auf zu neuen Horizonten...

Winterlager für Kinder, Sprachkurse, Sportwochen — Verbier hat für jeden Geschmack etwas zu bieten! Die Lager werden von Profis geleitet und betreut und richten sich an Neugierige und Perfektionisten jedes Alters. So wird Ihr Aufenthalt in der Region noch erlebnisreicher.

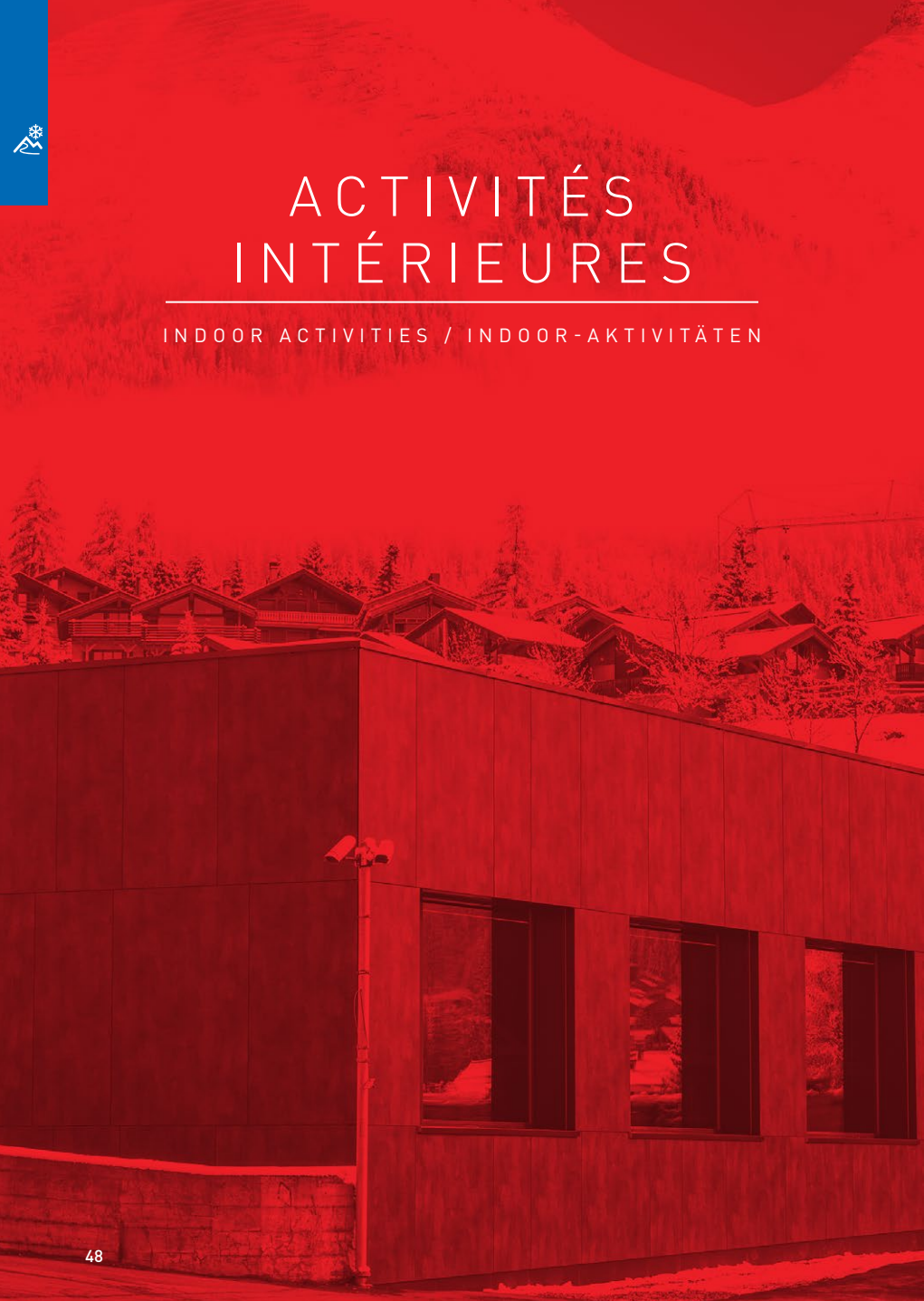
LES ELFES INTERNATIONAL
Chemin de Cli 7 - Verbier
+41 27 775 35 90
www.leselfes.com

MOUNTAIN BEACH FITNESS RETREATS
+44 78 706 069 08
www.mountainbeachfitnessretreats.com

VERBIER LANGUAGE SCHOOL
Rue de Médran 6 - Verbier
+41 79 653 22 27
www.verbierlanguageschool.com

ACTIVITÉS INTÉRIEURES

INDOOR ACTIVITIES / INDOOR-AKTIVITÄTEN



Du sport par tous les temps

Le Centre Sportif de Verbier accueille les sportifs amateurs ou confirmés dans sa nouvelle salle omnisports. Ce nouvel écrin offre la possibilité de s'adonner aux plaisirs de l'escalade avec un mur intérieur de plus de 600m2, et de profiter de deux salles de squash, un court de tennis et un terrain multisports. Une patinoire est à disposition du public et des clubs sportifs. Au centre de la station, la piscine de Mondzeu, avec son sauna et sa salle de sport vous accueillent.

Sport for all weather

Verbier Sports Centre welcomes all those who enjoy sport at an amateur or advanced level to its brand-new, multi-purpose sports hall. This new facility provides the opportunity to try out the 600m2 indoor climbing wall as well as using one of the two squash courts. A tennis court and a multi-sport ground round off the range of activities. There is also an ice rink open to the general public and sports clubs. In the centre of the resort, Mondzeu swimming pool is the ideal place to go and offers an indoor pool, sauna and sports hall.

Sport bei jedem Wetter

Das Sportzentrum Verbier begrüsst vom Anfänger bis zum Profi alle Sportfans in seiner neuen Sporthalle. Die brandneue Halle verfügt über eine mehr als 600 m2 grosse Indoor-Kletterwand sowie zwei Squashplätze. Ein Tennisplatz und ein multifunktionales Sportfeld runden das sportliche Angebot ab. Eine Eisbahn steht auch der Öffentlichkeit und den Sportvereinen zur Verfügung. In der Ortsmitte, ewartet Sie das Schwimmbad Mondzeu mit einem Hallenbad, einer Sauna und einer Sporthalle.

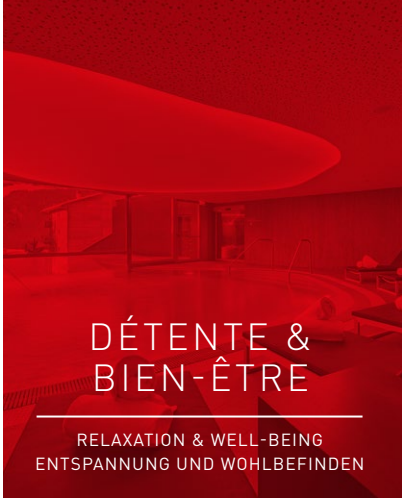
CENTRE SPORTIF DE VERBIER
Chemin de Plan Pra 12 - Verbier
+41 27 771 66 01
www.centre-sportif-verbier.ch

SALLE OMNISPORTS
MULTI-PURPOSE SPORTS HALL - SPORTHALLE

Mur de grimpe de 600m² *600m² climbing wall* *Kletterwand mit 600 m²*	Terrain multisports (basket, volley, badminton,...) *Multi-sport pitch (basketball, volleyball, badminton etc.)* *Vielseitig verwendbares Sportfeld für Basketball, Volleyball, Badminton ...*
Court de tennis intérieur *Indoor tennis court* *Ein Innentennisplatz*	
Deux courts de squash *Two squash courts* *Zwei Squashplätze*	

MONDZEU

Piscine intérieure Hallenbad Indoor pool	*Bassin (19m x 8m) / Pool (19m x 8m) / Beckens (19m x 8m)* *Sauna* *Fitness*

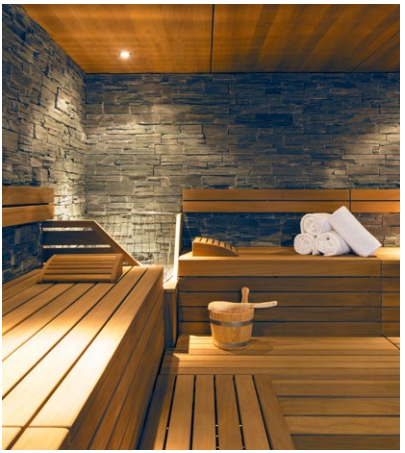


Respirez profondément et détendez-vous !

En montagne, l'essentiel est de se ressourcer. Après une belle journée de ski ou une randonnée, mais également pour le plaisir de prendre soin de soi, découvrez toutes les possibilités que Verbier - Val de Bagnes vous offre. Dans un cadre idyllique, prenez le temps, faites une pause et détendez-vous dans l'un des spas et espaces Wellness de la station. Massages, soins esthétiques, tout est réuni pour votre bien-être !
Retrouvez les différents contacts en p. 52-53.

Breathe deeply and relax!

Spending time in the mountains is all about rest and relaxation. Come and discover everything Verbier - Val de Bagnes has to offer, and reward yourself after a big day on the slopes, a great hike, or even just for the pleasure of taking care of yourself. Take some time in an idyllic setting to have a break and relax in the spas and wellness centres around the resort. From massages to beauty treatments, it's all here for your well-being!
Check out the different contacts on p. 52-53.



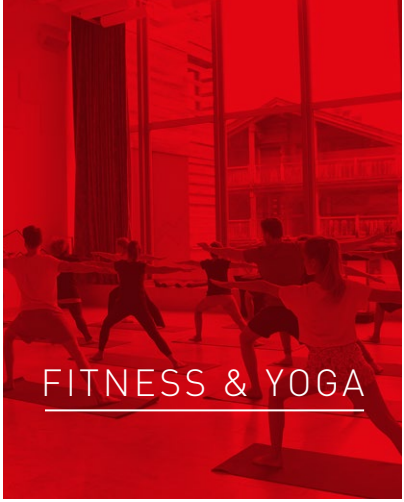
Atmen Sie tief durch und entspannen Sie sich!

In den Bergen können Sie neue Energie tanken. Nach einem schönen Ski- oder Wandertag oder einfach, um sich etwas Gutes zu tun: Entdecken Sie all die Möglichkeiten, die Verbier - Val de Bagnes Ihnen bietet. Gönnen Sie sich eine Pause in einem idyllischen Rahmen und entspannen Sie sich in einem der Spas und Wellnessbereiche des Ferienorts. Alles für Ihr Wohlbefinden, von der Massage bis zur Schönheitspflege!
Die Kontakte finden Sie auf S. 52-53.

Entraînement et salutation au soleil

Diversifiez vos activités sportives pour vous garantir des vacances sans limites ! Que ce soit pour compléter sa préparation physique en vue des superbes journées de ski ou pour relâcher des tensions après celles-ci, n'hésitez plus. Venez participer à un cours de yoga ou rendez-vous dans l'un des fitness de la station. L'équilibre assuré pour explorer notre terrain de jeu infini !

Retrouvez les différents contacts en p. 52-53.



Workout and sun salutation

Try a new sport on holiday to expand your horizons! Whether you want to be in peak physical condition for an excellent ski session, or just work off a little tension afterwards, you've come to the right place. Come and take part in a yoga class or fitness training session at one of the gyms in the resort. After honing your balance, you'll be all set to explore our infinite playground!

Check out the different contacts on p. 52-53.

Training und Sonnengruss

Bringen Sie Abwechslung in Ihre sportlichen Aktivitäten und erleben Sie Ferien ohne Grenzen! Ob als körperliche Vorbereitung auf fantastische Skitage oder zum Lösen der Verspannungen danach – versuchen Sie es. Nehmen Sie an einem Yogakurs teil oder besuchen Sie eines der Fitnesscenter im Ferienort. Damit Sie fit sind für die grenzenlosen Möglichkeiten unserer Region!

Die Kontakte finden Sie auf S. 52-53.

Fitness & Cours / *Fitness & Class / Fitness & Klasse*
Massage & Thérapie / *Massage & Therapy / Massage & Therapie*
À domicile / At home / Zu Hause
Beauté / *Beauty / Schönheit*
SPA

A FLEUR DE PEAU
+41 79 611 28 86
www.a-fleur-de-peau.ch

AWAY SPA & FITNESS
+41 27 472 88 90
www.wverbier.com

CENTRE DE SOINS ET THÉRAPIES
+41 27 771 39 90
www.pharmacie-parfumerie-verbier.com

CENTRE MASSAGES & THÉRAPIES
+41 27 771 71 80
www.centre-massages-therapies.ch

ESSENTIEL - MASSAGE THÉRAPIE
+41 79 818 20 20
www.claudessentiel.com

INSTITUT ARTÉMIS
+41 27 771 21 58
www.institut-artemis.ch

LAJOIE DAGMAR
+41 79 530 51 37
www.lajoiemassage.ch

LE 152
+41 79 408 27 07

MAÏ THÉRAPIE
+41 27 771 55 44
www.maitherapie.ch

MASSAGE 1936
+41 27 979 19 36
www.massage1936.com

EXPERIMENTAL SPA BY BIOLOGIQUE RECHERCHE
+41 27 775 40 00
www.experimentalchalet.com

QI ZEN CARE
+41 79 249 33 59
www.chizencare.com

SPA CINQ MONDES
+41 27 775 45 45
www.hotelcordee.com

SPA NUXE DU CHALET
+41 27 771 62 00
www.chalet-adrien.com

THE SPA BY VALMONT
+41 27 771 34 05
www.evalmont.com

THE VERBIER TOUCH
+41 78 723 96 74
www.theverbiertouch.com

VERBIEN-ÊTRE
+41 76 204 14 28
www.verbien-etre.ch

VIE FIT AT VIE MONTAGNE
+41 27 565 91 60
www.viemontagne.com

WHOLEYCOW
+41 77 463 06 47
www.wholeycow.ch

ALP'SPORTS THÉRAPIES SA
+41 27 776 15 94
www.ast-sa.ch

ATELIER TERRE COLORÉE
+41 79 858 41 55
www.terrecoloree.ch

ESPACE BIEN-ÊTRE L'AURORE
+41 27 778 26 07
www.ebelaurore.ch

CARINE CLEYET-MERLE MASSAGE
+41 76 445 46 01
www.carinecleyetmerle.com

DE SOUFFLES ET D'ÉTOILES
+41 79 290 52 92
www.desouffle-detoiles.ch

INSTITUT AU GRÉ DES SAISONS
+41 78 608 03 73
www.institutaugredessaisons.ch

INSTITUT OPHÉLIA
+41 27 776 24 36

L'ATELIER DE SANDRA
+41 79 442 80 90
www.latelierdesandra.ch

LA RUCHE - DOCTEUR L'ABEILLE
+41 27 776 25 80
www.docteur-abeille.com

MARJORIE THÉRAPIE SÀRL
+41 78 873 19 06

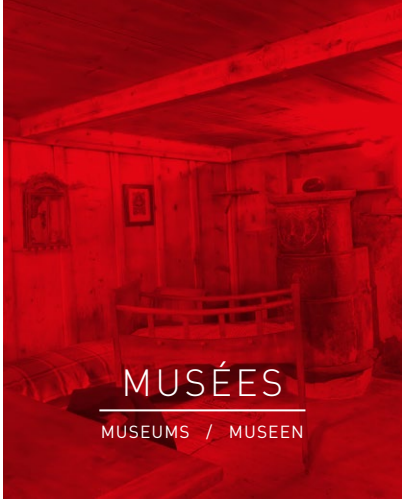
RÉBECCA DUMOULIN PHILIPPIN
+41 79 785 67 32
www.meindex.ch/rebecca.dph

SATYAM
+41 27 776 12 55
www.satyam.ch

SPA LE TILLEUL
+41 27 778 11 75

STUDIO DES COMBINS
+41 76 718 39 35
www.studiodescombins.com

INSTITUT TOUCHE DE NATURE
+41 79 859 70 65
www.institut-touchedenature.ch



La culture à l'état pur

Partez pour une sortie culturelle, à la découverte du patrimoine, des traditions ou de l'histoire de la région en visitant des espaces authentiques. Chaque année une nouvelle exposition originale est proposée au Musée de Bagnes. **Du 18 octobre 2020 au 14 septembre 2021** du mercredi au dimanche de 14h00 à 18h00, ne manquez pas « Drôles de rires ». Les cinq Maisons du Patrimoine offrent aux visiteurs un voyage à travers l'histoire des sociétés alpines et du Val de Bagnes :

La Forge Oreiller - Villette
L' Ancienne Demeure - Villette
La Maison de la Pierre Ollaire - Champsec
Scie et Moulins - Sarreyer
La Maison des Glaciers - Lourtier

Culture in its purest form

Head off on a cultural excursion, or to discover our heritage, our traditions or the history of the region with a visit to authentic places. Every year, at the Bagnes Museum in Le Châble a new and original exhibition is proposed. Don't miss out on "Drôles de rires", taking place ***from 18th October 2020 to 14th September 2021****, from 2 pm to 6 pm from Wednesday to Sunday. The five Heritage houses take visitors on a voyage through history of Alpine and Val de Bagnes societies :*

Oreiller Forge - Villette
Historical House - Villette
Soapstone Museum - Champsec
Saw Mill Museum - Sarreyer
Glacier Museum - Lourtier

Kultur pur

Unternehmen Sie einen kulturellen Ausflug. Entdecken Sie das Kulturerbe, die Traditionen und die Geschichte der Region bei Besichtigungen und Museumsbesuchen. Jedes Jahr bietet das Museum von Bagnes in Le Châble eine neue Originalausstellung. ***Vom 18. Oktober 2020 bis 14. September 2021****, Mittwoch bis Sonntag 14 bis 18 Uhr – verpassen Sie "Drôles de rires„ nicht! Die Baudenkmäler laden die Besucher auf eine Reise durch die Geschichte der alpinen Gesellschaften und des Val de Bagnes ein :*

Oreiller Schmiede - Villette
Altes Wohnhaus - Villette
Speckstein museum - Champsec
Säge und Mühle - Sarreyer
Gletschermuseum - Lourtier

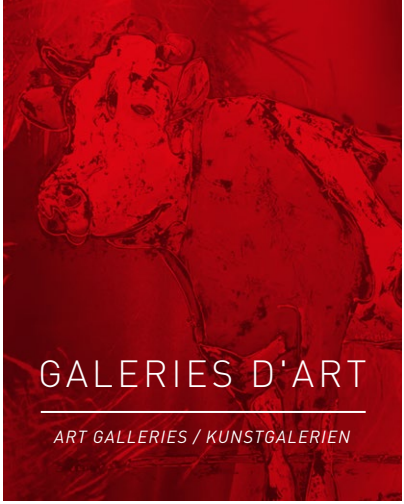
©Olivier Lovey

Durant l'hiver, les maisons du patrimoine sont à visiter uniquement sur appel.

During winter, the Heritage Houses can only be visited on request.

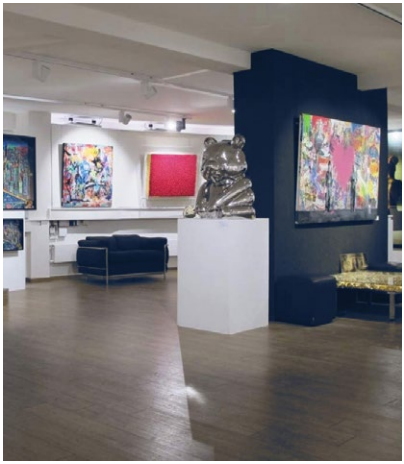
Im Winter können die Baudenkmäler nur auf Voranmeldung besichtigt werden.

MUSÉE DE BAGNES
Chemin de l'Eglise 13 - Le Châble VS
+41 27 776 15 25
www.museedebagnes.ch



Au sommet de l'art

C'est quand on a du temps pour soi que l'on apprécie le mieux la beauté qui nous entoure. Pourquoi ne pas profiter d'être en vacances pour dénicher un tableau ou une sculpture ? Prenez le temps de visiter les galeries d'art de Verbier pour y découvrir des artistes locaux et internationaux, mais également la variété des différents mouvements artistiques sélectionnés par les galeristes. Qui disait que montagne ne rimait qu'avec sport ?



At the summit of art

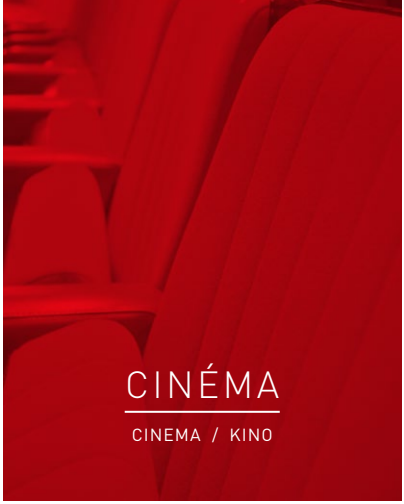
It's only when you have time for yourself that you can best appreciate the beauty that surrounds us. Since you're on holiday, why not take the opportunity to find yourself a painting or sculpture? At Verbier's art galleries, you can discover local and international artists, as well as a range of different artistic movements that gallery owners have highlighted for your attention. Whoever said mountains were just about sport?

Auf dem Gipfel der Kunst

Wer sich Zeit für sich selbst nimmt, erkennt die Schönheit, die uns umgibt. Warum nicht die Ferien dafür nutzen, ein Gemälde oder eine Skulptur zu finden? Nehmen Sie sich Zeit und besuchen Sie die Kunstgalerien von Verbier. Sie werden lokale und internationale Künstler entdecken, aber auch eine breite Vielfalt an verschiedenen Kunstrichtungen, die unsere Galeristen für Sie ausgewählt haben. Wer sagt, dass es in den Bergen nur Sport gibt?

BEL AIR FINE ART VERBIER
Place Centrale 4 - Verbier
+41 27 771 20 89
www.belairfineart.com

VERBIER ART
Rue de la Poste 22a - Verbier
+41 27 771 74 66

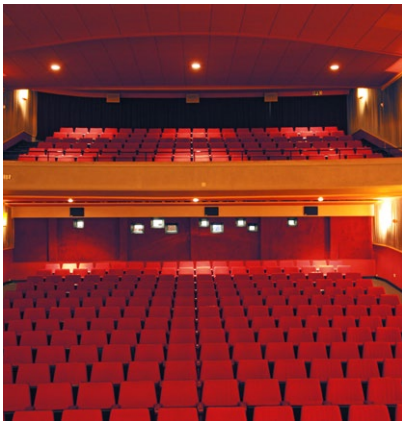


The silver screen at 1,500 m

Built in 1956, Verbier's independent cinema is a listed building. The cinema was founded by the Bujard family, who conceived it, built it and continue to run it today. Truly one of a kind, this rococo-style cinema has 440 seats, 150 of which are on the balcony. It now boasts a 4K and 3D projector - so don't miss out and keep enjoying the fun!

7ème art à 1'500 m d'altitude

Construit en 1956, le cinéma indépendant de Verbier fait partie des bâtiments classés. C'est la famille Bujard qui est à son origine. Elle l'a pensé, construit et l'exploite. Unique en son genre, le cinéma au style rococo dispose de 440 places avec un balcon de 150 places. Aujourd'hui, avec son projecteur 4K et 3D, ne ratez aucune sortie et continuez à vivre des aventures !



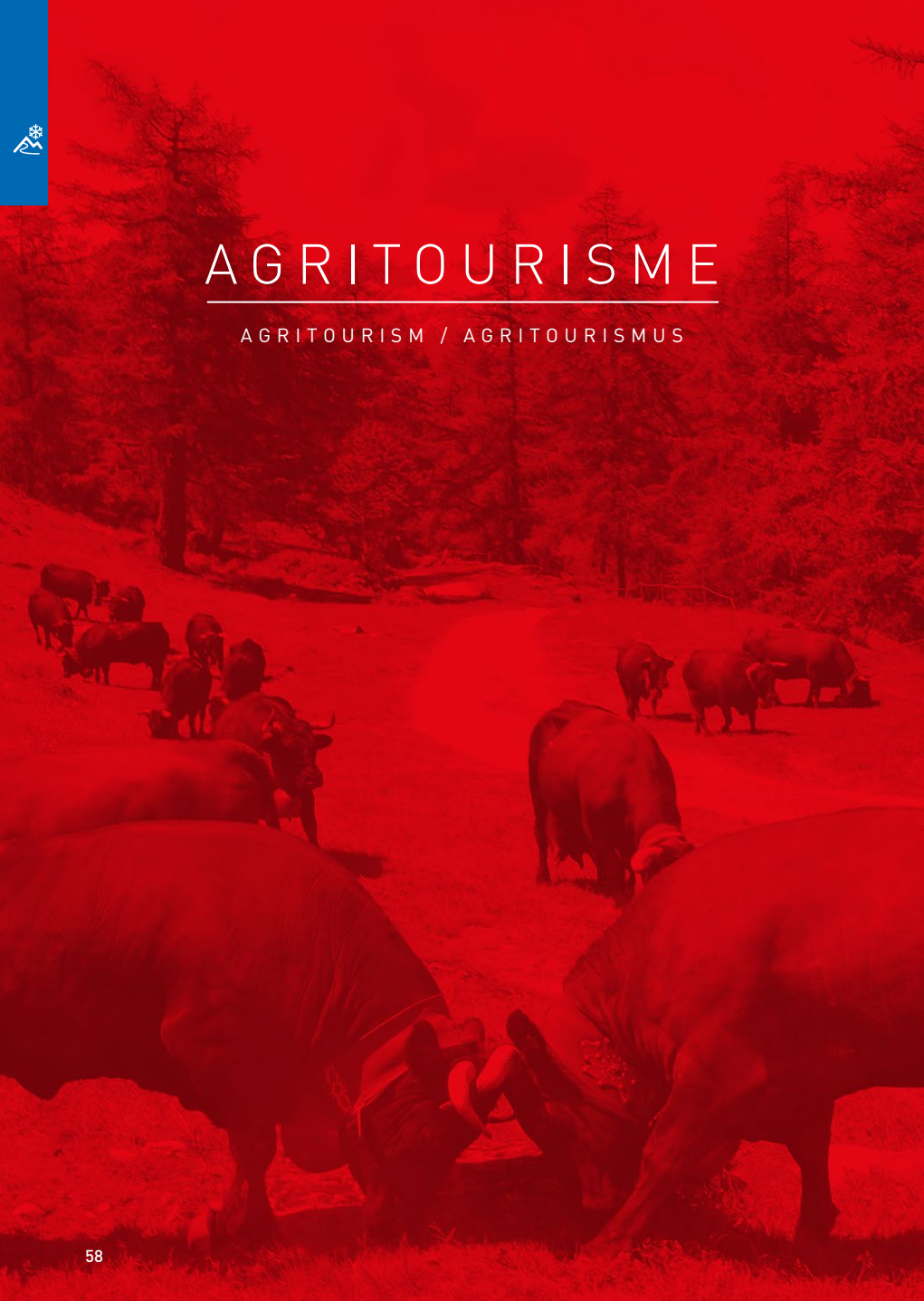
Filmerlebnisse auf 1500 m.ü.M.

Das 1956 erbaute, unabhängige Kino ist eines der denkmalgeschützten Gebäude in Verbier. Seine Existenz verdankt es der Familie Bujard. Sie hat es geplant und gebaut und betreibt es. Das in seiner Art einzigartige Kino im Rokokostil verfügt über 440 Plätze, darunter 150 auf einem Balkon. Heute lässt es Sie mit seinem topmodernen 4K- und 3D-Projektor in die neuesten Abenteuer eintauchen!

CINÉMA DE VERBIER
Place Centrale 4 - Verbier
+41 27 771 24 35
www.cinemaverbier.ch

SCOTT-SPORTS.COM
© SCOTT SPORTS SA 2020.21 | Photo: Fabian Bodet

SCOTT



AGRITOURISME

AGRITOURISM / AGRITOURISMUS

Voilà le menu de vos vacances !

La région Verbier - Val de Bagnes - La Tzoumaz accueille ses hôtes avec les meilleurs produits, tels que fromages d'alpage, miel de montagne, pains artisanaux et même plantes et fleurs comestibles !

ANIMATION COUP DE COEUR

Mercredis : Atelier fromage

Retrouvez le détail et toutes les animations proposées par l'office du tourisme en p. 66-74

LA FERME DU SOLEIL
Pour une expérience agritouristique complète, la famille Collombin allie gastronomie (tables d'hôtes), vente de produits locaux et visite des animaux de la ferme. Pour les groupes, la Ferme du Soleil comprend une salle de 40 places, ainsi qu'un coin apéritif.

The perfect menu for your holidays!

The mountainous region Verbier, Val de Bagnes and La Tzoumaz offers their guests the best products, including alpine cheeses, mountain honey, artisan breads and even edible plants and flowers.

POPULAR RECREATIONAL ACTIVITY

Wednesdays: Cheese making workshop

See all details of activities organised by the Tourist Office on p. 66-74

LA FERME DU SOLEIL
For a complete agrotourism experience, the Collombin family brings together gastronomy (table d'hote), local produce for sale, and visit of the farm animals. For groups, La Ferme du Soleil has a large room that seats 40, as well as a bar area.

Hier kommt Ihr Ferienmenü!

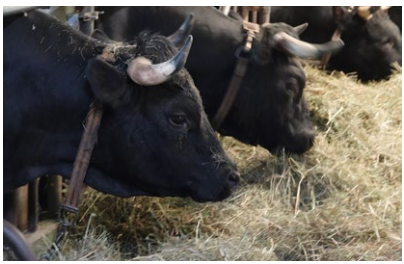
Die Bergregion Verbier - Val de Bagnes - La Tzoumaz empfängt seine Gäste mit den besten Produkten : Alpkäse, Berghonig, traditionell gebackenen Brot und sogar essbaren Blumen und Pflanzen !

BELIEBTE ANIMATION

Mittwochs: *Käseworkshop*

Details dazu und alle Angebote des Tourismusbüros finden Sie auf S. 66-74

LA FERME DU SOLEIL
Die Familie Collombin bietet sowohl regionale Küche (Gästetisch), als auch Direktverkauf von Regionalprodukten und Besuch des Bauernhofs und dessen Tiere, in anderen Worten ein agrotouristisches Gesamterlebnis. Für Gruppen verfügt die Ferme du Soleil über einen Saal mit 40 Plätzen sowie einen Apérobereich.



LA FERME DU SOLEIL
Route des Marais 23
+41 22 565 40 70
www.lafermedusoleil.ch

SUGGESTIONS ACTIVITÉS

SUGGESTIONS ACTIVITIES / VORSCHLÄGE AKTIVITÄTEN

A court d'idées ? Nous avons sélectionné, spécialement pour vous, un panel d'activités à faire en cas de mauvais temps ou en famille.

Need some ideas? We've selected a variety of activities especially for you which are ideal for families or in case of bad weather.

Ideen gefällig? Wir haben speziell für Sie eine Reihe von Aktivitäten ausgewählt, die Sie bei schlechtem Wetter oder mit Ihrer Familie unternehmen können.

LUGE / SLEDGING / SCHLITTELN **p. 40**

CHIENS DE TRAINEAU / SLED DOGS / SCHLITTENHUNDE **p. 42**

TRAMPOLINE / TRAMPOLINE / TRAMPOLIN **p. 46**

PATINAGE / ICE SKATING / EISLAUF **p. 43**

ESCALADE INTÉRIEURE / INTERIOR CLIMBING / INNENKLETTERN
p. 49 *Centre sportif de Verbier*
p. 92 *Médran café*

TENNIS & SQUASH INTÉRIEUR / INTERIOR TENNIS & SQUASH / INNENTENNIS & SQUASH **p. 49**

PISCINE INTÉRIEURE / INDOOR POOL / HALLENBAD **p. 49**

DÉTENTE & BIEN-ÊTRE / RELAXATION & WELL-BEING / ENTSPANNUNG UND WOHLBEFINDEN **p. 53**

FITNESS & YOGA **p. 51**

MUSÉE / MUSEUM / MUSEUM **p. 54**

GALERIES D'ART / ART GALLERIES / KUNSTGALERIEN **p. 55**

CINÉMA / CINEMA / KINO **p. 56**
Bon à savoir : Des séances spéciales sont parfois ajoutées en cas de mauvais temps.
Good to know: Special conferences are sometimes added in case of bad weather.
Gut zu wissen: Bei schlechtem Wetter werden manchmal zusätzlich spezielle Sitzungen angeboten.

VISITE DES ANIMAUX DE LA FERME / VISIT THE ANIMALS AT THE FARM / BESICHTIGUNG DER TIERE DES BAUERNHOFS **p. 59**

SHOPPING **p. 118-121**

COURS DE CUISINE AVEC MOUNTAIN THYME / COOKING CLASSES WITH MOUNTAIN THYME / KOCHKURS MIT MOUNTAIN THYME **p. 123**

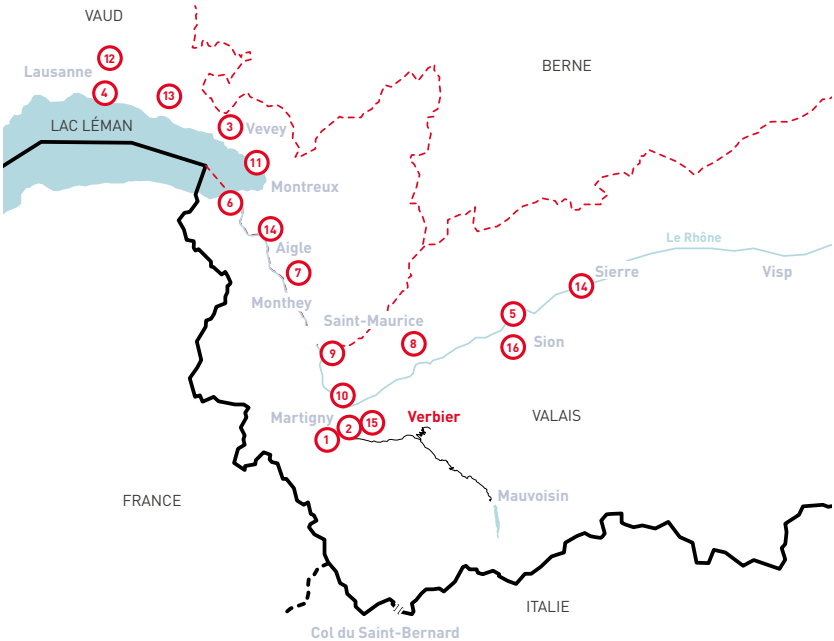
COURS DE LANGUE AVEC VLS / LANGUAGE COURSES WITH VLS / SPRACHEKURS MIT VLS **p. 123**

En cas de mauvais temps / In case of bad weather / Bei schlechtem Wetter

Family friendly

ACTIVITÉS DANS LA RÉGION

ACTIVITIES IN THE REGION / AKTIVITÄTEN IN DER REGION



MUSÉES / MUSEUM / MUSEUM

1. **Barryland** – Martigny
2. **Fondation Pierre Gianadda** – Martigny
3. **Chaplin's World** – Corsier-sur-Vevey
4. **Musée Olympique** – Lausanne

ATTRACTIONS TOURISTIQUES / TOURISTIC ATTRACTIONS / TOURISTISCHE ATTRAKTIONEN

5. **Real Fly** - Sion
6. **Aquaparc** - Le Bouveret
7. **Mines de Sel** - Bex
8. **Les Bains de Saillon** - Saillon
9. **Les Bains de Lavey** - Lavey-Les-Bains
10. **Monstrofun** - Martigny
11. **Château de Chillon** – Montreux
12. **Aquatis** – Lausanne
13. **Vignoble en terrasses** (UNESCO) – Lavaux
14. **Valrafting** - www.valrafting.com
15. **Bowland** - Martigny
16. **Oenoparc** - Sion

ÉVÉNEMENTS

EVENTS / VERANSTALTUNGEN

NOVEMBRE / *NOVEMBER / NOVEMBER*

VERBIER FREERIDE DAYS

Évènement dédié 100% à la prévention et la formation pour la pratique des activités de Freeride et de randonnée à ski.

Event dedicated 100% to the prevention and training for the practis of Freeride and ski-touring.

Eine Veranstaltung, die sich zu 100% der Prävention und dem Training für das Ausüben von Freeride- und Skifahr-Aktivitäten widmet.

www.essverbier.ch

DÉCEMBRE / *DECEMBER / DEZE*

OPENING SESSION

Fête d'ouverture de la saison de ski.

Ski season opening event.

Skisaison-Eröffnungsfeier.

www.verbier4vallees.com

JANVIER / *JANUARY / JANUAR*

BRASSIN PUBLIC

La brasserie de Vollèges perpétue la tradition des brassins de Noël en invitant la population et les hôtes de passage.

The Brasserie de Vollèges is continuing the tradition of Christmas brews by inviting residents and visitors to join in.

Die Brauerei Vollèges lädt Einwohner und durchreisende Gäste auch heuer wieder zum traditionellen Weihnachtsbier ein.

www.bieresvolleges.ch

VERBIER FREERIDE WEEK
BY DYNASTAR

Semaine de compétition freeride de ski et snowboard qualificative pour le Freeride World Tour 2020

Week of freeride ski and snowboard qualifying competitions for the Freeride World Tour 2020

Woche der Ski- und Snowboard-Qualifikationsrennen für die Freeride World Tour 2020

www.freerideworldtour.com

FIS WORLD SNOW DAY

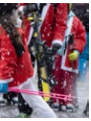
Venez nombreux vous initier aux plaisirs des sports de neige dans le magnifique environnement de Verbier.

Come in large numbers to introduce you to the pleasures of snow sports in the magnificent environment of Verbier.

Kommen Sie zahlreich, um die Freuden des Wintersports in der wunderschönen Umgebung von Verbier zu erleben

www.essverbier.ch

EMBER



VERBIER INVITE LE PÈRE NOËL

Durant sa tournée mondiale, le Père Noël s'arrête à Verbier.

Father Christmas makes a stopover in Verbier on his way round the world.

Der Weihnachtsmann macht auf seiner Weltreise Halt in Verbier.

www.verbier.ch

CONCERT VERBIER FESTIVAL

Un interlude hivernal en plein air à 17h30. Concert gratuit.

A free open-air musical "Winterlude" for all-ages at 5.30 pm.

Ein Winterintermezzo im Freien um 17:30 Uhr. Kostenlos.

www.verbierfestival.com

VERBIER ART SUMMIT

Le Verbier Art Summit est une plateforme interdisciplinaire ayant pour but l'innovation et le changement.

Verbier Art Summit is an interdisciplinary platform for innovation and change.

Der Verbier Art Summit ist eine interdisziplinäre Plattform für Innovation und Wandel.

www.verbierartsummit.org

FÉVRIER / *FEBRUARY / FEBRUAR*

TZOUMAZ TRAIL BLANC

Venez participer à un trail blanc de 17 km qui se déroulera à La Tzoumaz !

Come and take part in a 17 km white trail that will take place in La Tzoumaz !

Kommen Sie und nehmen Sie an einem 17 Km langen weissen Pfad teil, der in La Tzoumaz stattfinden wird !

www.latzoumaz.ch

NO LIMITS BRUSON FREERIDE FWQ JUNIOR 2*

Compétition 2* du Freeride junior tour en ski et snowboard à Bruson

Freeride junior tour 2 skiing and snowboarding competition in Bruson.*

2 Wettbewerb der Freeride Junior Tour für Ski und Snowboard in Bruson*

www.brusonfreeride.ch

BRUSON FREERIDE FWQ 3*

Compétition de 3* du Freeride World Qualifier en ski et snowboard à Bruson.

Freeride World Qualifier 3 skiing and snowboarding competition in Bruson.*

3-Wettbewerb der Freeride World Qualifier für Ski und Snowboard in Bruson.*

www.brusonfreeride.ch

MARS / *MARCH / MÄRZ*

FÊTE DE LA LUGE

Test de luges avec ambiance musicale, bars et produits du terroir

Your chance to test out sledges, with musical entertainment, bars and local specialities

Schlittentests mit musikalischer Unterhaltung, Bars und Regionalprodukten

www.latzoumaz.ch

L'INFERNALE

Course de ski d'obstacles en équipe organisée à Bruson

Ski obstacle course race in Bruson for teams

Hindernis-Skirennen für Teams in Bruson

www.infernale.ch

XTREME VERBIER

Grande finale du Freeride World Tour à Verbier

Grand final of the Freeride World Tour in Verbier

Grosses Finale der Freeride World Tour in Verbier

www.freerideworldtour.com

CARNABAGNES

Fête du carnaval du Val de Bagnes avec animations, bals et Guggen musique

Carnival celebration in Val de Bagnes with entertainment, dancing and "guggen" music

Fasnacht im Val de Bagnes mit Veranstaltungen, Bällen und Guggenmusik

www.chenegouga.ch

SKICOLOR

Evénement unique qui réunit ski, fun et festival de couleurs !

Unique Event that mixes ski, fun and color festival!

Einzigartig Event mit ski, fun und Farbfestival.

www.latzoumaz.ch

CARNAVAL DES ENFANTS

Animations pour les enfants, slalom géant et grand concours de déguisement

Children's activities, giant slalom and fancy dress contest.

Animationen für die Kinder, Riesenslalom, und grosser Kostümwettbewerb.

www.essverbier.ch

AVRIL / *APRIL / APRIL*

VERBIER HIGH FIVE BY CARLSBERG

Joute amicale sur 4 disciplines mêlant les amateurs et les skieurs professionnels

Friendly ski competition that pits amateurs against professionals across 4 disciplines

Freundschaftlicher Skiwettstreit in vier Disziplinen für Amateure und Profis

www.verbierhighfive.com

COVID-19

Malheureusement, vu les incertitudes liées à la situation extraordinaire vécue à cause du COVID-19, des changements et annulations risquent de se produire ou d'impacter cet agenda. **Pour toute question ou précision, merci de contacter directement les offices du tourisme.**

Due to the extraordinary circumstances and uncertainty caused by COVID-19, changes and cancellations might still occur and have an impact on this agenda. ***For any questions or specification, please contact our tourist offices.***

Angesichts der Ungewissheit im Zusammenhang mit der außergewöhnlichen COVID-19-Situation besteht das Risiko, dass Änderungen und Annullierungen erfolgen, mit Auswirkungen auf diesen Veranstaltungskalender. ***Bitte wenden Sie sich bei Fragen direkt an die Tourismusbüros.***

ANIMATIONS

RECREATIONAL ACTIVITIES / ANIMATIONEN

LUNDIS / *MONDAYS / MONTAGS*

RANDONNÉE THÉMATIQUE EN RAQUETTES / *THEMED SNOWSHOE TREK / THEMATISCHE SCHNEESCHUHWANDERUNG*

07.12 - 19.04
09:00 - 13:00
Office du tourisme de Verbier
Dès / From / Ab 8
CHF 25.-
Min 2 / Max 10

Tous les ingrédients d'une grande aventure sont réunis : lieu mystérieux, sentiers peu fréquentés et indices à récolter tout au long de la route pour ouvrir le coffre qui t'attend au bout du chemin. Relèveras-tu le défi ?

It has all the ingredients of a great adventure: a mysterious location, little-used trails and clues to find along the way to open the treasure chest waiting for you at the end. Will you take up the challenge?

Alle Zutaten für ein grosses Abenteuer sind versammelt: ein geheimnisvoller Ort, wenig begangene Wege und Hinweise, die entlang des gesamten Weges gesammelt werden müssen, um die Truhe zu öffnen, die am Ende auf dich wartet. Nimmst du die Herausforderung an?

COURS PHOTO POUR SMARTPHONE / *SMARTPHONE PHOTOGRAPHY COURSES / SMARTPHONE-FOTOWORKSHOP*

14.12 - 19.04
09:00 - 13:00
Galerie PhotoVerbier
Dès / From / Ab 13
CHF 60.-
Min 3 / Max 6

Source d'information et de conseils utiles, ces cours axés sur la pratique vous permettront de révéler la beauté des paysages grandioses de Verbier et ses environs.

Offering useful information and practical tips, these courses focus on putting theory into practice so as to capture Nature's inspirational beauty of Verbier and its surroundings.

In diesen Kursen erhalten Sie wertvolle Informationen und Tipps und können gleichzeitig die Schönheit der herrlichen Landschaften von Verbier und Umgebung fotografieren.

VISITE GUIDÉE DE VERBIER-VILLAGE / *GUIDED TOUR OF VERBIER-VILLAGE / GEFÜHRTE BESICHTIGUNG VON VERBIER-VILLAGE*

21.12 - 05.04
16:00 - 17:00
Office du tourisme de Verbier
Dès / From / Ab 7
CHF 20.- / adulte
CHF 10.- / enfant (7-12)
Min 4 / Max 10

Qu'était Verbier avant d'être une station internationalement connue ? Balade au coeur de Verbier-Village à la découverte du patrimoine local.

What was Verbier before it became an internationally known resort? Discover the history of Verbier and its development.

Was war Verbier, bevor es ein international bekannter Ferienort wurde?
Entdecken Sie die Geschichte von Verbier und seine Entwicklung.

VISITE DE BRASSERIE / *BREWERY TOUR / BRAUEREI BESICHTIGUNG*

07.12 - 19.04
17:00 - 18:00
Vie Montagne, rue de Médran 15
Dès / From / Ab 16
CHF 30.-
Min 2 / Max 8

Découverte du processus de fabrication des bières brassées sur place avec dégustation de bières

Learn how the beers are made and taste the full range of beers

Mehr über das Bierbrauen zu erfahren und das ganze Biersortiment zu degustieren seiner Kreativität hingeben kann.

MARDIS / *TUESDAYS / DIENSTAGS*

RANDONNÉE THÉMATIQUE EN RAQUETTES / *THEMED SNOWSHOE TREK / THEMATISCHE SCHNEESCHUHWANDERUNG*

08.12 - 20.04
10:30 - 15:00
Office du tourisme de Verbier
Dès / From / Ab 7
CHF 25.-
Min 4 / Max 10

Goûte toi aussi à la vie de trappeur le temps d'une journée ! Imagine-toi la scène : une troupe d'aventuriers, le crépitement du feu sur lequel cuisent des pains trappeurs, l'odeur réconfortante d'une bonne soupe bien chaude, tes compagnons explorateurs et toi qui échangez vos histoires et vos anecdotes...

Get a taste of the trapper's life for a day! Imagine the scene: your group of adventurers cooks "trapper's bread" on a stick over a crackling fire, accompanied by the comforting aroma of a nice hot soup as you share stories and tales with your fellow explorers...

Lebe einen Tag lang das Leben eines Trappers! Stell dir folgendes Bild vor: eine Gruppe Abenteurer, das Knistern des Feuers, über dem Schlangenbrote gebacken werden, der herzerfreuende Duft einer schön warmen Suppe, deine Entdeckerfreunde und du, wie ihr euch gegenseitig Geschichten und Anekdoten erzählt...

MARDIS / *TUESDAYS / DIENSTAGS*

VISITE DE LA CHOCOLATERIE ET DÉGUSTATION / *CHOCOLATE FACTORY VISIT AND TASTING / BESICHTIGUNG DER CHOCOLATERIE UND VERKOSTUNG*

- 15.12 - 20.04
- 17:15 - 18:45
- Chemin des Forcles, Le Cotterg
- Dès / From / Ab 7
- CHF 20.-
- Min 3 / Max 25

Tel Charlie et sa chocolaterie, tu as toujours rêvé d'explorer une fabrique de chocolat et autres friandises diverses et variées ? Verbier te permet d'enfin réaliser ton souhait grâce à cette animation haute en saveurs !

Just like Charlie and his chocolate factory, have you always dreamed of seeing how chocolate and other treats are made? Verbier can finally grant your wish with this tasty activity!

Hast du schon immer davon geträumt, à la Charlie und die Schokoladenfabrik eine Fabrik zu besichtigen, in der Schokolade und verschiedene andere Leckereien hergestellt werden? Mit diesem kulinarischen Workshop lässt Verbier deinen Wunsch Wirklichkeit werden!

MERCREDIS / *WEDNESDAYS / MITTWOCHS*

RANDONNÉE THÉMATIQUE EN RAQUETTES / *THEMED SNOWSHOE TREK / THEMATISCHE SCHNEESCHUHWANDERUNG*

- 09.12 - 21.04
- 13:00 - 16:30
- Office du tourisme de Verbier
- Dès / From / Ab 12
- CHF 25.-
- Min 4 / Max 10

Cet après-midi en raquettes sera pour toi l'occasion de mieux comprendre le fonctionnement de la forêt en hiver et de partager, pour un instant, la vie de ses habitants.

During an afternoon of snowshoeing, find out more about how the forest works in winter and, for a moment, share the life of its inhabitants.

An diesem Nachmittag auf Schneeschuhen kannst du verstehen lernen, wie der Wald im Winter funktioniert, und für einen Moment am Leben seiner Bewohner teilhaben.

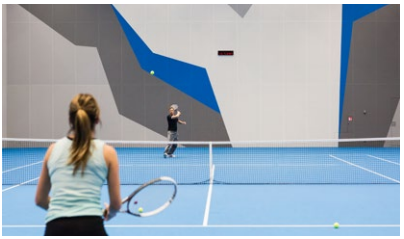
INITIATION AU TENNIS / *INTRODUCTION TO TENNIS / EINFÜHRUNG INS TENNISSPIEL*

- 09.12 - 21.04
- 18:00 - 19:00
- Centre sportif
- Dès / From / Ab 16
- CHF 20.-
- Min 3 / Max 6

Venez découvrir le tennis ou améliorer votre technique avec un coach de l'Advanced Tennis Camp.

Come along and discover tennis or improve your technique with a coach from the Advanced Tennis Camp.

Entdecken Sie Tennis oder verbessern Sie Ihre Technik mit einem Trainer des «Advanced Tennis Camp»!



JEUDIS / *THURSDAYS / DONNERSTAGS*

RANDONNÉE THÉMATIQUE EN RAQUETTES */ THEMED SNOWSHOE TREK / THEMATISCHE SCHNEESCHUHWANDERUNG*

10.12 - 22.04
17:00 - 20:00
Office du tourisme de Verbier
Dès / From / Ab 7
CHF 25.-
Min 4 / Max 10

La neige qu'est-ce que c'est? Apprends à mieux connaître cet élément magique et mystérieux qui fait la beauté de nos hivers lors d'une randonnée en raquettes au crépuscule.

What is snow? Experience the magic and mystery of our beautiful winters on a snowshoe trek at dusk.

Lerne jenes zauberhafte und geheimnisvolle Element kennen, das die Schönheit unseres Winters ausmacht, bei einer Schneeschuhwanderung in der Abenddämmerung.

RENCONTRE AVEC LE MUSHER ET SES CHIENS */ CHANCE TO MEET A MUSHER AND THEIR DOGS / BEGEGNUNG MIT DEM MUSHER UND SEINEN HUNDEN*

17.12 + 31.12
14.01 + 28.01
11.02 + 25.02
11.03 + 25.03
08.04 + 22.04
08:15 - 12:00
Office du tourisme de Verbier
Dès / From / Ab 3
CHF 40.- / adulte
CHF 20.- / enfant (3 - 12)
Min 5 / Max 15

Partez à la découverte du monde des chiens de traineau et leur mode de vie.

Discover the world of dog sledding and their way of life.

Lernen Sie die Welt der Schlittenhunde und ihren Lebensweg kennen.

VENDREDI / *FRIDAYS / FREITAGS*

VISITE DU FIRST TRACK LAB */ VISIT THE FIRST TRACK LAB / BESICHTIGUNG DES FIRST TRACK LABS*

04.12 - 23.04
17:00 - 18:00
Anticonf Lab
Chemin de Châble Creux 16 - Le Châble
Dès / From / Ab 7
CHF 20.-
Min 5 / Max 10

Rencontrez Yoann qui vous fera découvrir le processus de fabrication des skis et snowboards de la marque Anticonf.

You will meet Yoann who will show you the manufacturing process of Anticonf skis and snowboards.

Sie werden Yoann treffen, der Ihnen den Herstellungsprozess der Anticonf-Skies und Snowboards zeigt.

SAMEDIS / *SATURDAYS / SAMSTAGS*

CHALLENGE PHILIPPE ROUX

19.12 - 27.03
11:30 - 17:00
Stade de Savoleyres
Dès CHF 15.-
Ecole suisse de ski
+41 27 775 33 63
info@verbiersportplus.ch
www.essverbier.ch

Le slalom géant qui réunit petits et grands !

The giant slalom bringing everyone together!

Der Riesenslalom, der junge und alte zusammenbringt!

ATELIER FROMAGE / *CHEESE MAKING WORKSHOP / KÄSEWORKSHOP*

05.12 - 17.04
17:00 - 19:00
Laiterie de Verbier
Dès / From / Ab 10
CHF 50.-
Min 6 / Max 10

Apprenez les secrets de fabrication de la tomme artisanale de Bagnes et repartez avec.

Discover the secrets of how Tomme cheese is traditionally crafted in Bagnes and take it home with you.

Lernen Sie die Geheimnisse der Käseherstellung kennen und nehmen Sie Ihren selbst hergestellten Tomme de Bagnes mit nach Hause.

DIMANCHES / *SUNDAYS / SONNTAGS*

ATELIER DE CUISINE POUR ENFANTS / *COOKERY WORKSHOP FOR CHILDREN / KOCHWERKSTATT FÜR KINDER*

13.12 - 11.04
14:00 - 15:00
Mountain Thyme Cookery School, rue de la Poste 11
De 7 à 11 / From 7 to 11 / Von 7 bis 11
Dès CHF 30.-
Min 4 / Max 12

Viens cuisiner avec Mountain Thyme afin d'apprendre des nouvelles techniques de cuisine pour concocter un bon petit plat.

Each week, kids can come along for a fun session in Mountain Thyme's kitchen, learning new skills and concocting a delicious dish.

Jede Woche kommen die Kinder in die Küche von Mountain Thyme, um neue Zubereitungstechniken zu erlernen und ein Gericht zuzubereiten.

ANIMATIONS PONCTUELLES / *PUNCTUAL ACTIVITIES / PÜNKTLICHEN AKTIVITÄTEN*

ATELIER DE CUISINE "GRITTIBÄNZ" / *COOKERY WORKSHOP "GRITTIBÄNZ" / "GRITTIBÄNZ" KOCHWERKSTATT*

- 06.12
- 13:30 – 15:00
- Mountain Thyme Cookery School, rue de la Poste 11
- De 7 à 11 / From 7 to 11 / Von 7 bis 11
- CHF 45.-
- Min 4 / Max 12

Passe une heure détendue en concoctant dans notre cuisine spécialisée des Grittibänz, ces bonhommes typiques de la Saint-Nicolas!

Come along and have fun learning to cook traditional Christmas 'Grittibanz' – little bread men - in our kitchen – the perfect St Nicholas day treat for kids !

Kennst du die «Grittibänzen», die traditionellen Teigmänner, die am Nikolaustag gegessen werden? Komm und backe und dekoriere deinen eigenen Grittibänz und lass ihn dir danach zu Hause schmecken!

LA MAISON DES CONTES / *HOUSE OF TALES / DAS MÄRCHENHAUS*

- 24.12 + 25.12
- 10:00 – 11:30
- 13:00 – 15:00
- Chalet Orny
- Dès / From / Ab 3
- Gratuit / Free / Kostenlos

Les enfants pénètrent dans une maison enchanteresse où un personnage en costume les attend pour conter des histoires.

Children can explore an enchanted house where a character in costume awaits to regale them with stories.

Die Kinder betreten ein verzaubertes Haus, in dem eine kostümierte Figur auf sie wartet und Geschichten erzählt.

UNIVERS DE JEUX POUR ENFANTS / *WORLDS OF GAMES FOR CHILDREN / SPIELWELT FÜR KINDER*

- 26.12 - 03.01
- 13:00 - 19:00
- Salle de la Comba
- Dès / From / Ab 2
- Gratuit / Free / Kostenlos

3 univers de jeux : atelier des lutins, la dinette de Noël et les architectes raviront les enfants dès 2 ans.

3 worlds of games: the elves' workshop, a Christmas dinner and the architects will thrill children from the age of 2.

3 Spielwelten – die Wichtelwerkstatt, das Weihnachts-Puppengeschirr und die Architekten – werden Kinder ab 2 Jahren begeistern.

TAILLE TA NEIGE

29.12 16:30 – 17:00
16.02 17:00 – 18:00
Parc de Loisirs
Gratuit / Free / Kostenlos

Donnez vie à votre imagination avec la sculpture sur neige !

Let your imagination come alive with snow sculpture !

Lassen Sie Ihrer Fantasie freien Lauf – mit Schneeskulpturen.

ATELIER CRÉATIF / *CREATIVE WORKSHOP / KREATIVWERKSTATT*

30.12
15:30 - 17:30
Chalet Orny
Dès / From / Ab 6
CHF 10.-
Min 4 / Max 10

Atelier ludique et créatif sur le thème « Mon petit jardin d'hiver » permettant à chaque enfant d'emporter sa création à la maison.

A fun and creative workshop on the topic of " My little winter garden ". Each child will be able to take their creation home with them.

Spielerischer und kreativer Workshop zum Thema „ Mein kleiner Wintergarten ", bei dem jedes Kind sein Werk mit nach Hause nehmen kann.

ATELIER DE FABRICATION DE CHOCOLAT / *CHOCOLATE-MAKING WORKSHOP / WORKSHOP SCHOKOLADENHERSTELLUNG*

04.01 + 17.02 + 24.02 + 07.04
16:15 - 19:30
Chemin des Forcles - Le Châble
Dès / From / Ab 10
CHF 35.-
Min 5 / Max 16

Amoureux du chocolat, n'hésitez plus, venez découvrir l'histoire du cacao au travers des différents types de chocolats et repartez à la maison avec une tablette que vous aurez façonée de vos propres mains.

If you love chocolate, don't delay! Come and discover the story of cocoa through the different kinds of chocolate and take home a chocolate bar made with your own hands.

Schokofans aufgepasst: Lasst euch nicht die Gelegenheit entgehen, anhand der verschiedenen Schokoladensorten in die Geschichte des Kakaos einzutauchen und eine Tafel eigenhändig gefertigter Schokolade mit nach Hause zu nehmen.

ESPACE DE JEUX FUN / *FUN AND GAMES / FUN-SPIELPLATZ*

13.02 - 20.02
14:00 - 19:00
Salle de la Comba
Dès / From / Ab 3
Gratuit / Free / Kostenlos

Viens dépenser ton énergie sur le trampoline géant, l'airbag et le parkour gonlfable et travailles ton équilibre grâce à la slackline.

Come and burn some energy on a giant trampoline, an airbag, and inflatable parkour, then work on your balance on the slackline.

Powere dich auf dem Riesentrampolin, dem Airbag und dem aufblasbaren Parcours aus und trainiere dein Gleichgewicht auf der Slackline.

ATELIER CRÉATIF / *CREATIVE WORKSHOP / KREATIVWERKSTATT*

15.02
09:30 - 10:30
10:45 - 11:45
Restaurant Les Moulins
Dès / From / Ab 4
CHF 10.-
Min 4 / Max 10

Viens confectionner un accessoire de carnaval sur le thème "Et ma tête, Alouette" pour compléter ton costume en vue de la course de ski déguisée et du concours de déguisement de l'après-midi.

Come and create a carnival accessory with the theme "Et ma tête, Alouette" (And my head, Alouette) to complete your costume in time for the fancy dress ski race and the costume competition in the afternoon.

Komm und fertige ein Fasnacht-Accessoire zum Thema «Et ma tête, Alouette» für dein Kostüm an, das du beim Skirennen in Verkleidung und beim Kostümwettbewerb am Nachmittag tragen kannst.

THÉÂTRE DE MARIONNETTES / *PUPPET THEATRE / MARIONETTENTHEATER*

18.02 (english) + 19.02 (français)
15:00 - 16:00
Chalet Orny
Dès / From / Ab 5
CHF 5.-

« Bonhomme de neige »,des histoires d'hiver racontées par des marionnettes et du théâtre d'ombre qui réchauffera le cœur des petits et des grands.

"Snowman", tales of wintertime told through puppets and shadow theatre, guaranteed to warm the hearts of young and old alike.

„ Schneemann", Wintergeschichten, erzählt mit Marionetten und Schattenfiguren, erwärmen die Herzen des kleinen und grossen Publikums.

THÉÂTRE DE MARIONNETTES / *PUPPET THEATRE / MARIONETTENTHEATER*

05.04 (english) + 06.04 (français)
15:00 - 16:00
Chalet Orny
Dès / From / Ab 5
CHF 5.-

Le « Rossignol du Roi », un spectacle de marionnettes joué dans une valise, pour les amateurs de contes en culottes courtes !

The "Rossignol du Roi" ("The King's Nightingale") is a puppet show played in a suitcase for young fans of stories and fairy tales!

„ Le Rossignol du Roi" (Die Nachtigall des Königs), ein Puppenspiel in einem Koffer für dreikäsehohe Märchenfreunde!

À SAVOIR

USEFUL INFORMATION / WICHTIG

Le prix de l'animation comprend le transport, l'encadrement et le matériel spécifique. En cas de mauvaise météo et pour des raisons de sécurité, les animations peuvent être annulées. Certaines conditions de participation peuvent être modifiées suivant l'évolution de la situation dûe au COVID-19. Toutes les réservations se font en ligne sur notre site internet www.verbier.ch ou auprès des offices du tourisme de Verbier ou du Châble.
Toutes les informations nécessaires et les conditions générales sont consultables sur notre site internet **www.verbier.ch**.

The price of the activity includes transport, supervision and any specific equipment needed. Activities may be cancelled if the weather is bad or for safety reasons. Some terms and conditions of participation may be modified depending on how the COVID-19 situation develops.
All reservations can be made on our website at www.verbier.ch or from one of the tourist offices in Verbier or Le Châble.
All of the information you need, as well as our general terms and conditions, can be viewed on our website at **www.verbier.ch**.

Im Preis für das Angebot sind Transport, Betreuung und das jeweils benötigte Material inbegriffen. Bei schlechtem Wetter und aus Sicherheitsgründen können die Veranstaltungen abgesagt werden.

Einige Teilnahmebedingungen können je nach Entwicklung der Situation aufgrund von COVID-19 geändert werden.

Die Reservationen können online auf unserer Website www.verbier.ch oder in den Tourismusbüros von Verbier oder Le Châble vorgenommen werden.

Alle notwendigen Informationen und die allgemeinen Geschäftsbedingungen finden Sie auf unserer Website **www.verbier.ch**.

Some see a new motor.
We see a new era.
The fully electric Audi e-tron Sportback.
Find out more at progress.audi
Future is an attitude

RESTAURANTS

Pour le plaisir des papilles, Verbier-Val de Bagnes propose une large palette de restaurants qui comblera les fins gourmets et les gourmands avides de découvertes.

Pour avoir une vue globale sur les restaurants, vous trouverez en pages **95 à 98,** le résumé de leurs spécialités culinaires.

Vous pouvez également retrouver toutes les informations en ligne sur le site de l'office du tourisme de Verbier
www.verbier.ch

Verbier-Val de Bagnes is home to a wide range of restaurants that will appeal to every palate, including those who enjoy fine dining and those in search of new culinary discoveries.

*You will find an overview of all the restaurants and their specialities in the chart on pages **95 to 98**.*

Information is also available online at the Verbier Tourist Office website
www.verbier.ch

Feinschmeckern steht in Verbier – Val de Bagnes eine grosse Palette an Restaurants zur Verfügung, die keine Wünsche offen lässt und Ihrem Gaumen so manche Entdeckung bescheren wird.

*Auf den Seiten **95 bis 98** finden Sie eine Übersichtstabelle mit allen Restaurants und ihren entsprechenden Spezialitäten.*

Alle diese Information finden Sie auch auf der Website des Tourismusbüros von Verbier
www.verbier.ch

SAVEURS DU VALAIS
VALAIS FLAVOURS
WALLISER KÖSTLICHKEITEN

EN STATION

IN THE RESORT / IM FERIENORT

A-TEAM

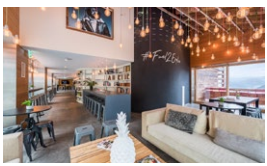
Place Centrale 14
1936 Verbier
+41 27 771 30 00
www.verbier-delivery.ch

AISEKI SUSHI

Rue de la Poste 4
1936 Verbier
+41 77 471 51 48
www.aisekisushi.com

AL CAPONE

Route des Creux 53
1936 Verbier
+41 27 771 67 74
www.alcapone-verbier.com



ARCTIC JUICE & CAFE

Rue de Médran 70
1936 Verbier
+41 76 220 15 29
www.arcticjuicecafe.com

AU VIEUX VERBIER

Rue de Médran 43
1936 Verbier
+41 27 771 16 68
www.verbier.ch

BORSALINO

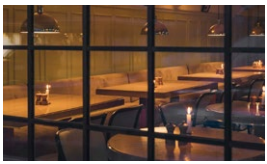
Route des Creux 3
1936 Verbier
+41 27 565 44 00
www.restaurant-pizzeria-borsalino.ch

CHEZ MARTIN

Route de Verbier Station 100
1936 Verbier
+41 27 771 22 52
www.chezmartin.ch

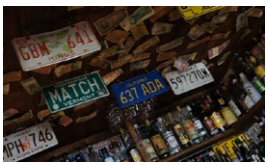
EAT-HOLA TAPAS BAR

W Verbier, Rue de Médran 70
1936 Verbier
+41 27 472 88 88
www.wverbier-restaurants.com



EXPERIMENTAL CHALET

Route de Verbier Station 55
1936 Verbier
+41 27 775 40 00
www.experimentalchalet.com



FER À CHEVAL

Rue de Médran 16
1936 Verbier
+41 27 771 26 69
www.feracheval.ch

GOOD MORNING VERBIER

Rue de Médran 77
1936 Verbier
+41 27 775 44 04
www.good-morning-verbier.ch

GUNPOWDER VERBIER

Chemin de la Barmète 2
1936 Verbier
+41 27 771 69 79
www.gunpowder.ch

HAUTS SANDWICHES

Rue de la Poste 2A
1936 Verbier
+41 27 771 20 90
www.verbier.ch

L'ATELIER DE MIRTO

Chemin des Vernes 1
1936 Verbier
+41 27 775 28 00
www.hotelvanessa.ch

L'ECURIE

Place Centrale 18
1936 Verbier
+41 27 771 27 60
www.restaurantecurie.ch

LA CABINE

Place Centrale 4
1936 Verbier
+41 27 565 70 02
www.theplacetobe.ch/bar-la-cabine

LA CHANNE BY MARCO BASSI

Route des Creux 4
1936 Verbier
+41 27 771 15 75
www.lachanne-verbier.ch

LA CORDÉE

Rue du Centre Sportif 24
1936 Verbier
+41 27 775 45 45
www.hotelcordee.com

LA CUCINA

Place Centrale 14
1936 Verbier
+41 27 771 22 21
www.verbier.ch

LA FERME DU SOLEIL

Chemin des Marais 23
1936 Verbier (Médières)
+41 22 565 40 70
www.lafermedusoleil.ch

LA GRANGE

Route de Verbier Station 70
1936 Verbier
+41 27 771 64 31
www.lagrange.ch

LA NONNA

Place Centrale 2
1936 Verbier
+41 79 433 14 47
www.lanonna-verbier.com

LA PERGOLA

Route de Verbier Station 61
1936 Verbier
+41 27 771 33 44
www.lapergola-verbier.ch

LA TABLE D'ADRIEN

Route des Creux 91
1936 Verbier
+41 27 771 62 00
www.chalet-adrien.com

LE 22 BY LE CROCK NO NAME

Route des Creux 22
1936 Verbier
+41 27 771 69 34
www.verbier.ch

LE CARREFOUR

Route du Golf 95
1936 Verbier
+41 27 771 55 55
www.lecarrefour.ch

LE CAVEAU

Place Centrale 4
1936 Verbier
+41 27 771 22 26
www.theplacetobe.ch/restaurant-le-caveau

LE GRENIER

Route des Creux 91
1936 Verbier
+41 27 771 62 00
www.chalet-adrien.com

LE PETIT COMBIN

Route de Verbier Station 29
1936 Verbier
+41 27 771 65 05
www.restaurantlepetitcombin.ch

LE ROUGE

Rue de Ransou 37
1936 Verbier
+41 27 771 80 00
www.lerouge-verbier.com

LE SHED

Rue de Médran 5
1936 Verbier
+41 27 565 14 28
www.leshed.ch

LE SILK

Rue de la Poste 20
1936 Verbier
+41 27 771 99 90
www.silkstreetfood.com

LES CHAMOIS

Rue de Médran 9A
1936 Verbier
+41 27 771 75 25
www.hotel-chamois.ch

LES ESSERTS

Chemin des Esserts 5
1936 Verbier
+41 27 771 71 88
www.verbier.ch

LES MOULINS

Chemin des Moulins 5
1936 Verbier
+41 27 565 86 80
www.restaurant-les-moulins.ch

LES TOURISTES

Route de Verbier 134
1936 Verbier
+41 27 771 21 48
www.restaurant-lestouristes.ch

MILK BAR

Rue de Médran 2
1936 Verbier
+41 27 771 67 77
www.verbier.ch

OFFSHORE CAFÉ

Rue de Médran 27
1936 Verbier
+41 27 565 21 37
www.offshorecafe.com

PUB MONT FORT

Chemin de la Tinte 10
1936 Verbier
+41 27 771 90 62
www.pubmontfort.com

RELAIS DES NEIGES

Rue de Médran 38
1936 Verbier
+41 27 771 33 21
www.verbier.ch

LE SONALON

Route de la Marlène 110
1936 Verbier
+41 27 565 35 30
www.lesonalon.ch

TIME OUT

Chemin de Plan Pra 12A
1936 Verbier
+41 27 771 66 02
www.timeout-verbier.ch

VIE MONTAGNE

Rue de Médran 15
1936 Verbier
+41 27 565 91 60
www.viemontagne.com

W KITCHEN

Rue de Médran 70
1936 Verbier
+41 27 472 88 88
www.wverbier-restaurants.com

EN ALTITUDE
ON MOUNTAIN / AUF DEM BERG

LA MARLÉNAZ

Route de la Marlène
1936 Verbier
+41 27 771 54 41
www.marlenaz.ch

SECTEUR 4 VALLÉES / 4VALLEES SECTOR / 4 VALLEES SEKTOR

IGLOO DU MONT-FORT

Mont-fort
+41 27 775 25 96
www.verbier4vallees.com

LES GENTIANES

Col des Gentianes
1936 Verbier
+41 27 775 26 56
www.verbier4vallees.com

SECTEUR VERBIER / VERBIER SECTOR / VERBIER SEKTOR

CABANE DU MONT-FORT

+41 27 778 13 84
www.cabanemontfort.ch

CHALET CARLSBERG

Piste des Attelas
1936 Verbier
+41 27 775 26 73
www.verbier4vallees.com

CHEZ DANY

Hameau de Clambin 10
1936 Verbier
+41 27 771 25 24
www.chezdany.ch

CUCKOO'S NEST

Attelas
1936 Verbier
+41 27 771 26 15
www.cuckoosnest-verbier.com

ICE CUBE

Les Ruinettes
1936 Verbier
+41 27 771 42 44
www.kvhotels.com

L'OLYMPIQUE

Les Attelas
1936 Verbier
+41 27 771 26 15
www.verbier.ch

LA VACHE

Les Attelas
1936 Verbier
+41 27 771 32 91
www.lavache-verbier.com

LE DAHU

La Chaux
+41 27 778 20 00
www.ledahu.ch

LE MAYENTZET

Route du Golf
1936 Verbier
+41 27 775 25 49
www.verbier4vallees.com

LE MOUTON NOIR

Les Ruinettes
1936 Verbier
+41 27 771 42 44
www.lemoutonverbier.com

CROIX-DE-COEUR ★

Col de la Croix de Cœur
1936 Verbier
+41 27 775 25 36
www.verbier4vallees.com

LA MARMOTTE ★

Les Planards 6
1936 Verbier
+41 27 771 68 34
www.lamarmotte-verbier.com

LES GRANDS PLANS

Route de la Croix de Coeur
1936 Verbier
+41 75 413 78 88
www.verbier.ch

SAVOLEYRES

Arrivée des télécabines à Savoleyres
1936 Verbier
+41 27 775 26 28
www.verbier4vallees.com

BUVETTE DE LA PASAY

La Pasay
1934 Bruson
+41 27 775 26 10
www.verbier4vallees.com

LA GRANGE À TIENNE OEUDAN

La Pasay
1934 Bruson
+41 78 821 01 53
www.verbier.ch

MOAY

Chemin de Moay 50
1934 Mayens de Bruson
+41 27 776 19 46
www.verbier.ch

VAL DE BAGNES

BEAU-SITE

Chemin du Mont 13
1927 Chemin
+41 27 722 81 64
www.chemin.ch

CABANE BRUNET

+41 27 778 18 10
www.cabanebrunet.ch

CAFÉ DE LA COLOMBE

Route de Mauvoisin 112
1934 Versegères
+41 27 776 25 10
www.verbier.ch

CAFÉ DE LA PLACE

Route de Clouchèvre 18
1934 Le Châble VS
+41 27 776 12 06
cafe-de-la-place-cafe.business.site

CAFÉ DU LEVRON

Ruelle de la Place 2
1942 Le Levron
+41 79 150 61 88
www.verbier.ch

CAFÉ MAGNIN

Route de Verbier 50
1934 Le Châble VS (Cotterg)
+41 27 776 29 98
www.verbier.ch

L'AUTHENTIQUE

Route de Verbier 1
1934 Le Châble VS
+41 27 565 56 36
www.verbier.ch

L'ESCALE ★

Route de Verbier 22
1934 Le Châble VS
+41 27 776 27 07
www.restaurantlescale.ch

LE COLIBRI

Route de Bagnes 40
1941 Vollèges
+41 27 565 78 01
www.verbier.ch

LA PETITE AUBERGE ★

Route de Mauvoisin 102
1947 Versegères
+41 27 776 22 17
www.verbier.ch

LA PROMENADE

Route de Mauvoisin 533
1948 Fionnay (Bonatchiesse)
+41 27 778 12 40
www.bonatchiesse.ch

LA VALLÉE

Route de Mauvoisin 380
1948 Lourtier
+41 27 778 11 75
www.vallee.ch

LE CARREFOUR BRUSON

Chemin de Crêtadzera 17
1934 Bruson
+41 27 776 14 61
www.carrefourbruson.ch

LE DÉTAIL

Route de Clouchèvre 26
1934 Le Châble VS
+41 79 408 77 73
www.verbier.ch

LE GIÉTROZ

Route de Verbier 9
1934 Le Châble VS
+41 27 776 11 84
www.hotel-gietroz.ch

LE MAZOT

Revers de Fionnay 6
1948 Fionnay
+41 27 778 11 47
www.lemazot-fionnay.com

MONT-FORT CAFÉ

Chemin du Banderet 15
1948 Sarreyer
+41 27 778 10 81
www.verbier.ch

PIZZERIA DU PONT

Route de Verbier 11
1934 Le Châble VS
+41 27 776 20 50
www.pizzeria-valais.com

RACLETT'HOUSE ★

Route de Valbord 55
1934 Bruson
+41 27 776 14 70
www.racletthouse.ch

CAFÉS & TEA-ROOMS

LA GALERIE DU CHOCOLAT
Route de Verbier Station 65 - Verbier
+41 27 565 46 46
www.lachocolateriedeverbier.com

LA MAREINDA
Route de Verbier 132 - Verbier Village
+41 27 771 25 73
www.boulangerie-michellod.com

MÉDRAN CAFÉ
Rue de Médran 41 - Verbier
+41 27 775 25 86
www.verbier4vallees.com

CAFÉ DE MONTAGNIER
Rue des Fontaines 38 - Le Châble VS
+41 27 776 13 35

CAFÉ LE CENTRAL
Route de Bagnes 4 - Vollèges
+41 79 323 85 21

K KIOSK
Place de Curala - Le Châble VS
+41 27 776 17 70

LE PROBÉ
Route de Montagnier 53 - Le Châble VS
+41 27 558 94 24

A DOMICILE

HOME CATERING / GENUSS ZU HAUSE

CHEF À DOMICILE / *CHEF AT HOME / KÜCHENCHEF ZU HAUSE*

MOUNTAIN THYME CATERING & PRIVATE CHEFS
Rue de la Poste 11
1936 Verbier
+41 27 565 22 06
www.cookinthealps.com

PRETTY KITCHEN
+41 76 603 82 25
www.prettykitchenbyannesophie.com

RACLETTE AT HOME
+41 76 682 73 37
www.racletteathome.com

WILDRICE PRIVATE CHEF À DOMICILE
+41 79 837 40 19
www.wildrice-chef.com

LIVRAISON À DOMICILE / *HOME DELIVERY / HAUSZUSTELLUNG*

A-TEAM
Place Centrale 14
1936 Verbier
+41 27 771 30 00
www.verbier-delivery.ch

LA CUCINA
Place Central 14
1936 Verbier
+41 27 771 22 21
www.verbier.ch

HAPPY CHEF
+41 78 865 73 40
www.happychef.ch

SHEPPARD'S PIE SPLENDID SUPPERS
Rue de la Poste 11
1936 Verbier
+41 27 565 22 06
www.sheppards-pie.ch

VAL PIZZA EXPRESS
Chemin de Cretâdzera 63
1934 Bruson
+41 27 776 10 00

VIE MONTAGNE
Rue de Médran 15
1936 Verbier
+41 27 565 91 60
www.viemontagne.com

RESUMÉ DES SPÉCIALITÉS CULINAIRES

OVERVIEW OF CULINARY SPECIALITIES
ZUSAMMENFASSUNG DER KULINARISCHEN SPEZIALITÄTEN

RESTAURANTS EN STATION / RESTAURANTS IN THE RESORT / RESTAURANTS IM FER	Fondue de viande	Produits locaux	Pâtes	Rösti	Viande sur ardoise	Fondue au fromage	Raclette	Pizza	Crêpes	Bar
A-TEAM								●		
AISEKI SUSHI										
AL CAPONE								●		
ARCTIC JUICE & CAFE		●								
AU VIEUX-VERBIER						●				
BORSALINO			●					●		
CHEZ MARTIN	●		●					●		
EAT-HOLA TAPAS BAR										●
EXPERIMENTAL CHALET										
FER À CHEVAL			●					●		
GOOD MORNING VERBIER		●						●		●
GUNPOWDER VERBIER										
HAUTS SANDWICHES										
L'ATELIER DE MIRTO		●								
L'ECURIE		●	●							
LA CABINE										
LA CHANNE BY MARCO BASSI		●	●							
LA CORDÉE		●								
LA CUCINA										
LA FERME DU SOLEIL		●				●				
LA GRANGE			●			●	●			
LA NONNA										
LA PERGOLA			●					●		
LA TABLE D'ADRIEN										
LE 22 BY LE CROCK NO NAME		●								
LE CARREFOUR		●		●	●	●				
LE CAVEAU	●			●		●	●			
LE GRENIER						●	●			
LE PETIT COMBIN	●					●	●			
LE ROUGE				●					●	
LE SHED										
LE SILK										
LE SONALON		●	●			●	●			
LES CHAMOIS	●					●	●			
LES ESSERTS						●	●			
LES MOULINS	●					●	●		●	
LES TOURISTES						●	●			
MILK BAR									●	
OFFSHORE CAFÉ										
PUB MONT FORT										
RELAIS DES NEIGES				●		●	●			
TIME OUT										
VIE MONTAGNE		●						●		●
W KITCHEN		●								

a tapas	Cuisine française	Cuisine gastronomique	Cuisine italienne	Grill	Hamburger	Cuisine asiatique	À l'emporter	Restauration Rapide	Table d'hôtes		
IENORT											
		●				●	●			+41 27 771 30 00	77
						●	●			+41 77 471 51 48	77
		●	●				●			+41 27 771 67 74	77
							●	●		+41 76 220 15 29	77
		●	●							+41 27 771 16 68	77
		●	●	●						+41 27 565 44 00	78
		●	●				●			+41 27 771 22 52	78
							●			+41 27 472 88 88	78
●			●							+41 27 775 40 00	78
●		●	●	●			●			+41 27 771 26 69	78
				●			●			+41 27 775 44 04	78
						●	●	●		+41 27 771 69 79	79
							●	●		+41 27 771 20 90	79
	●									+41 27 775 28 00	79
●			●							+41 27 771 27 60	79
				●			●	●		+41 27 565 70 02	79
		●	●							+41 27 771 15 75	79
●	●	●	●							+41 27 775 45 45	80
							●	●		+41 27 771 22 21	80
									●	+41 22 565 40 70	80
●	●		●				●			+41 27 771 64 31	80
										+41 79 433 14 47	80
		●	●				●			+41 27 771 33 44	80
●	●						●			+41 27 771 62 00	81
●							●		●	+41 27 771 69 34	81
			●							+41 27 771 55 55	81
			●							+41 27 771 22 26	81
●		●		●						+41 27 771 62 00	81
			●				●			+41 27 771 65 05	81
●										+41 27 771 80 00	82
				●			●			+41 27 565 14 28	82
						●	●			+41 27 771 99 90	82
●			●							+41 27 565 35 30	83
			●							+41 27 771 75 25	82
●			●							+41 27 771 71 88	82
●			●							+41 27 565 86 80	82
●			●							+41 27 771 21 48	83
										+41 27 771 67 77	83
			●	●			●	●		+41 27 565 21 37	83
				●						+41 27 771 90 62	83
			●							+41 27 771 33 21	83
●							●			+41 27 771 66 02	84
●			●							+41 27 565 91 60	84
	●									+41 27 472 88 88	84

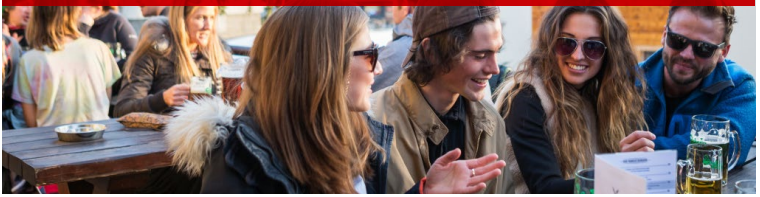
RESTAURANTS | CAFÉS & TEA-ROOMS

	Fondue de viande	Produits locaux	Pâtes	Röstis	Viande sur ardoise	Fondue au fromage	Raclette	Pizza	Crêpes
RESTAURANTS EN ALTITUDE / RESTAURANTS ON MOUNTAIN / RESTAURANTS AUF DEM BE									
LA MARLÉNAZ		●		●		●	●		
SECTEUR 4 VALLÉES / 4VALLEES SECTOR / 4 VALLEES SEKTOR									
IGLOO DU MONT-FORT						●			
LES GENTIANES									
SECTEUR VERBIER / VERBIER SECTOR / VERBIER SEKTOR									
CABANE DU MONT-FORT		●	●	●		●		●	●
CHALET CARLSBERG			●					●	
CHEZ DANY	●			●	●	●			
CUCKOO'S NEST									
ICE CUBE		●							
L'OLYMPIQUE									
LA VACHE									
LE DAHU								●	●
LE MAYENTZET						●			
LE MOUTON NOIR		●	●	●	●			●	●
SECTEUR SAVOLEYRES / SAVOLEYRES SECTOR / SAVOLEYRES SEKTOR									
CROIX-DE-CŒUR						●			
LA MARMOTTE						●	●		
LES GRANDS PLANS		●	●	●	●	●			
SAVOLEYRES			●					●	●
SECTEUR BRUSON / BRUSON SECTOR / BRUSON SEKTOR									
BUVETTE DE LA PASAY									
LA GRANGE À TIENNE OEUDAN						●			
MOAY	●			●		●		●	
RESTAURANTS DU VAL DE BAGNES / RESTAURANTS IN VAL DE BAGNES / RESTAURANTS IM									
BEAU-SITE									
CABANE BRUNET			●	●		●			
CAFÉ DE LA COLOMBE - VERSEGÈRES	●	●				●			
CAFÉ DE LA PLACE - LE CHÂBLE VS		●				●		●	
CAFÉ DU LEVRON									
CAFÉ MAGNIN - LE CHÂBLE VS						●			
L'AUTHENTIQUE - LE CHÂBLE VS						●			
L'ESCALE - LE CHÂBLE VS									
LA PETITE AUBERGE - VERSEGÈRES	●					●			
LA PROMENADE - FIONNAY		●	●			●			
LA VALLÉE - LOURTIER						●	●		
LE CARREFOUR - BRUSON			●						
LE COLIBRI - VOLLÈGES	●						●	●	
LE DÉTAIL - LE CHÂBLE VS									●
LE GIÉTROZ - LE CHÂBLE VS		●	●	●		●			
LE MAZOT - FIONNAY		●							
MONT-FORT CAFÉ - SARREYER		●				●	●		
PIZZERIA DU PONT - LE CHÂBLE VS			●					●	
RACLETT'HOUSE - BRUSON		●				●	●		
CAFÉS & TEA-ROOMS / COFFEE SHOPS & TEA-ROOMS / CAFÉS & TEESTUBEN									
CAFÉ LE CENTRAL - VOLLÈGES									
LA GALERIE DU CHOCOLAT - VERBIER									
LA MAREINDA - VERBIER									
MÉDRAN CAFÉ									

Cuisine française	Cuisine italienne	Cuisine végétarienne	Grill	Hamburger	Self-service	À l'emporter	Restauration Rapide		
RG									
								+41 27 771 54 41	84
							●	+41 27 775 25 96	84
			●					+41 27 775 26 56	85
	●		●		●	●	●	+41 27 778 13 84	85
			●					+41 27 775 26 73	85
	●		●					+41 27 771 25 24	85
								+41 27 771 26 15	85
				●			●	+41 27 771 42 44	86
					●		●	+41 27 771 26 15	86
			●					+41 27 771 32 91	86
			●		●			+41 27 778 20 00	86
								+41 27 775 25 49	86
●	●			●	●		●	+41 27 771 42 44	86
			●					+41 27 775 25 36	87
								+41 27 771 68 34	87
				●				+41 75 413 78 88	87
	●	●			●		●	+41 27 775 26 28	87
		●					●	+41 27 775 26 10	88
			●					+41 78 821 01 53	88
								+41 27 776 19 46	88
VAL DE BAGNES									
								+41 27 722 81 64	88
								+41 27 778 18 10	88
				●				+41 27 776 25 10	89
								+41 27 776 12 06	89
			●					+41 79 150 61 88	89
								+41 27 776 29 98	89
●								+41 27 565 56 36	89
	●		●					+41 27 776 27 07	90
			●					+41 27 776 22 17	90
			●					+41 27 778 12 40	90
								+41 27 778 11 75	90
			●	●				+41 27 776 14 61	90
			●				●	+41 27 565 78 01	90
								+41 79 408 77 73	91
			●					+41 27 776 11 84	91
			●					+41 27 778 11 47	91
			●					+41 27 778 10 81	91
								+41 27 776 20 50	91
								+41 27 776 14 70	91
								+41 79 323 85 21	92
							●	+41 27 565 46 46	92
							●	+41 27 771 25 73	92
					●	●		+41 27 775 25 86	92

BARS & DISCOTHÈQUES

BARS & CLUBS / BARS & DISKOTHEKEN



BARS & PUBS

ALP & HORN
Place Centrale 16
+41 27 565 36 36
www.alphornverbier.ch

BAR 1936
Route du Golf - Verbier
+41 79 224 62 90
www.verbier4vallees.com

BRASSERIE DE VOLLÈGES
Chemin de la Laiterie
1941 Vollèges
+41 79 542 24 39

BIG BEN PUB
Rue de Médran 25 - Verbier
+41 27 771 10 50
www.verbier.ch

CROCK NO NAME
Route des Creux 22 - Verbier
+41 27 771 69 34
www.verbier.ch

DZARDY'S BAR
Route de Verbier 13 - Le Châble VS
+41 27 565 25 31
www.verbier.ch

EXPERIMENTAL CHALET
Route de Verbier Station 55 - Verbier
+41 27 775 40 00
www.experimentalchalet.com

FARINET LOUNGE BAR
Place Centrale 6 - Verbier
+41 27 771 66 26
www.hotelfarinet.com

FER À CHEVAL
Rue de Médran 18 - Verbier
+41 27 771 26 69
www.feracheval.ch

LE BAR DE FLORE
Rue de Médran 20 - Verbier
+41 27 775 33 44
www.chalet-flore.ch

LOFT BAR
Rue de la Poste 63 - Verbier
www.verbier.ch

MÉDRAN CAFÉ
Rue de Médran 41 - Verbier
+41 27 775 25 86
www.verbier4vallees.com

O'BAR..?
Rue de la Poste 20 - Verbier
+41 79 280 23 09
www.verbier.ch

PUB MONT FORT
Chemin de la Tinte 10 - Verbier
+41 27 771 90 62
www.pubmontfort.com

STEIN BAR
Route de Verbier Station 100 - Verbier
+41 79 467 11 24
www.verbier.ch

T-BAR
Place Centrale - Verbier
+41 27 771 50 00
www.centralhotelverbier.com/tbar

VINABAGNES
Rue de Médran 11 - Verbier
+41 79 901 62 45
www.vinabagnes.ch

VINABAGNES SQUARE
Place Centrale - Verbier
+41 79 901 62 45
www.vinabagnes.ch

W LIVING ROOM & CIGAR LOUNGE
Rue de Médran 70 - Verbier
+41 27 472 88 88
www.wverbier.com

KAVO BAR
Route de la Clouchèvre 25 - Le Châble VS
+41 79 614 24 43
www.verbier.ch

LA BARAKA
La Vieille Rue 3 - Le Châble VS
+41 77 430 07 02
www.barakabnb.com

LA BRASSERIE DU CHÂBLE
Route de Mauvoisin 11 - Le Châble VS
brasserieduchable@gmail.com
www.verbier.ch

DISCOTHÈQUES

FARINET SOUTH
Place Centrale 6 - Verbier
+41 27 771 66 26
www.hotelfarinet.com/south

FARM CLUB
Route de Verbier Station 55 - Verbier
+41 27 775 40 00
www.experimentalchalet.com

L'ÉTOILE
Route des Creux 4 - Verbier
+41 27 775 69 69
www.etoilerouge.club

MONOSKI KLUB
Rue de la Poste 20 - Verbier
+41 79 338 39 72
www.monoskiklub.ch

HÔTELS

HOTELS / HOTELS

Chambres / *Rooms / Zimmer*
Spa
Piscine / *Swimming pool / Pool*
Restaurant
Swiss lodge
Parking
Hotel Bike

VERBIER

CHALET D'ADRIEN

Route des Creux 91
1936 Verbier
+41 27 771 62 00
www.chalet-adrien.com

W VERBIER

Rue de Médran 70
1936 Verbier
+41 27 472 88 88
www.wverbier.ch

HÔTEL DE VERBIER

Place Centrale 2
1936 Verbier
+41 27 775 21 21
www.hoteldeverbier.com

LA CORDÉE DES ALPES

Route du Centre Sportif 24
1936 Verbier
+41 27 775 45 45
www.hotelcordee.com

CHALET DE FLORE

Rue de Médran 20
1936 Verbier
+41 27 775 33 44
www.chalet-flore.ch

EXPERIMENTAL CHALET

Route de Verbier Station 55
1936 Verbier
+41 27 775 40 00
www.experimentalchalet.com

LE VANESSA

Chemin des Vernes 1
1936 Verbier
+41 27 775 28 00
www.hotelvanessa.ch

BRISTOL

Route des Creux 4
1936 Verbier
+41 27 771 65 77
www.bristol-verbier.ch

CENTRAL HOTEL

Route des Creux 1
1936 Verbier
+41 77 529 63 49
www.centralhotelverbier.com

ERMITAGE

Place Centrale 18
1936 Verbier
+41 27 771 64 77
www.ermitage-verbier.ch

HÔTEL DE LA POSTE

Rue de Médran 12
1936 Verbier
+41 27 771 66 81
www.hotelposteverbier.ch

LA ROTONDE

Rue de la Barmète 2
1936 Verbier
+41 27 771 65 25
www.hotelrotonde.com

LES CHAMOIS

Rue de Médran 9
1936 Verbier
+41 27 771 64 02
www.hotel-chamois.ch

MIRABEAU

Rue de Ransou 72
1936 Verbier
+41 27 771 63 35
www.mirabeauhotel.ch

MONTPELIER

Route du Centre Sportif 37
1936 Verbier
+41 27 775 50 40
www.montpelierverbier.ch

15

PHENIX

Rue de la Poste 4
1936 Verbier
+41 27 565 33 34
www.hotelphenix.ch

22

FARINET

Place Centrale 6
1936 Verbier
+41 27 771 66 26
www.hotelfarinet.com

8

HOTELSKI

Route de Verbier 134
1936 Verbier
+41 27 771 21 47
www.hotelski-ch.book.direct

16

LES TOURISTES

Route de Verbier 134
1936 Verbier
+41 27 771 21 47
www.hoteltouristes-verbier.ch

13

NO. 14 VERBIER

Rue de la Velle 14
1936 Verbier
+44 160 867 42 17
www.no14verbier.com

LA VALLÉE HÔTEL & SPA

Route de Mauvoisin 380
1948 Lourtier
+41 27 778 11 75
www.vallee.ch

LE GIÉTROZ

Route de Verbier 9
1934 Le Châble VS
+41 27 776 11 84
www.hotel-gietroz.ch

HÔTEL DE LA POSTE

Route de Mauvoisin 6
1934 Le Châble VS
+41 76 439 10 10
www.hotellechable.com

A LÂRZE

Route de Corberaye 32
1934 Le Châble VS
+41 27 776 17 10
www.alarze.ch

BEAU-SITE HÔTEL-PENSION

Chemin du Mont 13
1927 Chemin
+41 27 722 81 64
www.chemin.ch

LA RUINETTE

Route de Verbier 1
1934 Le Châble VS
+41 79 394 77 10
www.verbier-lechable.com

L'ESCALE

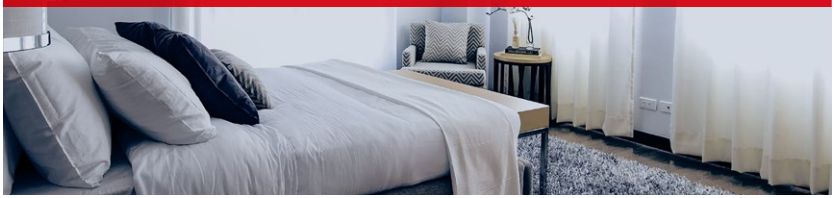
Route de Verbier 22
1934 Le Châble VS
+41 27 776 27 07
www.restaurantlescale.ch

MONT-FORT SWISS LODGE

Place Curala
1934 Le Châble VS
+41 79 853 40 87
www.montfortswisslodge.ch

BED & BREAKFAST

BED AND BREAKFAST / GÄSTEZIMMER



VERBIER

ANNACHRIS

Chemin de la Pleyeuse 1
1936 Verbier
+41 79 537 54 24

LES SAPINS BLEUS

Chemin de Nifortsié 42b
1936 Verbier
+41 79 227 13 31

ARCHE DE NOÉ

Chemin des Luis 3a
1936 Verbier
+41 27 771 25 29
www.archedenoe-verbier.ch

THE RIDE INN

Chemin de la Barmète 7
1936 Verbier
+41 76 779 73 95
www.therideinn.com

MONT GELÉ

Rue de Médran 51
1936 Verbier
+41 76 607 67 81
www.montgeleverbier.com

VAL DE BAGNES

ÜNA LODGE

Chemin de la Gare 1
1934 Le Châble VS
+41 76 249 19 88
www.unalodge.com

LA CHAMADE

Chemin de la Pâle 6
1934 Le Châble VS
+41 79 577 50 87

LES ACACIAS

Chemin du Bindzi 27
1947 Versegères (Prarreyer)
+41 27 776 22 70

CHEZ LENI

Chemin du Sommet 35
1934 Le Châble VS
+41 79 354 30 29

FAMILLE MICHELLOD-DUTHEIL

Route de Corberaye 22
1934 Le Châble VS
+41 27 776 14 00

LA BARAKA

La Vieille Rue 1
1934 Le Châble VS
+41 77 430 07 02
www.barakabnb.com

LES RIRES AU CHALET

Chemin de Monteveau 8
1941 Vollèges
+41 79 720 91 43
www.lesriresauchalet.com

CABANES

MOUNTAIN HUTS / BERGHÜTTEN

- Nombre de lits / Number of beds / Anzahl Betten
- Restauration / Restaurants / Restaurants
- Accessible en ski / Accessible by ski / Mit Ski erreichbar
- Accessible en ski de randonnée / Accessible by ski touring / Mit Skitouren erreichbar
- Accessible en raquettes / Accessible by snowhoeing / Mit Schneeschuhe erreichbar

58

CABANE DU MONT-FORT

+41 27 778 13 84
www.cabanemontfort.ch

52

CABANE BRUNET

+41 27 778 18 10
www.cabanebrunet.ch

85

CABANE FXB PANOSSIÈRE

+41 27 771 33 22
www.panossiere.ch

LOGEMENTS DE GROUPE

GROUP ACCOMMODATION / GRUPPENUNTERKÜNFTE

MAISON DES RUINETTES

Les Ruinettes
1936 Verbier
+41 27 775 25 11
www.verbier4vallees.com

MAP VERBIER-VILLAGE

Route de Verbier 140
1936 Verbier-Village
+41 79 323 59 71
www.mapverbier.ch

AUBERGE DE JEUNESSE DE BAGNES

Route de Verbier 13
1934 Le Châble VS
+41 79 197 47 53

DORTOIR DE FIONNAY

Route de Fionnay 447
1948 Fionnay
+41 79 277 72 87
www.fermedesglariers.ch

LA TEPPE DU SEUDZAY

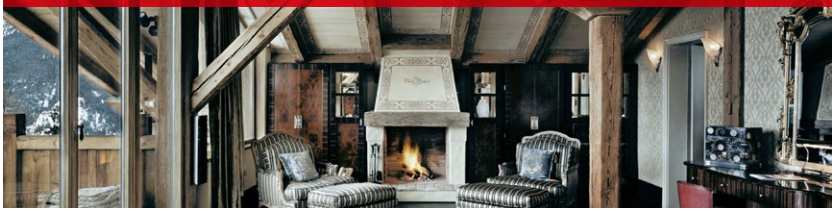
Chemin de Moay 43
1934 Bruson
+41 79 458 00 63
www.chaletscout.ch

VILLA RODUIT

Route de Prarreyer 1
1947 Versegères (Le Martinet)
+41 76 404 34 83
www.villaroduit.com

CHALETS AVEC SERVICES

CATERED CHALETS / CHALETS MIT SERVICE



A WINTER OF LUXURY
+44 795 182 22 25
www.awinterofluxury.com

CHALET SPA
+41 79 101 81 51
www.chaletspaverbier.com

CHATEAU SWISS SA
+41 27 565 40 83
www.chateauswiss.ch

HAUTE MONTAGNE SÀRL
+41 27 776 21 58
www.hautemontagne.com

KER PRAET
+41 27 771 41 02
www.kerpraet.com

LA TRUFFE BLANCHE
+41 79 281 58 13
www.bestchaletintheworld.com

SKI ARMADILLO
+44 179 966 84 73
www.skiarmadilloverbier.com

SKI EXTRA
+44 778 841 70 60
www.skiextra.co.uk

SKI FREEDOM
+41 27 767 15 05
www.skifreedom.com

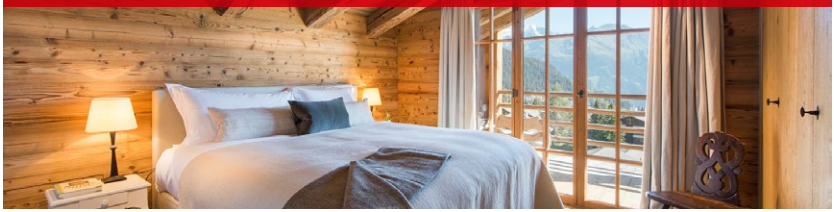
SKI VERBIER EXCLUSIVE
+44 160 867 40 11
www.skiverbierexclusive.com

THE LODGE VERBIER
+41 27 775 22 44
www.thelodge.virgin.com

THE VERBIER COLLECTION
+41 79 126 82 24
www.theverbiercollection.ch

AGENCES IMMOBILIÈRES

REAL ESTATE AGENCIES / IMMOBILIENAGENTUREN



ABC SÀRL
Rue de la Poste 20 - Verbier
+41 27 771 60 70
www.agence-abc.ch

AGENCE DOMUS SA
Route des Creux 24- Verbier
+41 27 771 69 69
www.agencedomus.ch

AGENCE EUGSTER SA
Route de Verbier Station 100 - Verbier
+41 27 771 11 66
www.agence-eugster.ch

AGIVAL
Rue de la Poste 21 - Verbier
+41 27 771 60 55
www.agival.ch

ALPINE HOMES SA
+41 27 323 77 77
www.alpinehomesintl.com

BARNES
Rue du Centre Sportif 22 - Verbier
+41 27 771 90 06
www.barnes-suisse.com

BESSON IMMOBILIER SA
Route de Verbier Station 63 - Verbier
+41 27 775 30 60
www.bessonimmobilier.ch

BRAMBLE SKI
Chemin des Marais Verts 9 - Verbier
+41 27 776 21 64
www.brambleski.com

BRUCHEZ & GAILLARD SA
Rue de Médran 23 - Verbier
+41 27 771 40 50
www.bruchez-gaillard.ch

BUREAU COMMERCIAL FREDDY MICHAUD SA
Rue de Verbier Station 61 - Verbier
+41 27 775 27 52
www.allverbier.ch

CHALETS@VERBIER
Chemin de la Barmète 18 - Verbier
+41 27 771 66 31
www.chaletsverbier.ch

DAVID IMMOBILIER
Route des Creux 6 - Verbier
+41 27 565 80 09
www.immodavid.com

GUINNARD IMMOBILIER & TOURISME SA
Rue du Centre Sportif 12 - Verbier
+41 27 771 71 01
www.guinnard.ch

IMMOB AGENCE
Rue de la Poste 22b - Verbier
+41 27 771 36 55
www.immobagence.ch

INTERHOME
Route des Creux 14 - Verbier
+41 27 771 32 94
www.interhome.ch

MYVERBIER.COM
Route des Creux 6 - Verbier
+41 27 771 88 88
www.myverbier.com

SKI VERBIER EXCLUSIVE
+44 160 867 40 11
www.skiverbierexclusive.com

VERBIER LOCATION™
Route de Verbier Station 45 - Verbier
+41 27 771 85 85
www.verbierlocation.ch

VERBIER RENTALS SÀRL
Chemin des Vernes 5a - Verbier
+41 79 487 69 48
www.verbierrentals.com

VERBIER-APPARTEMENTS
Rue de la Poste 22b - Verbier
+41 27 771 65 65
www.verbier-appartements.ch

VEYA IMMOBILIER SA
Rue de la Poste 23 - Verbier
+41 27 771 71 31
www.veya-immobilier.ch

VFP IMMOBILIER
Rue de la Poste 15 - Verbier
+41 27 775 30 10
www.vfp.ch

AB IMMOBILIER
Chemin de Prodelein 35 - Vollèges
+41 27 565 25 26
www.abimmobilier.ch

CHALET APARTMENT RENTALS
Route de Mauvoisin 9 - Le Châble VS
+41 77 417 19 69
www.chaletapartmentrentals.com

IMMOBILIER DU PONT
Route de Mauvoisin 9 - Le Châble VS
+41 77 470 15 35
www.immobilierdupont.ch

VERBIER.CO
Chemin de la Tsombe 2 - Le Châble VS
+41 27 771 55 40
www.verbier.co

VENTE UNIQUEMENT / SALE ONLY / NUR VERKAUFT

AGENCE VALENA
Rue de la Poste 16- Verbier
+41 27 771 64 64
www.agence-valena.ch

HEINZ IMMOBILIER
Rue de la Poste 25 - Verbier
+41 79 306 27 09
www.heinz-immobilier.ch

JOHN TAYLOR
Rue de Médran 16 - Verbier
+41 27 771 55 88
www.john-taylor.com

NAEF PRESTIGE KNIGHT FRANK
Rue de Médran 21 - Verbier
+41 79 599 19 86
www.naef-prestige.ch

STEIGER & CIE
Rue de la Poste 11 - Verbier
+41 27 771 81 71
www.steigercie.ch

VERBIER PROPERTIES
Le Hameau - Verbier
+41 27 771 40 07
www.verbierproperties.com

BAGNES IMMOBILIER
Chemin du Sommet 1 - Le Châble VS
+41 27 565 39 55
www.bagnesimmobilier.ch

ÉCHANGE DE RÉSIDENCE DE MONTAGNE
Mountain residence exchange / Chalet-Tauschbörse

CHALETXCHANGE
www.chaletxchange.ch

ALIMENTATION

FOOD / LEBENSMITTEL

SUPERMARCHÉ / *SUPERMARKET / SUPERMARKT*

13* PAM VALAIS - VERBIER
+41 27 743 63 58
www.13etoilespamvalais.ch

BRUNET - VERBIER
+41 27 771 14 55
www.brunnet.ch

COOP - VERBIER
+41 27 771 14 25
www.coop.ch

DENNER - VERBIER
+41 58 999 07 40
www.denner.ch

MIGROS - VERBIER
+41 27 720 65 75
www.migros.ch

MARCHÉ JMC - LE CHÂBLE VS (VILLETTE)
+41 27 776 13 85
www.discount-jmc.ch

MIGROS PARTENAIRE - LE CHÂBLE VS
+41 27 720 43 66
www.migros.ch

BOUCHERIE / *BUTCHER SHOP / METZGEREI*

BOUCHERIE DE VERBIER - VERBIER
+41 27 771 14 87

LE CHALET GOURMAND - VERBIER
+41 27 771 19 46
www.lechaletgourmand.ch

BOUCHERIE JMC - LE CHÂBLE VS (VILLETTE)
+41 27 776 16 64
www.discount-jmc.ch

GEORGY MARET - LE CHÂBLE VS
+41 27 776 11 27

BOULANGERIE / *BAKERY / BÄCKEREI*

AUX CROQUIGNOLES - VERBIER
+41 27 771 60 33

BUFFET EXPRESS MICHELLOD - GARE DE MÉDRAN
+41 27 771 27 43
www.boulangerie-michellod.com

LA MAREINDA - VERBIER-VILLAGE
+41 27 771 25 73
www.boulangerie-michellod.com

MICHELLOD - VERBIER
+41 27 771 27 05
www.boulangerie-michellod.com

PÂTISSERIE DE LA POSTE - VERBIER
+41 27 771 64 25

MICHELLOD - LE CHÂBLE VS
+41 27 776 13 19
www.boulangerie-michellod.com

PÂTISSERIE DE LA POSTE - LE CHÂBLE VS
+41 27 565 64 30

CHOCOLATERIE / *CHOCOLATE SHOP / SCHOKOLADENLADEN*

LA GALERIE DU CHOCOLAT - VERBIER
+41 27 565 46 46
www.lachocolateriedeverbier.com

PÂTISSERIE DE LA POSTE - VERBIER
+41 27 771 64 25

ÉPICERIE / *GROCERY STORE / LEBENSMITTELGESCHÄFT*

LE CHALET GOURMAND - VERBIER
+41 27 771 19 46
www.lechaletgourmand.ch

LA VIE CLAIRE - VERBIER
+41 79 611 38 49

VINABAGNES - VERBIER
+41 79 901 62 45
www.vinabagnes.com

BIO BAGNES - LE CHÂBLE VS
+41 27 776 40 44

CHEZ EDITH - LOURTIER
+41 27 778 15 27

CHEZ MARIE-JO - VERSEGÈRES
+41 27 776 10 91

EDELWEISS MARKET - VOLLÈGES
+41 27 785 10 48
www.edelweissmarket.ch

ÉPICERIE ALLAMAN CLAUDINE - SARREYER
+41 27 778 17 12

LA BRUSONETTE - BRUSON
+41 27 565 16 19
labrusonette.business.site

LE DÉTAIL - LE CHÂBLE VS
+41 79 408 77 73

FROMAGERIE / *DAIRY / KÄSEREI*

LA CHAUMIÈRE - VERBIER
+41 27 771 25 30
www.chaumiere-philippe-blanc.ch

LAITERIE DE VERBIER - VERBIER
+41 27 771 29 03
www.laiterie-verbier.ch

FROMAGERIE DE CHAMPSEC - CHAMPSEC
+41 27 778 12 49

FROMAGERIE D'ÉTIEZ
+41 27 785 10 40
www.fromagerie-etiez.ch

LAITERIE DE LOURTIER - LOURTIER
+41 27 778 11 64

MAGASIN DE VIN / *WINE SHOP / WEINHANDLUNG*

MACBIRCH - VERBIER
+41 27 771 44 34
www.macbirch.ch

VINABAGNES - VERBIER
+41 79 901 62 45
www.vinabagnes.com

PRODUITS DU TERROIR / *LOCAL SPECIALITIES / REGIONALPRODUKTEN*

CLOVIS & CO - VERBIER
contact@clovisandco.ch
www.clovisandco.ch

LA RUCHE - DOCTEUR L'ABEILLE - LE CHÂBLE VS
+41 27 776 25 80
www.docteur-abeille.com

LE MARCHÉ DE LA MONTAGNE - LE CHÂBLE VS
+41 27 776 46 00
www.lemarchedelamontagne.ch

RACLETT'HOUSE - BRUSON
+41 27 776 14 70
www.racletthouse.ch

SHOPPING

SHOPPING / SHOPPING

MAGASIN DE SPORT / *SPORTSHOP / SPORTGESCHÄFT*

ARC'TERYX - VERBIER
+41 27 775 69 65
www.skiservice.com/arcteryx-verbier

BACKSIDE - VERBIER
+41 27 771 55 56
www.backsideverbier.ch

BURTON - VERBIER
+41 27 565 09 90
www.burton.com

EVASION - VERBIER
+41 27 771 20 47
www.ski-shop.com

FELLAY MODE & SPORT - VERBIER
+41 27 771 15 88
www.fellay-verbier.ch

LA BOIT'ASKIS - VERBIER
+41 27 771 34 87
www.boitaskis.com

MÉDRAN SPORTS - VERBIER
+41 27 771 60 48
www.medransports.ch

MOUNTAIN AIR - VERBIER
+41 27 775 44 02
www.mountainairverbier.com

N°1 SPORTS - VERBIER
+41 27 771 66 67
www.no1sports.com

PATAGONIA - VERBIER
+41 27 771 12 53
www.skiservice.com/patagonia-verbier

PEAK PERFORMANCE - VERBIER
+41 27 771 13 93
www.peakperformance.com

PHILIPPE ROUX SPORTS - VERBIER
+41 27 771 47 12
www.philippe-roux.ch

SKI SERVICE - VERBIER
+41 27 771 67 70
www.skiservice.com

SKI SERVICE - LES RUINETTES
+41 76 436 19 36
www.skiservice.com/lesruinettes

SUREFOOT SPORTS - VERBIER
+41 27 565 06 78
www.surefoot.com

THE NORTH FACE - VERBIER
+41 27 771 44 11
www.skiservice.com/the-north-face-verbier

XTREME SPORTS - VERBIER
+41 27 771 78 10
www.xtremesports.ch

HAPPY SPORTS - LE CHÂBLE VS
+41 27 776 15 44
www.happysports.ch

MONTAGNE SHOW - LE CHÂBLE VS
+41 27 776 10 10
www.montagneshow.ch

LOCATION / RENTAL / VERMIETUNG

- Vêtements de ski / *Ski garment / Skibekleidung*
- Ski & Snowboard
- Télémark
- Ski de randonnée / *Ski touring / Skiouren*
- Ski de fond / *Crosscountry Skiing / Langlauf*
- Raquette / *Snowshoeing / Schneeschuhe*
- Luge / *Sledging / Schlitteln*
- Alpinisme / *Mountaineering / Bergsteigen*
- Sécurité d'avalanche / *Avalanche safety / Lawinensicherheit*

MODE / *FASHION SHOP / MODEGESCHÄFT*

151J MADE IN ITALY - VERBIER
+41 79 482 61 51

ATTITUDE VERBIER - VERBIER
+41 27 565 65 53

BONJOUR VERBIER FASHION POP UP SALE - VERBIER
+41 79 212 41 99
www.bonjour-verbier.ch

BOUTIQUE BOGNER - VERBIER
+41 27 565 02 02
www.bogner.com

BOUTIQUE GILLES - VERBIER
+41 27 771 12 25
www.boutiquegilles.ch

BOUTIQUE OGIER - VERBIER
+41 27 775 69 62
www.ogier-og.com

BUTTERFLY, SECOND HAND - VERBIER
+41 27 771 71 04
www.vintage-butterfly.ch

COLOUR CLUB - VERBIER
+41 27 771 46 26

DÉPÊCHE MODE - VERBIER
+41 27 771 56 66
www.depechemodeverbier.com

DUCA DI S. GIUSTO - VERBIER
+41 27 771 95 00
www.ducadisangiusto.it

FELLAY MODE & SPORT - VERBIER
+41 27 771 22 77
www.fellay-verbier.ch

FUSALP - VERBIER
+41 27 771 12 06
www.fusalp.com

LIFESTYLE BY MOUNTAIN AIR - VERBIER
+41 27 775 44 03
www.mountainairverbier.com

MAISON LORENZ BACH - VERBIER
+41 27 565 07 46
www.maisonlorenzbach.com

MONCLER - VERBIER
+41 27 771 23 03
www.moncler.com

NOTSHY - VERBIER
+41 27 771 90 68
www.notshy.fr

SKI ADVENTURE - VERBIER
+41 27 771 23 57

SKI SERVICE - VERBIER
+41 27 771 67 70
www.skiservice.com

THE ROCK SHOP - VERBIER
+41 27 771 16 03

TOPOX - VERBIER
+41 27 775 69 78
www.topox.ch

XTREME SPORTS - VERBIER
+41 27 771 78 10
www.xtremesports.ch

ZADIG & VOLTAIRE - VERBIER
+41 27 565 01 78
www.zadig-et-voltaire.com

LINGERIE / *UNDERWEAR / UNTERWÄSCHE*

FELLAY MODE & SPORT - VERBIER
+41 27 771 22 77
www.fellay-verbier.ch

HORLOGERIE - BIJOUTERIE / *HOROLOGY - JEWELLERY SHOP / UHRENLADEN - JUWELIER*

MICHAUD VERBIER SA - VERBIER
+41 27 771 11 09
www.michaud.ch

VERBIER ART - VERBIER
+41 27 771 74 66

GOLTZ OPTIQUE - LE CHÂBLE VS
+41 27 776 14 05
www.goltz-optique.ch

MAISON & DECO / *HOME & DESIGN / HAUS & DEKO*

ARTS'DÉCOS CRÉATIONS SA - VERBIER
+41 27 771 51 81
www.artsdecos.ch

AU BOIS DORMANT - VERBIER
+41 79 813 41 93
www.auboisdormant.ch

BONJOUR VERBIER - VERBIER
+41 79 212 41 99
www.bonjour-verbier.ch

CHEZ LISE - VERBIER
+41 27 771 11 27
www.decorationlise.ch

CHEZ LISE (LES CREUX) - VERBIER
+41 27 771 11 27
www.decorationlise.ch

ELITE GALLERY - VERBIER
+41 27 771 90 70
www.elitebeds.ch

FASCINATION VERBIER - VERBIER
+41 79 646 19 89

IC HOME - VERBIER
+41 79 416 48 47
www.ichome.ch

IYNEDJIAN ART - VERBIER
+41 27 775 38 32

TERRACOTTA - VERBIER
+41 27 771 40 40
www.terracotta-interiors.ch

TRISCONI - VERBIER
+41 27 771 50 50
www.trisconi.ch

YRIBA - VERBIER
+41 27 565 17 31
www.yriba.ch

YVES DELORME - VERBIER
+41 27 771 55 50
www.yvesdelormeparis.com

ANTIQUITÉS MARCEL MARIAUX - LE CHÂBLE VS
+41 27 776 15 84
www.antiquite-mariaux.ch

GAILLAND FLEURS SA - LE CHÂBLE VS
+41 27 776 46 00
www.gaillandfleurs.ch

INTERIOR 22 - LE CHÂBLE VS
+41 79 305 07 31
www.interior22.com

MAGASIN DU MONDE - LE CHÂBLE VS
+41 27 776 12 31
www.mdm.ch

PHOTOGRAPHIE / *PHOTOGRAPHY / FOTOGRAFIE*

ALPIMAGES SÀRL - VERBIER
+41 27 771 77 22
www.alpimages.ch

PHOTOVERBIER - VERBIER
+41 78 723 54 70
www.trobophoto.com

SPORTINGPHOTO - VERBIER
+41 27 771 27 47
www.sportingphotoverbier.com

BOUTIQUE ENFANTS / *STORE FOR KIDS / KINDERBOUTIQUE*

COCCINELLE - VERBIER
+41 27 771 31 88

IGLOO JUNIOR - VERBIER
+41 27 771 21 75
www.igloojunior.com

TOY'S WORLD - VERBIER
+41 27 771 27 61
www.toysworld.ch

XTREME SPORTS - VERBIER
+41 27 771 78 10
www.xtremesports.ch

BOUTIQUE DE LUNETTES / *EYEGLASS STORE / BRILLENGLASGESCHÄFT*

SUNGOD BASECAMP - VERBIER
support@sungod.co
www.sungod.co

GOLTZ OPTIQUE - LE CHÂBLE VS
+41 27 776 14 05
www.goltz-optique.ch

KIOSQUE / *KIOSK / KIOSK*

AUX GALERIES - VERBIER
+41 27 771 10 26

K KIOSK - LE CHÂBLE VS
+41 27 776 17 70

SOUVENIR

BOUTIQUE MÉDRAN - VERBIER
+41 27 775 25 11
www.verbier4vallees.com

SWISS SOUVENIRS SÀRL - VERBIER
+41 76 308 19 49

VERBIER ADDICT - VERBIER
+41 27 775 25 11
www.verbier4vallees.com

ELECTROMÉNAGER / *APPLIANCE STORE / HAUSHALTSGERÄTEGESCHÄFT*

BAILLIFARD & VEUTHEY SA - VERBIER
+41 27 775 34 34
www.baillifard-veuthey.ch

BAILLOD SA - VERBIER
+41 27 775 38 38
www.electricien-verbier.ch

LUISIER-COLOMBARI SA - VERBIER
+41 27 771 70 70

GUIGOZ & FILLIEZ - LE CHÂBLE VS
+41 27 776 15 23
www.guigoz-filliez-electricite.ch

LIBRAIRIE / *BOOK STORE / BUCHLADEN*

AUX GALERIES - VERBIER
+41 27 771 10 26

LA PLUME D'OR - LE CHÂBLE VS
+41 27 776 18 00
www.laplumedor.ch

QUINCAILLERIE / *HARDWARE STORE / EISENWARENHANDLUNG*

LOUIS MICHAUD - VERBIER
+41 27 771 32 39
www.quincaillerie-michaud.ch

BÜRCHER LAURENT - LE CHÂBLE VS
+41 27 776 20 70

ADMINISTRATION & SERVICES

ADMINISTRATION & SERVICES / VERWALTUNG UND DIENSTLEISTUNGEN

BANQUE / *BANK / BANK*

BANQUE CANTONALE DU VALAIS
Place Centrale - Verbier
+41 848 765 765
www.bcvs.ch

CRÉDIT SUISSE (SUISSE) SA
Route de Verbier Station 59 - Verbier
+41 27 775 36 36
www.credit-suisse.com

JULIUS BÄR & CO BANK AG
Route des Creux 7 - Verbier
+41 58 889 71 00
www.juliusbaer.com

LANDOLT & CIE
Route du Centre Sportif 22 - Verbier
+41 27 775 56 80
www.landoltetcie.ch

RAIFFEISEN
Avant 02.2021 :
Route de Verbier 137 - Verbier-village
Après 02.2021 :
Route de Verbier Station 63 - Verbier
+41 27 780 10 00
www.raiffeisen.ch/entremont

UBS SWITZERLAND AG
Place Centrale 16 - Verbier
+41 27 775 47 11
www.ubs.com

BANQUE CANTONALE DU VALAIS
Route de Verbier 13 - Le Châble VS
+41 848 765 765
www.bcvs.ch

RAIFFEISEN
Route de Verbier 19 - Le Châble VS
+41 27 780 10 00
www.raiffeisen.ch/entremont

RAIFFEISEN
Route d'Etiez 14 - Vollèges
+41 27 780 10 00
www.raiffeisen.ch/entremont

COMMUNE / *MUNICIPALITY / GEMEINDE*

CENTRE DE TRI DE VERBIER
Chemin des Combes 6 - Verbier
+41 27 777 11 00
www.valdebagnes.ch

OFFICE DE LA POPULATION
Rue du Centre Sportif 3 - Verbier
+41 27 777 11 58
www.valdebagnes.ch

POLICE MUNICIPALE
Route de Clouchèvre 30 - Le Châble VS
Verbier : +41 27 775 35 45
Le Châble VS : +41 27 777 12 75
www.valdebagnes.ch

ACCUEIL CITOYEN
Chemin du Paquet 2 - Vollèges
+41 27 780 64 10
www.valdebagnes.ch

ALTIS (eau, chaleur, électricité, mobilité)
Place de Curala 5 - Le Châble VS
+41 27 777 10 01
www.altis.swiss

BLUE ARK ENTREMONT SA
Place de Curala 5 - Le Châble
+41 27 777 10 01
www.blueark.ch

CENTRE DE TRI DU CHÂBLE
Chemin de Profray 1 - Le Châble VS
+41 27 777 11 00
www.valdebagnes.ch

OFFICE DE LA POPULATION
Route de Clouchèvre 28 - Le Châble VS
+41 27 777 11 57
www.valdebagnes.ch

SECRÉTARIAT COMMUNAL
Route de Clouchèvre 30 - Le Châble VS
+41 27 777 11 00
www.valdebagnes.ch

SERVICE FORESTIER
Chemin de Profay 59 - Le Châble VS
+41 27 776 23 53
www.valdebagnes.ch

TRIDRANSES SA
Centre de tri du Merdenson - Vollèges
+41 27 776 29 70
www.valdebagnes.ch

ÉCOLE / *SCHOOL / SCHULE*

ACADÉMIE DE MUSIQUE DES COMBINS
Route de Verbier Station 88 - Verbier
+41 78 922 72 52
www.academie-combins.ch

CRÈCHE LE MAYEN DES CROUÈS
Route de Verbier 165 - Verbier
+41 27 777 12 66
www.valdebagnes.ch

LES ELFES INTERNATIONAL
Chemin de Cli 7 - Verbier
+41 27 775 35 90
www.leselfes.com

MOUNTAIN THYME COOKERY SCHOOL
Rue de Médran 6 - Verbier
+41 27 565 22 06
www.cookinthealps.com

VERBIER INTERNATIONAL SCHOOL
Route de Verbier Station 88 - Verbier
+41 27 565 26 56
www.lvis.ch

VERBIER LANGUAGE SCHOOL
Rue de Médran 6 - Verbier
+41 79 653 22 27
www.verbierlanguageschool.com

ATELIER TERRE COLORÉE
Rue Félix Corthay 11 - Le Châble VS
+41 79 858 41 55
www.terrecoloree.ch

CRÈCHE LES MOUSSAILLONS
Route de Montagnier 55 - Le Châble VS
+41 27 777 11 86
www.valdebagnes.ch

CRÈCHE LES MAINOZ
Route de Bagnes 28 - Vollèges
+41 27 785 25 31
www.valdebagnes.ch

DIRECTION DES ÉCOLES DE BAGNES-VOLLÈGES
Chemin du Collège 17 - Le Châble VS
+41 27 777 13 20
www.valdebagnes.ch

OFFICE DE POSTE / *POST OFFICE / POST*

POSTE
Rue de la Poste 2A - Verbier
+41 848 888 888
www.poste.ch

AGENCE POSTALE
Route de Mauvoisin 125 - Versegères
+41 27 776 10 91
www.poste.ch

POSTE
Route de Verbier 19 - Le Châble VS
+41 848 888 888
www.poste.ch

OFFICE DU TOURISME / *TOURIST OFFICE / TOURISMUSBÜRO*

OFFICE DU TOURISME DE VERBIER
Route de Verbier Station 61 - Verbier
+41 27 775 38 88
www.verbier.ch

OFFICE DU TOURISME DU VAL DE BAGNES
Place de Curala - Le Châble VS
+41 27 775 38 70
www.verbier.ch

SANTÉ & URGENCES

HEALTH & EMERGENCIES / GESUNDHEIT & NOTFALL

URGENCES / *EMERGENCY / NOTFALLDIENST*

URGENCES VITALES
144

URGENCES SUR LES PISTES
+41 27 775 25 06

HÔPITAL / *HOSPITAL / SPITAL*

HÔPITAL DE MARTIGNY
Avenue de la Fusion 27 - Martigny
+41 27 603 90 00
www.hopitalduvalais.ch

HÔPITAL DE SION
Avenue du Grand Champsec 80 - Sion
+41 27 603 40 00
www.hopitalduvalais.ch

MÉDECIN / *DOCTOR / ARZT*

MÉDECINS DE GARDE
+41 900 144 033

CENTRE MÉDICAL DES ARCADES
Route de Verbier Station 28 - Verbier
+41 27 564 50 50
www.arcades-medical.ch

MEDI'BAGNES
Route de Verbier Station 74 - Verbier
+41 27 771 70 20

POLICLINIQUE DE VERBIER
Route des Creux 3 - Verbier
+41 27 771 66 77

MAISON DE LA SANTÉ
Route de la Gravenne 14 - Sembrancher
+41 27 780 15 15
www.medidranse.ch

DENTISTE / *DENTIST / ZAHNARZT*

DENTISTE DE GARDE
+41 900 558 143

PURE CLINIC CENTRE DENTAIRE D'ALTITUDE DE VERBIER
Route des Creux 2 - Verbier
+41 27 771 21 21
www.pureclinic.ch

JEUNET-MANCY ROBIN
Chemin de la Côte 2 - Le Châble VS
+41 27 776 12 63

HYPNOTHÉRAPEUTE / *HYPNOTHERAPIST / HYPNOTHERAPEUT*

MARIE CHRISTINE RAVIER
Chemin de l'Eglise 33 - Verbier
+41 79 817 65 67
www.mc-ravier.com

LA RUCHE - DOCTEUR L'ABEILLE - LE CHÂBLE VS
Route de Mauvoisin 3 - Le Châble VS
+41 27 776 25 80
www.docteur-abeille.com

OSTÉOPATHE - PHYSIOTHÉRAPEUTE / *OSTEOPATH - PHYSIOTHERAPIST / OSTEOPATH - PHYSIOTHERAPEUT*

ALTERNATIVE PHYSIO VERBIER SA
Chemin des Marais Verts 4 - Verbier
+41 27 771 20 20
www.alternativephysio.ch

PHYSIOVERBIER
Route de Verbier Station 74 - Verbier
+41 27 771 70 20
www.physio-verbier.com

ALP' SPORTS THÉRAPIES SA
Route de Corberaye 6C - Le Châble VS
+41 27 776 15 94
www.ast-sa.ch

VERBIER MASSAGE REBOUTAGE
Route de Mauvoisin 15 - Le Châble VS
+41 76 463 01 95
www.verbier-massage-reboutage.ch

MAISON DE RETRAITE / *NURSING HOME / ALTERS- UND PFLEGEHEIM*

MAISON DE LA PROVIDENCE
Chemin de Pierra-Barna 18 - Le Châble VS
+41 27 777 21 00
www.maisondelaprovidence.ch

OPTICIEN / *OPTICIAN / OPTIKER*

GOLTZ OPTIQUE - LE CHÂBLE VS
Route de Clouchèvre 21 - Le Châble VS
+41 27 776 14 05
www.goltz-optique.ch

PHARMACIE / *DRUGSTORE / APOTHEKE*

PHARMACIE DE GARDE
+41 900 033 144

PHARMACIE AMAVITA VERBIER
Route de Verbier Station 28 - Verbier
+41 58 878 30 70
www.amavita.ch

PHARMACIE DE LA CROIX DE CŒUR
Route des Creux 4 - Verbier
+41 27 771 39 90
www.pharmacie-parfumerie-verbier.com

PHARMACIE INTERNATIONALE
Place Centrale 4 - Verbier
+41 27 771 66 22
www.pharmacieinternationaleverbier.ch

PHARMACIE DE L'ABBAYE
Route de Verbier 11 - Le Châble VS (Villette)
+41 27 776 22 55
www.pharmacieabbaye.ch

PHARMACIE DE BAGNES
Route de Verbier 20 - Le Châble VS
+41 27 776 11 77
www.pharmacie-de-bagnes.ch

PÉDIATRE / *PAEDIATRICIAN / KINDERARZT*

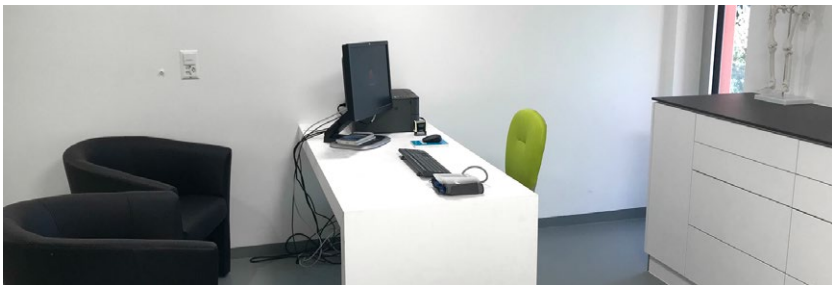
MEDI'BAGNES
Route de Verbier Station 74 - Verbier
+41 27 771 70 20

PODOLOGUE / *CHIROPODIST / FUSSSPEZIALIST*

CABINET DE PÉDICURE-PODOLOGIE
Route de Verbier 18 - Le Châble VS
+41 27 776 22 88

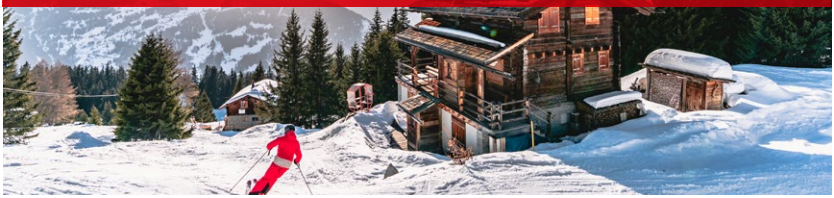
VÉTÉRINAIRE / *VETS / TIERARZT*

CABINET VÉTÉRINAIRE DE LA FORGE
Route d'Etiez 16 - Vollèges
+41 27 785 25 25
www.cabinetveterinairedelaforge.com



ANNUAIRE GÉNÉRAL

GENERAL DIRECTORY / ALLGEMEINES VERZEICHNIS



AGENCE DE VOYAGES / *TRAVEL AGENCY / REISEBÜRO*

Horizons Nouveaux	Rue de Médran 6 - Verbier	+41 27 761 71 71
Verbier-Tours SA	Rue de la Poste 21 - Verbier	+41 27 775 30 30

AGENCE ÉVÉNEMENTIELLE / *EVENT ORGANIZER / VERANSTALTER*

Kando Events	Rue de la Velle 1 - Verbier	+41 27 565 21 76
Mise en Alpes	Batterie de La Pleyeuse 2405 - Verbier	+ 41 27 565 09 99
RSVP Events Verbier	Case Postale 337 - Verbier	+41 79 375 32 11
The Big Ride SA	Chemin de la Barmète 2 - Verbier	+41 78 662 05 96
Catalyst Teambuilding Switzerland	Route de Mauvoisin 17A - Le Châble VS	+41 76 686 69 98
Epic Europe	Forêt Daday 12 - Praz-de-Fort	+41 79 622 77 98

AGENCE MARKETING / *MARKETING AGENCY / MARKETINGBERATUNG*

Anadeo & Co Sàrl	Le Raidillon 4 - Vollèges	+41 79 852 85 91

AGENCE RÉCEPTIVE / *DMC / INCOMING-AGENTUR*

Bike Verbier	Chemin de Monteveau 8 - Vollèges	+41 27 771 52 47
Epic Europe	Route de Mauvoisin 29 - Le Châble VS	+41 79 622 77 98
The Big Ride SA	Chemin de la Barmète 2 - Verbier	+41 78 662 05 96
The Swiss Escape	Rue de Médran 6 - Verbier	+41 79 944 59 44

ARCHITECTE / *ARCHITECT / ARCHITEKT*

Albertini Serge	Chemin de la Tinte 1 - Verbier	+41 27 771 42 55
ARP Architectes SA	Route des Creux 24 - Verbier	+41 27 771 15 22
Bruchez & Fellay SA	Chemin de Pra Michaud 3 - Verbier	+41 27 775 35 00
Bruchez Philippe architecture SA	Case Postale 76 - Verbier	+41 27 771 88 00
Burgazzoli Architecture SA	Route de Verbier Station 74 - Verbier	+41 27 771 52 62
Comina SA	Rue du Centre Sportif 3 - Verbier	+41 27 775 30 00
Corthay Christophe	Route de Verbier Station 61 - Verbier	+41 79 473 93 38
FIMA Architecture SA	Rue du Centre Sportif 20 - Verbier	+41 27 775 24 24
Gaillard Robert	Chemin de la Barmète 18 - Verbier	+41 27 771 17 09
JP Métrailler Immobilier	Chemin de Closet 4 - Versegères	+41 27 771 22 05
Luisier Stéphane & Vincent SA	Rue du Centre Sportif 20 - Verbier	+41 27 771 70 00

Martin & Michellod SA	Route de Verbier Station 45 - Verbier	+41 27 771 65 66
P. Coupy SA	Route de Verbier Station 17 - Verbier	+41 27 771 61 71
RB Immo SA	Chemin des Marais Verts 4 - Verbier	+41 27 775 29 29
Roserens Willy	Chemin des Marais Verts 4 - Verbier	+41 79 339 90 14
Samy Ladki	Route de Verbier Station 72 - Verbier	+41 27 771 90 90
She Architecture SA	Rue du Centre Sportif 5 - Verbier	+41 27 565 78 45
Sofim SA	Case Postale 177 - Verbier	+41 27 771 65 75
A. Gard & B. Vaudan	Route de Verbier 11 - Le Châble VS	+41 27 776 40 20
Alp'Architecture Sàrl	Vieille Rue 8 - Le Châble VS	+41 78 793 14 42
Besse-Felley Architecture Sàrl	Route de Verbier 18 - Le Châble VS (Villette)	+41 27 776 18 18
Corthay Mélanie	Chemin de Plénadzi 22 - Le Châble VS	+41 79 470 89 52
Fornay-Farquet Stéphanie	Chemin des Ousses 36 - Le Châble VS	+41 27 776 19 72
Maret Lorianne Sàrl	Chemin des Epenays 4 - Lourtier	+41 27 565 20 40
Rodolphe Perreten Architecture	Route de Verbier 13 - Le Châble VS	+41 79 417 98 73
Salamin André & Christophe Sàrl	Route de Verbier 27 - Le Châble VS	+41 27 776 23 15
Joris Réalisations SA	Route de Bagnes 47 - Vollèges	+41 79 216 87 15
Vaudan Philippe	Route de Mauvoisin 8 - Le Châble VS	+41 27 776 18 85

ASSAINISSEMENT / *SANITATION / ABWASSERENTSORGUNG*

ADOC Assainissement SA	Route des Creux 126 - Verbier	+41 27 785 20 30
Curasa débouche-tout SA	Chemin de Profray 7 - Le Châble VS	+41 79 622 60 91

ASSOCIATION / *ASSOCIATION / VEREINE*

Amis de Verbier	Route de Verbier-Station 90 - Verbier	+41 27 771 11 01
Association des gérants immobiliers de Verbier	Case Postale 153 - Verbier	+41 27 771 69 69
Association des propriétaires de chalets et appartements de Verbier	Case Postale 25 - Verbier	+41 27 771 60 31
Association of independent Snowsport Instructors		+41 79 330 93 00
Botza	Case Postale 241 - Verbier	+41 79 413 50 05
Fondation Ami Giroud	Route de Verbier Station 131 - Verbier	+41 27 771 60 30
Fondation Manuel Michellod	Chemin du Peuti 2 - Verbier (Médières)	+41 27 771 31 26
Rotary Club Verbier St-Bernard	Case Postale 328 - Verbier	www.verbier-st-bernard.rotary1990.ch
Société des Commerçants et Artisans de Verbier	Case Postale 1 – Verbier	+41 79 678 94 88
Société des Hôteliers Cafetiers Restaurateurs	Route de Verbier Station 70 – Verbier	lagrangeverbier@bluewin.ch
Sujeeva	Case Postale 161 - Verbier	+41 27 771 80 52
Summit4kids & Elements	Case Postale 130 - Verbier	+41 79 225 79 45
Verbier Freeride Association	Rue de Médran 41 – Verbier	+41 27 775 25 11
Ami de la Sainte-Anne	Chemin de la Montoz 9 - Champsec (La Montoz)	+41 79 596 90 72
Amis du moulin et du four à pain de Sarreyer	Chemin du Darray vé 23 - Sarreyer	foursarreyer@bagnes.ch
Annapurna enfants du Népal	Route de Verbier 45 - Le Châble VS (le Cotterg)	www.annapurna.ch
Ass. des paysans et artisans de Sarreyer et environs	Chemin du Banderet 15 - 1948 Sarreyer	+41 77 520 86 84
Centre missionnaire de Bagnes	Route de Mauvoisin 172 - Champsec (la Montoz)	+41 27 778 16 36
Danser penser	Chemin des Barraudes 62 - Champsec	+41 79 735 14 50
Ent Riders	Chemin de la Lunaire 20 - Le Châble VS	+41 79 678 94 88
Fondation Janyce	Route de Corberaye 22 - Le Châble VS	+41 27 776 26 00
Le Baluchon	Route du Côteau 15 - Chemin	+41 27 722 89 63

ASSOCIATION / *ASSOCIATION / VEREINE*

Le Lien	Chemin St-Etienne 9 - Le Châble VS (Montagnier)	+41 27 776 28 30
Pro Senectute Groupe Ainés Sport	Chemin de Procharrat 24 - Versegères	+41 79 518 85 98
Amis du Verbier Festival	Rue Jean-Jacques Rousseau 4 - Vevey	+41 21 925 90 66
Fondation Marcel Luy	Rue du Grand-Pont 12 - Sion	+41 27 322 89 51
François-Xavier Bagnoud	Route de l'Aéroport 25 - Sion	+41 27 565 13 65
Lu Tsamo	Impasse des Chouettes 1 - Riddes	www.lutsamo.ch

ASSUREUR / *INSURER / VERSICHERER*

Axa	Rue de la Poste 21 - Verbier	+41 27 771 15 80
La Mobilière - Gailland Christophe	Route de Verbier Station 61 - Verbier	+41 27 721 74 16
Vaudoise Assurances	Route de Verbier Station 61 - Verbier	+41 27 775 27 00
AMB	Route de Verbier 13 - Le Châble VS	+41 58 758 60 70

AVOCAT-NOTAIRE / *LAWYER-NOTARY/ ANWÄLTE-NOTARE*

Barben Marie-José	Route de Bruson 5 - Bruson (Le Sapey)	+41 27 776 24 49
De Luca-Maret	Chemin des Champs 6 - Le Châble VS	+41 27 776 26 06
Guex Jean-Pierre	Route de Verbier 23 - Le Châble VS	+41 27 776 26 32
Étude de Me Sandy Pravato	Route de Verbier 23 - Le Châble VS	+41 27 776 26 32

BIBLIOTHÈQUE & LUDOTHÈQUE / *LIBRARY & GAMES / BIBLIOTHEK & LUDOTHEK*

Bibliothèque de Verbier	Route de Verbier Station 90 - Verbier	+41 27 564 66 50
Bibliothèque Communale de Bagnes	Route du Collège 17 - Le Châble VS	+41 27 777 11 19
Ludothèque de Bagnes	Route de Montagnier 9 - Le Châble VS	+41 27 565 66 51

BLANCHISSERIE / *LAUNDRY / WÄSCHEREI*

Besson Rose-Marie	Rue du Centre Sportif 25 - Verbier	+41 27 771 34 85
Blanchisserie du Relais	Chemin des Vernes 35 - Verbier	+41 27 771 24 80
chalets@verbier.ch	Chemin de la Barmète 18 - Verbier	+41 27 771 66 31
La Lavandière	Rue de la Poste 18 - Verbier	+41 79 601 90 59
Les Arcades	Route de Verbier Station 28 - Verbier	+41 27 771 21 02
Pressing de Bagnes	Route des Creux 24 - Verbier	+41 27 771 47 27
Au Raton Laveur	Chemin des Etales 20 - Le Châble VS (Villette)	+41 27 776 28 43
Pressing-blanchisserie Ancora	Route du Grand St-Bernard 3 - Sembrancher	+41 79 409 31 38
		+41 78 724 82 47

BUREAU D'INGÉNIEUR / *ENGINEERING OFFICE / INGENIEURBÜRO*

Energyneering Sàrl	Route de Mauvoisin 72 - Versegères	+41 27 722 27 22
Geodranse SA	Route de Clouchèvre 15 - Le Châble VS	+41 27 565 22 16
Lattion Bruchez ingénieurs SA	Chemin des Rives 2 - Le Châble VS	+41 27 776 51 20
Terretaz-Fellay SA	Case postale 93 - Le Châble VS	+41 27 776 27 05
Lamis SA	Rue des Moulins 13c - Martigny	+41 27 722 81 86

CARRELEUR / *TILER / FLIESENLEGER*

Besse Comby Carrelages Sàrl	Chemin des Chenaux 11 - Bruson	+41 27 776 25 02
Fellay & Bruchez Carrelage Sàrl	Route de Mauvoisin 310 - Lourtier	+41 79 220 30 78
Mathieu Vaudan Carrelage	Chemin de la Crête 11 - Bruson	+41 79 785 44 67
Rossier Gaëtan & Fils SA	Chemin de Profray 7 - Le Châble VS	+41 79 606 28 71
Jo Hiroz Sàrl	Chemin de la Galaterie 6 - Vollèges	+41 79 410 77 27

CARROSSIER / *COACH BUILDER / KARROSSERIESPENGLER*

Michaud Jean-Joseph	Route de Verbier 108 - Verbier	+41 27 771 49 32
Carrosserie de Villette	Chemin de Profray 19 - Le Châble VS	+41 27 776 29 44

CHARPENTIER & MENUISIER / *CARPENTER & JOINER / TISCHLER & SCHREINER*

Biofloc Isolation	Route de Verbier 139 - Verbier	+41 78 610 60 89
Corthay Bois	Route de Verbier 126 - Verbier	+41 27 771 21 27
Corthay Paul	Route de Verbier Station 4 - Verbier	+41 27 771 56 06
Menuiserie Guanziroli & Cie	Chemin Es Rard 47 - Verbier	+41 27 771 25 38
Thevoz Florian	Chemin des Luis 99 - Verbier	+41 79 303 10 35
Alter & Deslarzes SA	Route de Mauvoisin 47 - Versegères	+41 27 776 26 65
Abrantes Alexandre	Route de Mauvoisin 243 - Champsec	+41 27 778 14 78
Benoît Carron SA	Chemin de Dion 4 - Versegères	+41 27 776 28 58
Besson SA	Route des Parties 19 - Sembrancher	+41 27 771 22 61
Bruchez Menuiserie Sàrl	Route de Mauvoisin 21 - Le Châble VS	+41 78 605 50 69
Carron-Deslarzes SA	Route de Bruson 4 - Bruson	+41 79 755 09 44
Cornaro Menuiserie SA	Chemin de Mailand 20 -Vollèges	+41 79 607 65 54
Créa'Bois Sàrl	Route de Mauvoisin 209 - Champsec	+41 27 778 11 40
Deslarzes Charpente	Chemin de l'Ancien Stand 2 - Versegères	+41 27 776 22 42
Etienne et Claude Alain Joris	Route de Vollèges 7 - Levron	+41 27 785 13 26
FD BOIS Christian Dorsaz Sàrl	Chemin de Champroz 8 - Vollèges	+41 27 785 30 14
Frossard Charpente & Menuiserie	Chemin des Glariers 3 - Etiez	+41 27 785 15 68
Hérin Jean-Bernard	Route de Bruson - Bruson (Le Sapey)	+41 79 409 25 74
Léga Philippe Charpente	Route de Mauvoisin 96 - Versegères	+41 27 776 22 85
May & Joris SA	Chemin des Epenays 2 - Lourtier	+41 27 778 16 34
Meilland David	Chemin de Châble-Creux 12 - Le Châble VS	+41 78 805 07 72
Paul Moulin & cie SA	Route d'Etiez 45 - Vollèges	+41 27 785 21 53
Terrettaz Pierre-Yves	Chemin de Dzelin 20 - Levron	+41 79 704 26 87
Vaudan Gil	Chemin de Cretadzera 36 - Bruson	+41 79 665 67 55
Menuiserie Marchet SA	Route du Grand-St-Bernard 3 - Sembrancher	+41 27 785 14 72

CHAUFFAGE & SANITAIRE / *HEATING AND PLUMBING / HEIZUNG UND SANITÄR*

Favre Fernand SA	Case Postale 167 - Verbier	+41 27 771 76 00
Michel Jacquier SA	Route des Creux 13 - Verbier	+41 27 771 29 26
R&D Sanitaire SA	Route de Verbier Station 28 - Verbier	+41 27 771 90 40
Alpes Pellets SA	Chemin de l'Ancien Stand 2 - Versegères	+41 27 776 22 42
ALTIS Groupe SA	Place de Curala 5 - Le Châble VS	+41 27 777 10 01
Besse & Vial Sàrl	Route de Mauvoisin 241 - Champsec	+41 27 776 23 43
Carroz SA	Route de Mauvoisin 61 - Versegères	+41 27 771 30 60
Enrico Poloni Sàrl	Route des Parties 29a - Sembrancher	+41 27 785 26 23
Paul Terrettaz & Fils Sàrl	Route des Parties 24 - Sembrancher	+41 27 785 22 60
VASCO Chauffage - Sanitaire SA	Chemin de Champfilliez 2 - Champsec	+41 79 793 68 89

COIFFEUR / *HAIRDRESSER / FRISEUR*

Les Cytises Coiffure	Rue du Centre Sportif 1 - Verbier	+41 27 771 43 20
Studio 4	Place Centrale 4 - Verbier	+41 27 556 08 51
The Chapel	Rue de la Poste 20 - Verbier	+41 27 588 00 26
Alter Anne-Marie	Chemin des Vergers 18 - Vollèges	+41 27 785 25 28

COIFFEUR / *HAIRDRESSER / FRISEUR*

Baillifard Nicole	Route de Mauvoisin 88 - Versegères	+41 27 776 28 84
Coiffure Justine	Route de Verbier 15 - Le Châble VS	+41 27 776 11 36
Design Coiffure	Chemin des Places 21	+41 27 776 11 75
La Boîte à coupe	Chemin des Etales 8 - Le Châble VS (Villette)	+41 27 776 28 36
L'Atelier Coiffure	Route de Montagnier 53 - Le Châble VS (Montagnier)	+41 27 776 26 69
Salon de coiffure - L'Histoire d'un rêve	Chemin du Fumeau 1 - Le Châble VS	+41 27 776 12 25

CONCIERGE

Altitude Group - Luxury Verbier	Chemin de la Tinte 1 - Verbier	+41 79 530 52 24
Charlie's Angels	Case Postale 75 - Verbier	+41 78 718 90 41
Chateau Swiss SA	Chemin des Marais verts 4 – Verbier	+41 27 565 40 83
The Verbier collection	www.theverbiercollection.ch	+41 79 126 82 24
The 1936 Solutions	Rue du Centre Sportif 57 - Verbier	+41 76 708 68 42

CONSTRUCTION / *CONSTRUCTION / BAUWESEN*

Balleys SA	Rue de Crêta-Cô 20 - Verbier	+41 27 771 24 86
Cambria Sebastiano Sàrl	Chemin de Plan Praz 75 - Verbier	+41 79 355 35 59
Chalissima SA	Rue du Centre Sportif 3 - Verbier	+41 27 771 43 23
Gailland Stanislas	Chemin de Plampro 5 - Verbier	+41 27 771 71 17
May & Bronja SA	Route de Verbier Station 23 - Verbier	+41 27 771 20 37
AlterGroup SA	Chemin de Profray 31 - Le Châble VS	+41 78 627 11 47
B & G Construction SA	Chemin de la Rintze 12 - Versegères	+41 79 728 90 48
Gailloud Metal SA	Route de Corberaye 1 - Le Châble VS	+41 27 776 13 58
Gay-Terrettaz Sàrl	Case Postale 57 - Le Châble VS	+41 27 785 20 10
Jérémie Dorsaz SA	Chemin de la Crête 17 - Bruson	+41 79 351 21 27
May Serge & Jean-Hubert	Chemin du Perray 45 - Le Châble VS	+41 27 776 18 30
Paul Maret SA	Rue du Stand 1 - Le Châble VS	+41 27 776 13 71
Rossier Olivier	Route de Mauvoisin 13 - Le Châble VS	+41 79 418 73 38
SERC Sàrl	Rue de Prarreyer 70 - Versegères	+41 27 722 99 73
Steven Gray Flooring	Chemin de la Crête 29 - Le Châble VS	+41 79 744 66 05
Vaudan SA	Route de Mauvoisin 10 - Le Châble VS	+41 27 776 11 12
Besse Hilaire & fils SA	Chemin des Pradayens 4 - Vollèges	+41 27 785 25 00
Manenti & Farquet Cie SA	Chemin des Glariers 2 - Vollèges	+41 27 776 20 56
Vaudan Julien	Chemin de Planchamp 13 - Vens	+41 79 257 71 35
Martinetti Group SA	Rue du Simplon 63 - Martigny	+41 27 722 21 44

COWORKING

Gotham Coworking	Rue de Médran 12 - Verbier	+41 27 617 00 54
Mountain Hub Verbier	Rue de Médran 3 - Verbier	+41 27 565 61 05

DÉCORATEUR D'INTÉRIEUR / *INTERIOR DECORATOR / INNENDEKORATEUR*

Arts'Décos Créations SA	Rue du Centre Sportif 5 - Verbier	+41 27 771 51 81
Laura Lygren Interiors	www.lauralygren.com	+44 779 907 81 86
Marianne Tiegen	Chemin de la Crête 31 - Verbier	+41 79 788 46 65
REB Design	Rue de Médran 21 - Verbier	+41 79 731 66 81
Silvia Weibel Laforet	Route de la Crête 47 - Verbier	+41 27 771 87 00
Verbierdesign	www.verbierdesign.ch	+41 27 771 20 83

DÉNEIGEMENT / *SNOW REMOVAL / SCHNEERÄUMEN*

Michellod paysage SA	Chemin des Fées 10 - Verbier	+41 78 795 42 12
NB Déneigement Sàrl	Route de Verbier Station 23 - Verbier	+41 27 771 20 37
Deslarzes Pascal	Route de Mauvoisin 410A - Lourtier	+41 79 433 35 45
Blackburn Maintenance et Services	Poya de la forge 1 - Versegères	+41 79 964 25 93
Raphaël Marchetti	Chemin de Champroz 6 - Vollèges	+41 79 772 96 43

ÉBÉNISTE / *CABINETMAKER / TISCHLER*

Pierre Vaudan & Fils SA	Route de Bruson 67 - Bruson	+41 27 776 13 04
Tim Morend - Mobilier Design et menuisier	Rue de Crêta-Cô 30 - Verbier	+41 79 381 91 81

ÉLECTRICIEN / *ELECTRICIAN / ELEKTRIKER*

Baillifard & Veuthey SA	Route de Verbier Station 59 - Verbier	+41 27 775 34 34
Baillod SA	Rue de la Poste 6 - Verbier	+41 27 775 38 38
Luisier-Colombari SA	Chemin de la Barmète 1 - Verbier	+41 27 771 70 70
Besse tableaux électriques sàrl	Route de Bruson 70 - Bruson	+41 79 822 97 84
CTRL Electrique SA	Route de Bruson 6C - Bruson	+41 79 102 27 27
De Diego Michel	Route de Verbier 66 - Le Châble VS	+41 78 815 19 36
Electro-Check Sàrl	Case Postale 21 - Le Châble VS	+41 79 487 77 88
Guigoz & Filliez SA	Route de Verbier 15 - Le Châble VS	+41 27 776 15 23
Net+ Entremont	Place de Curala 5 - Le Châble VS	+41 27 777 12 12
Terrettaz Electricité SA	Chemin des Mellays 16 - Levron	+41 79 758 13 27

ENTREPRISE NETTOYAGE / *CLEANING COMPANY / REINIGUNGSFIRMEN*

MDN Nettoyages	Case Postale 290 - Verbier	+41 79 332 30 80
Services Plus Verbier Sàrl	Chemin de la Barmète 18 - Verbier	+41 27 771 66 31
Beaze Sàrl	Route de Mauvoisin 211 - Champsec	+41 27 778 11 41
Car care centre	Chemin du Montaney 9 - Verbier	+41 76 738 54 50
Nettoyage Victor Da Silva	Chemin de la Poya 14 - Bruson	+41 27 776 25 93

FERBLANTERIE / *TINSMITH / SPENGLEREI*

Aubert Jacques	Route du Milieu 3 - Vens	+41 27 785 21 12
Baillifard-Rodrigues	Chemin du Liappay 9 - Versegères	+41 27 776 14 56
Karlen & Cie SA	Chemin de Châble Creux 12 - Le Châble VS	+41 27 776 17 17
Dorsaz Georges & Fils SA	Chemin des Glariers 5 - Vollèges	+41 27 785 10 18
Sarrasin Jean-Michel SA	Route de la Proz 33 - Orsières	+41 27 783 11 70
Sarrasin Fabien Sàrl	Chemin de la Cheneau 10 -Levron	+41 79 220 17 76

FIDUCIAIRE / *TRUSTEES / TREUHÄNDER*

Fiduciaire Alpina Verbier SA	Route de Verbier Station 61 - Verbier	+41 27 775 27 27
Fiduciaire Fidag SA	Route de Verbier Station 23 - Verbier	+41 27 771 50 45
Swiss Tax Service SA	Place Centrale 10 - Verbier	+41 27 771 16 16
Fiduciaire de Verbier SA	Route de Verbier-Station 23 - Verbier	+41 27 771 60 31
Clément Monnet	Route du Levron 5 - Vollèges	+41 27 785 25 34
Faucon d'or	Case Postale 64 - Le Châble VS	+41 27 776 15 38
Fiduciaire du Saint-Bernard Sàrl	Chemin des Marais Verts 2 - Verbier	+41 27 771 10 04
Fiduciaire de Bagnes SA	Villa des Dames - Le Châble VS	+41 27 776 24 00
Fiduciaire Dumoulin Sàrl	Route de Montagnier 4 - Le Châble VS	+41 27 776 11 89

FIDUCIAIRE / *TRUSTEES / TREUHÄNDER*

Fimob SA	Route de Clouchèvre 22 - Le Châble VS	+41 27 776 25 55
F&S Fiduciaire et services Sàrl	Route de Bagnes 47 - Vollèges	+41 27 780 11 60

FUMISTERIE

Besse & Baillifard SA	Route de la Vallée 23 - Vollèges (Etiez)	+41 27 785 24 12

FOURNISSEUR ALIMENTAIRE / *FOOD SUPPLIER / LEBENSMITTEL-LIEFRANT*

Amicale des brasseurs de Vollèges	Chemin de la Laiterie - Vollèges	+41 79 542 24 39
Eaux Gazeuses Sàrl	Route de Montagnier 2 - Le Châble VS	+41 27 776 11 81
Natalia Irazoqui (chocolatière)	Chemin des Forcles - Le Châble VS (Le Cotterg)	+41 76 652 82 33
Raphaël Thoos (chocolatier)	Sarreyer	+41 78 854 91 25

GARAGE & DÉPANNAGE / *GARAGES AND BREAKDOWN SERVICES / GARAGE UND PANNENHILFE*

Balleys Nestor	Route de Verbier 144 - Verbier	+41 27 771 11 02
Garage des Gentianes	Rue du Centre Sportif 54 - Verbier	+41 27 771 80 80
Garage de Verbier	Route de Verbier 33 - Verbier	+41 27 771 36 66
Garage Loureiro	Route de Verbier 108 - Verbier (Médières)	+41 79 430 93 59
Allaman Grégory	Route de Bruson 84 - Bruson	+41 27 776 21 01
Elco Mécanique SA	Chemin de Châble-Creux 16 - Le Châble VS	+41 78 628 85 94
Garage Arc-en-Ciel - Anthony Corthay	Route de Mauvoisin 307 - Lourtier	+41 27 778 14 55
Garage de Mauvoisin	Route de Verbier 2 - Le Châble VS (Villette)	+41 27 776 40 04
Garage de St-Christophe	Route de Verbier 72 - Le Châble VS	+41 27 776 23 23
Garage Droz	Route de Verbier 2 - Le Châble VS	+41 27 776 11 67
Garage du Catogne SA	Route de la Vallée 12 - Vollèges	+41 27 785 18 34
Garage Meizoz Sàrl	Route de Vollèges 12 - Levron	+41 27 785 15 53
Garage Tag Joris & Droz SA	Route de la Vallée 18 - Vollèges	+41 27 785 22 85
Garage Volluz SA	Chemin de Champroz 4 - Vollèges	+41 27 785 19 29
Maret Claude	Chemin des Merlines 5 - Le Châble VS (Fontenelle)	+41 27 776 12 91
Terrettaz & Fils Sa	Route de la Vallée 20 - Vollèges	+41 27 785 11 56

GARDE D'ENFANTS / *CHILDREN CARE / KINDERBETREUUNG*

Crèche des Moulins	Chemin des Moulins 5 - Verbier	+41 27 771 65 85
Petit Verbier Sàrl	www.petitverbier.com	+41 79 577 49 38

GESTION DE FORTUNE / *WEALTH MANAGEMENT / VERMÖGENSVERWALTUNG*

Bruellan SA	Rue de Médran 16 - Verbier	+41 27 775 56 56

GRAPHISTE / *GRAPHIC DESIGNER / GRAFIKER*

La ligne	Chemin de Raccard-Neu 1 - Versegères	+41 79 542 14 63
Vertical Sàrl	Place Centrale 8 - Martigny	+41 27 771 12 51

IMPRIMERIE / *PRINTING SHOP / DRUCKEREI*

Publi'Bagnes	Route de Verbier Station 28 - Verbier	+41 27 771 56 36

INFORMATIQUE / *COMPUTING & IT SERVICES / INFORMATIK*

ABclic Informatique Sàrl	Rue de la Poste 10 - Verbier	+41 79 387 20 84
MyGister SA	Route de Bagnes 47 - Vollèges	www.mygister.ch
Verbier Technologie Sàrl	Rue du Centre Sportif 34 - Verbier	+41 27 510 50 12
Simnet SA	La Place 28 - Sembrancher	+41 27 771 67 87

JOURNALISTE / *JOURNALIST / JOURNALIST*

Verbier Life Sàrl	Chemin de la Plantze - Vollèges	www.verbierlife.com

PHOTOGRAPHE & VIDÉASTE / *PHOTOGRAPHER & VIDEO MAKER / FOTOGRAF & VIDEOPRODUZENT*

Alpimages Sàrl	Route de Verbier Station 61 - Verbier	+41 27 771 77 22
Immersive Business Advantage	Chemin du Bry 29b - Verbier	+41 78 922 89 36
PhotoVerbier - Sebastien Albert	Rue de Médran 2 - Verbier	+41 78 723 54 70
Sportingphoto	Route des Creux 6 - Verbier	+41 27 771 27 47
Bruchez Alpine Photo	Route de Verbier 68 - Le Châble VS (Le Cotterg)	+41 79 431 49 29
G1 photo - Yves Garneau	Rue de Prarreyer 26 - Versegères	+41 78 849 58 66
Melody Sky Photography	Le Châble VS (Fontenelle)	+41 79 218 47 43
Ridgeline Studio	Chemin de la Galaterie 20 - Vollèges	+41 77 496 43 77
Timeline Missions	Route de Mauvoisin 29 - Le Châble VS	+41 76 791 66 55
Your Panorama	www.yourpanorama.ch	+41 76 758 42 25

PLÂTRIER - PEINTRE / *PLASTERER-PAINTER / GIPSER-MALER*

Moser René	Rue de Ransou 40 - Verbier	+41 27 776 24 85
Santini Natalino	Chemin de Plampro 23 - Verbier	+41 27 771 15 28
Alter David	Chemin des Fontaines 7 -Champsec	+41 27 776 17 43
Blackburn Maintenance et Services	Poya de la forge 1 - Versegères	+41 79 964 25 93
Fellay & Bruchez SA	Case Postale 113 - Le Châble VS	+41 27 426 25 56
Masson Christophe	Chemin du Fusay 35 - Sarreyer	+41 79 220 26 44
Moulin & Duay SA	Case Postale 14 - Le Châble VS	+41 79 357 10 31
Norbert Fellay Sàrl	Chemin de Probé 3 - Le Châble VS	+41 79 218 98 39
Pillou Jean-François	Chemin de la Creusette 25 - Le Levron	+41 27 785 17 40
Santos Peinture Sàrl	Chemin du Creusy 10 - Versegères	+41 27 565 24 12

RAMONAGE/ *CHIMNEY SWEEPING / MOLCHEN*

Jo Hiroz Sàrl	Chemin de la Galaterie 6 - Vollèges	+41 79 410 77 27

REVÊTEMENT DE SOL / *FLOORING / BODENBELÄGE*

Moquette Boson	Rue du Centre Sportif 5 - Verbier	+41 27 771 10 14
Blackburn Maintenance et Services	Poya de la forge 1 - Versegères	+41 79 964 25 93
Sol & Parquet Vaudan Sàrl	Route de Verbier 46 - Le Châble VS	+41 27 776 13 46

RÉFRIGÉRATION / *REFRIGERATION / KÜHLUNG*

Frimax SA	Rue de la Poste 6 - Verbier	+41 27 775 38 35

RÉNOVATION / *RENOVATION / RENOVATIONEN*

Blackburn Maintenance et Services	Poya de la forge 1 - Versegères	+41 79 964 25 93
RénovaBagnes	Route de Valbord 28 - Bruson	+41 27 776 16 26

SCIERIE / *SAWMILL / SÄGEWERKE*

Alter & Deslarzes SA	Route de Mauvoisin 47 - Versegères (Le Martinet)	+41 27 776 26 65
May Jean-Paul	Chemin de la Cau 29 - Sarreyer	+41 78 703 91 96

SCULPTEUR / *SCULPTOR / BILDHAUER*

Hasler Jean-Claude	Chemin de la Cotze 20A - Bruson	+41 78 639 78 12

RénovaBagnes	Route de Valbord 28 - Bruson	+41 27 776 16 26

SERRURIER / *LOCKSMITH / SCHLÜSSELDIENST UND SCHLOSSEREI*

Gailloud Metal SA	Route de Corberaye 1 - Le Châble	+41 27 776 13 58
Tony Vaudan SA	Rue de Crêta-Cô 32 - Verbier	+41 78 616 39 38

STORISTE / *BLIND MANUFACTURER / STORENMONTEUR*

Val Stores	Rue Felix-Corthay 2 - Le Châble VS	+41 27 776 18 15

TRANSPORT POIDS LOURD / *TRANSPORT BY HEAVY VEHICLE / LKW-TRANSPORT*

Albert Monnet & Fils Transports	Route du Levron 7 - Vollèges	+41 27 785 22 86
Samuel Rossier Transports SA	Chemin de Profray 7 - Le Châble VS	+41 27 776 29 70
Berard Transports SA	Chemin de Champloz 7 - Vollèges	+41 27 785 16 49
Rossier Jean-Noël Transports	Route de Mauvoisin 13 - Le Châble VS	+41 79 416 35 55
Vogel Transports	Rue Félix Corthay 18 - Le Châble VS	+41 27 776 16 33

ACCÈS

GETTING HERE / ANREISE

SION	1:30	0:45
GENÈVE	2:50	1:50
ZÜRICH	4:20	3:10
CHAMONIX	3:00	1:20
AOSTE	2:50	1:30
MILAN	3:50	3:00

TARIFS TAXIS / TAXIS RATE / TAXITARIF

Le Châble	CHF 60.-
Martigny	CHF 130.-
Sion	CHF 265.-
Lausanne	CHF 400.-
Genève	CHF 610.-

ATTENTION
Prix indicatifs de l'association des taxis de Verbier jusqu'à 4 pers. (hors tarifs de nuit)

The Association of Taxi Verbier's guide prices, for up to 4 ppl. (not including night rate)

Richtpreise des Taxiverbunds Verbier für bis zu 4 Pers. (Nachttarif ausgeschlossen)

TAXI

SERVICE DE NUIT
23:00 - 06:00
0800 771 771

ASSOCIATION DES TAXIS DE VERBIER
www.verbiertaxi.ch

AARICIA TAXI & ALPENTAXI
+41 78 721 21 21
www.taxiverbier.com

ALPENTAXI
+41 79 523 91 92
www.taxiverbier.com

JPL TAXI
+41 79 430 93 59

LEMANIA VOYAGES SA
+41 79 530 83 88
www.lemaniavoyages.ch

MAY TAXI LIMOUSINE SA
+41 27 771 77 71
www.maytaxi.ch

TAXI ABC
+41 79 321 14 14

TAXI SERVICE VERBIER
+41 77 211 55 47

TMR SA
+41 27 721 68 40

A BON PORT TAXI DORSAZ
+41 79 351 21 27
www.vjdorsaz.blogspot.com

EDELWEISS TAXI
+41 79 460 67 60

MOUNTAIN TAXI
+41 79 440 72 70

PURE GRAVITY
+41 78 840 65 56

TAXI CARRON
+41 79 342 42 42
www.taxi-carron.ch

TAXI DES COMBINS
+41 79 736 73 73
www.taxi-des-combins.ch

TAXI LILI
+41 79 815 79 24
www.taxi-lili-verbier.ch

TAXI PASCAL SÀRL
+41 79 569 59 89

TESLA TRANSFERS
+41 78 681 79 15
www.teslatransfers.com

TAXI VOGEL
+41 27 776 16 33
www.vogeltransports.ch

VR SERVICE
+41 78 709 36 69

LOCATION DE VÉHICULE
VEHICULE RENTAL / FAHRZEUGVERMIETUNG

EUROPCAR (MAYTAXI)
+41 27 771 77 74
www.maytaxi.ch

GARAGE DE VERBIER
+41 27 771 36 66
www.garagedeverbier.ch

QUAD AVENTURE SÀRL
+41 27 771 33 15
www.quadaventure.ch

TESLA TRANSFERS
+41 78 681 79 15
www.teslatransfers.com

TRANSPORT PUBLIC
PUBLIC TRANSPORT / ÖFFENTLICHE VERKEHRSMITTEL

CARPOSTAL SUISSE SA
+41 58 341 24 00
www.postauto.ch

GARE CFF
+41 900 300 300
www.cff.ch

TMR SA - GARE DU CHÂBLE
+41 27 776 13 66
www.tmrsa.ch

TRANSPORT AÉRIEN
AIR TRAVEL / LUFTFAHRT

AIR-GLACIERS
+41 27 329 14 15
www.air-glaciers.ch

EAGLE VALAIS SA
+41 27 327 30 60
www.eaglehelicopter.ch

HÉLI-ALPES SA
+41 27 452 40 00
www.helialps.ch

TRANSFERT PRIVÉ VERBIER - GENÈVE
VERBIER - GENEVA PRIVATE TRANSFER PRIVATER TRANSFER VERBIER - GENF

FRÉDÉRIC DESLARZES
+41 76 822 04 48
www.verbier-limo.com

GVA TRANSFERS.COM SARL
+41 22 420 15 33
www.gvatransfers.com

NAVETTES VERBIER-GENEVE SHUTTLE BUS
VERBIER-GENEVAL / PENDELBUS VERBIER-GENF

ALPINEXPRESS
+41 76 822 04 48
www.verbier-limo.com

MAY TAXI LIMOUSINE SA / NAVETTES AEROPORT
+41 27 771 77 71
www.maytaxi.ch

ALPYBUS
+41 22 723 29 84
www.alpybus.com

PARKINGS

PARKINGS / PARKPLÄTZE

Borne de recharge de voiture électrique / *Car charging station / E-Auto Ladestation*

VERBIER

CATOGNE	ERMITAGE	MARAIS VERTS	PÉRIN
90 min. gratuites 90 min. free 90 Min. kostenlos CHF 2.- / h	90 min. gratuites 90 min. free 90 Min. kostenlos CHF 1.50.- / 20 min.	90 min. gratuites 90 min. free 90 Min. kostenlos CHF 2.50.- / h max. CHF 20.- / 24h	24h gratuites 24 hrs free 24 Std. kostenlos 2021

LE CHÂBLE

CURALA	
P1* + P2* + P3*	P4
Gratuit Free of charge Kostenlos	Gratuit Free of charge Kostenlos 10 jours / days / Tage max.

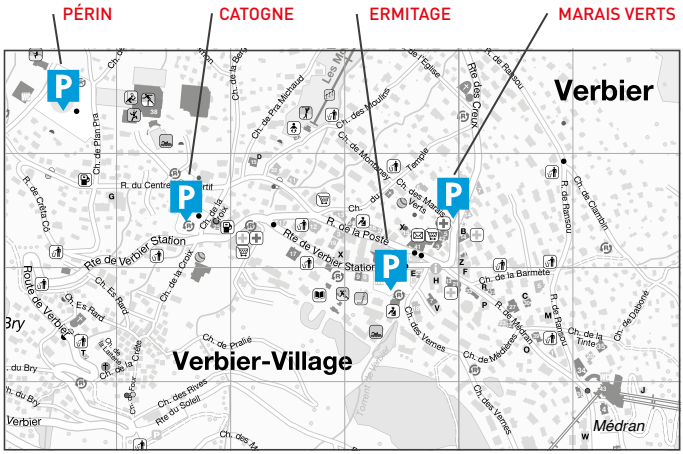
BRUSON

VALBORD
Gratuit Free of charge Kostenlos 48 h max / 48 h max / 48 Std. max.

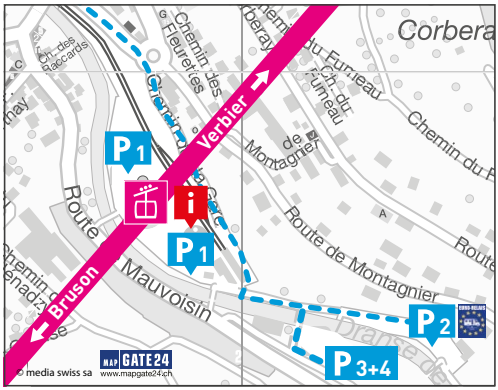
* Stationnement interdit / *No parking / Parkverbot:* 24:00 - 06:00

VOLLÈGES

MAISON DE COMMUNE	POSETTES
1 h gratuite 1 h free 1 Std. kostenlos Avec disque de stationnement / With parking disc / Mit der Parkscheibe	Gratuit Free of charge Kostenlos 48 h max / 48 h max / 48 Std. max.



VERBIER



LE CHÂBLE

Des bornes de recharge de voiture électrique ont été installées dans toute la vallée.
Moyen de paiement : Carte ou app VALT, Swisspass, SMS, Application evpass, carte de crédit (seulement à Curala, Ermitage, Marais Verts)
Prix pour les non-abonnés : CHF 1.50 + CHF 0.50 / kWh
www.altis.swiss/mobilite

Charging stations for electric cars have been installed throughout the valley.
Accepted payment methods : *Card or VALT app, Swisspass, SMS, evpass app, contactless credit (only at Curala, Ermitage, Marais Verts)*
Price for non-subscribers : CHF 1.50 + CHF 0.50 / kWh
www.altis.swiss/mobilite

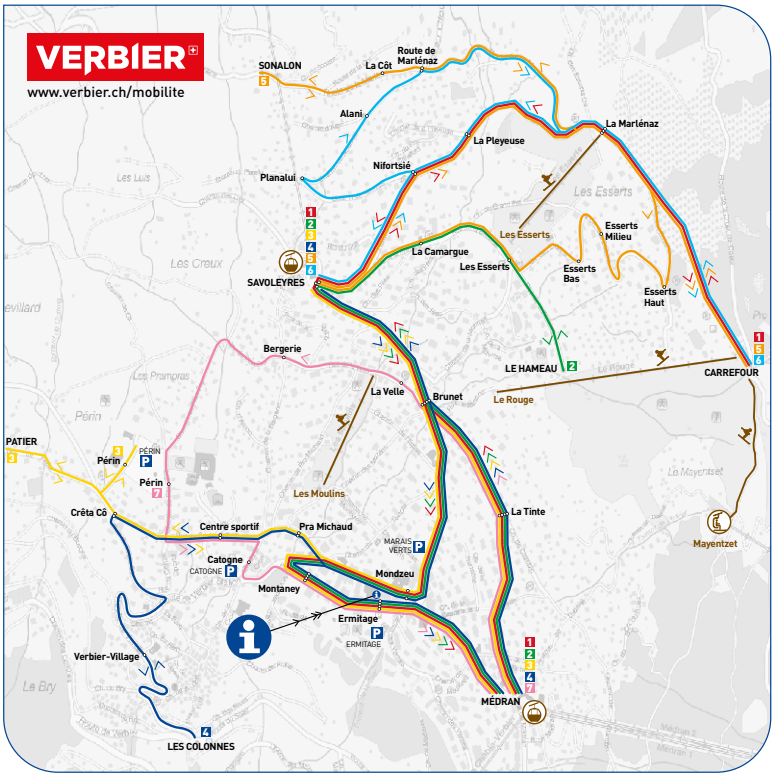
Im ganzen Tal wurden Ladestationen für Elektroautos installiert.
Zahlungsmethoden : *Karte oder VALT-App, SwissPass, SMS, evpass-App, kontaktlose Kreditkarte (nur in Curala, Ermitage, Marais Verts)*
Preis für Nicht-Abonnenten : CHF 1.50 + CHF 0.50 / kWh
www.altis.swiss/mobilite

VERBIER

→ POUR VOUS DÉPLACER DANS VERBIER, PRENEZ LES TRANSPORTS PUBLICS **GRATUITS** !*

→ *TO GET AROUND VERBIER, USE THE PUBLIC TRANSPORTATION **FOR FREE** !**

* A l'exception du Lunabus Val de Bagnes / *Except Lunabus Val de Bagnes* (Fr. 5.–)



Entre chaque arrêt de bus : 2 minutes environ

Vous pouvez relier tout point de départ à toute destination dans la station en effectuant un seul changement de bus.

Between each bus stop : 2 minutes approximately

You can connect any starting point to any destination in the resort by changing bus only once.

MOBILITÉ RÉDUITE / *REDUCED MOBILITY*

Sur toutes lignes.
Pour les lignes 5 et 7: appelez svp le +41 27 775 38 88, 60 min. avant la prise en charge selon les horaires d'ouverture des bureaux.

On all lines.
For lines 5 and 7: please call +41 27 775 38 88 60 min. ahead of the requested time depending on office opening hours.

1 LIGNE ROUGE / *RED LINE*

Horaire premier et dernier bus /
First and last bus schedule

12.12.2020-18.04.2021

Toutes les 15 min. / *Every 15 min.*: 08.20-19.00
Toutes les 30 min. / *Every 30 min.*: 19.00-20.00

Médran	08.20	→ Carrefour
Médran	19.50	→ Carrefour
Carrefour	08.30	→ Médran
Carrefour	20.00	→ Ermitage

05.12.2020-11.12. 2020 // 19.04.2021-25.04.2021

Toutes les 30 min. / *Every 30 min.*: 08.10-17.20

Médran	08.10	→ Carrefour
Médran	17.10	→ Carrefour
Carrefour	08.20	→ Médran
Carrefour	17.20	→ Ermitage

2 LIGNE VERTE / *GREEN LINE*

Horaire premier et dernier bus /
First and last bus schedule

12.12.2020-18.04.2021

Toutes les 15 min. / *Every 15 min.*: 08.00-19.00
Toutes les 30 min. / *Every 30 min.*: 19.00-20.00

Médran	08.00	→ Hameau
Médran	19.45	→ Hameau
Hameau	08.10	→ Médran
Hameau	19.55	→ Ermitage

05.12.2020-11.12. 2020 // 19.04.2021-25.04.2021

Toutes les 30 min. / *Every 30 min.*: 08.00-17.15

Médran	08.00	→ Hameau
Médran	17.00	→ Hameau
Hameau	08.15	→ Médran
Hameau	17.15	→ Ermitage

3 LIGNE JAUNE / *YELLOW LINE*

Horaire premier et dernier bus /
First and last bus schedule

12.12.2020-18.04.2021

Toutes les 15 min. / *Every 15 min.*: 08.10-19.00
Toutes les 30 min. / *Every 30 min.*: 19.00-20.00

Médran	08.10	→ Patier
Médran	19.40	→ Patier
Patier	08.25	→ Médran
Patier	19.55	→ Ermitage

05.12.2020-11.12. 2020 // 19.04.2021-25.04.2021

Toutes les 30 min. / *Every 30 min.*: 08.55-17.40

Médran	08.55	→ Patier
Médran	16.55	→ Patier
Patier	09.10	→ Médran
Patier	17.10	→ Ermitage

4 LIGNE BLEU FONCÉE / *DARK BLUE LINE*

12.12.2020-18.04.2021

Toutes les 30 min. / *Every 30 min.*: 08.10-17.56

Médran	08.10	→ Les Colonnes
Médran	17.40	→ Les Colonnes
Les Colonnes	08.26	→ Médran
Les Colonnes	17.56	→ Ermitage

05.12.2020-11.12. 2020 // 19.04.2021-

Toutes les 60 min. / *Every 60 min.*: 08.25-17.43

5 LIGNE ORANGE / *ORANGE LINE*

uniquement /only: 12.12.2020-18.04.2021

Toutes les 15 min. / *Every 15 min.*: 08.15-17.45

Cadence de 30 min. entre 12.05 et 14.20:
Du 12.12.20 au 20.12.20
Du 10.01.21 au 04.02.21
Du 07.03.21 au 18.04.21 en semaine

6 LIGNE BLEU CLAIRE / *LIGHT BLUE LINE*

uniquement /only: 12.12.2020-18.04.2021

Toutes les 25 min. / *Every 25 min.*: 08.00-17.50
Sauf entre / *Except between*
10.30-11.00 // 13.20-14.10 // 15.00-15.20

7 LIGNE ROSE / *PINK LINE*

uniquement /only: 12.12.2020-18.04.2021

Toutes les 20 min. / *Every 20 min.*: 08.25-18.00
Premier départ / *First departure*: 8.25 Bergerie
Dernier départ / *Last departure*: 17.40 Médran
Interruption du service entre 11.00 et 12.00
Du 12.12.20 au 20.12.20
Du 10.01.21 au 04.02.21
Du 07.03.21 au 18.04.21 en semaine

Vendredis et samedis soirs / *Friday and saturday night* 11.12.2020-17.04.2021
Tous les soirs / *Every night*
21.12.2020-09.01.2021 // 05.02.2021-06.03.2021

11 LUNABUS VERBIER

GRATUIT / *FREE*

Tous les arrêts 1 2 3 sauf Patier /
All stops 1 2 3 *except Patier*

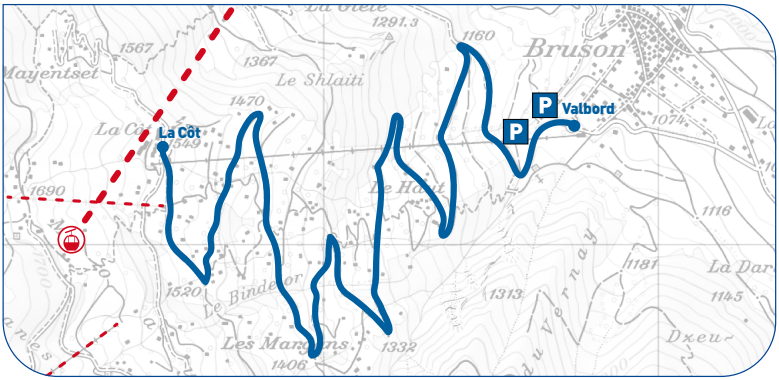
Ermitage	20.00	20.30	21.00	21.30	22.00	22.30	23.00	23.30
Médran	20.03	20.33	21.03	21.33	22.03	22.33	23.03	23.33
Savoleyres	20.07	20.37	21.07	21.37	22.07	22.37	23.07	–
Hameau	20.11	20.41	21.11	21.41	22.11	22.41	23.11	–
Marlenaz	20.15	20.45	21.15	21.45	22.15	22.45	23.15	–
Carrefour	20.16	20.46	21.16	21.46	22.16	22.46	23.16	–
Savoleyres	20.20	20.50	21.20	21.50	22.20	22.50	23.20	–
Crêta-Cô	20.26	20.56	21.26	21.56	22.26	22.56	23.26	–
Montaney	20.28	20.58	21.28	21.58	22.28	22.58	23.28	–

LUNABUS SONALON GRATUIT/*FREE*

Marlenaz	18.15	18.45	19.15	19.45	20.15	20.45	21.15	21.45	22.15	22.45
Sonalon	18.30	19.00	19.30	20.00	20.30	21.00	21.30	22.00	22.30	23.00

MAYENS-DE-BRUSON

ACCÈS HIVER / *WINTER ACCESS* / WINTERZUGANG



19.12.2020-21.03.2021

SAMEDI ET DIMANCHE / *SATURDAY AND SUNDAY*

→ Départ Valbord

08.30	09.00	09.30	10.00	10.30	11.00	11.30
12.00	12.40	13.20	14.00	14.40	15.00	15.30
16.00	16.30	17.00	17.50	18.30		

→ Départ La Côt

09.00	09.30	10.00	10.30	11.00	11.30	11.50
12.20	13.00	13.40	14.20	15.00	15.30	16.00
16.30	17.00	17.30	18.10	19.00		

MERCREDI APRÈS-MIDI / *WEDNESDAY AFTERNOON*

→ Départ Valbord

12.10	12.50	13.30	15.10	16.00	16.50

→ Départ La Côt

12.30	13.10	14.00	15.30	16.30	17.15

19.12.2020- 10.01.2021 // 06.02.2021-07.03.2021

TOUS LES JOURS / *EVERYDAY*

→ Départ Valbord

08.30	09.00	09.30	10.00	10.30	11.00	11.30
12.00	12.40	13.20	14.00	14.40	15.00	15.30
16.00	16.30	17.00	17.50	18.30		

→ Départ La Côt

09.00	09.30	10.00	10.30	11.00	11.30	11.50
12.20	13.00	13.40	14.20	15.00	15.30	16.00
16.30	17.00	17.30	18.10	19.00		

Extension possible en fonction de l'ouverture des installations avant le 19.12.2020 et au-delà du 21.03.2021. / *Possible extension depending on the ski resort's opening before 19.12.2020 and after 21.03.2021.*

ACCÈS ROUTE / *ROAD ACCESS* / ANFAHRT STRASSE

VALBORD (BRUSON) – LA CÔT
Durant la haute saison, les week-ends et les mercredis après-midi

→ Stationnement interdit sur la route Valbord – La Côt et les parkings de La Côt, ayants droit exceptés (vignette riverains).

→ Parking de Valbord, gratuit et longue durée.

→ Télécabine, liaison Verbier – Mayens-de-Bruson via Le Châble selon l'ouverture du domaine skiable.

VALBORD (BRUSON) – LA CÔT
During high season, weekends and wednesdays afternoon

→ *Parking is forbidden along the road and in La Côt except for people with special authorizations.*

→ *Park Valbord, long stay and free.*

→ *Ski lift link in between Verbier – Mayens-de-Bruson via le Châble according to the domain openings.*

VALBORD (BRUSON) – LA CÔT
In der Hochsaison, am Wochenende und am Mittwochnachmittag

→ Parkieren auf der Strecke Valbord – La Côt und auf den Parkplätzen von La Côt verboten, Anwohner ausgenommen (mit Parkvignette).

→ Parkplatz in Valbord, kostenlose Langzeitparkplätze.

→ Seilbahn, Verbindung Verbier – Mayens-de-Bruson via Le Châble gemäss Öffnungszeiten des Skigebiets.

ÉTÉ

SUMMER / SOMMER

Faire battre votre cœur le temps d'un été : c'est la promesse que vous fait la région de Verbier, Val de Bagnes et La Tzoumaz. Ici, la montagne offre le cadre idéal pour se ressourcer et faire le plein d'énergie. Inspirants, la nature et ses panoramas époustouflants invitent au dépassement de soi.

À chaque niveau son défi ! Grâce aux transports publics, remontées mécaniques et VTT électriques, le plaisir des sommets est désormais accessible à tous. Les visiteurs plus aventureux trouveront ici un vrai terrain de jeu naturel et préservé. Généreuse, la région offre de multiples moyens de la découvrir, chacun à son rythme et selon ses envies.

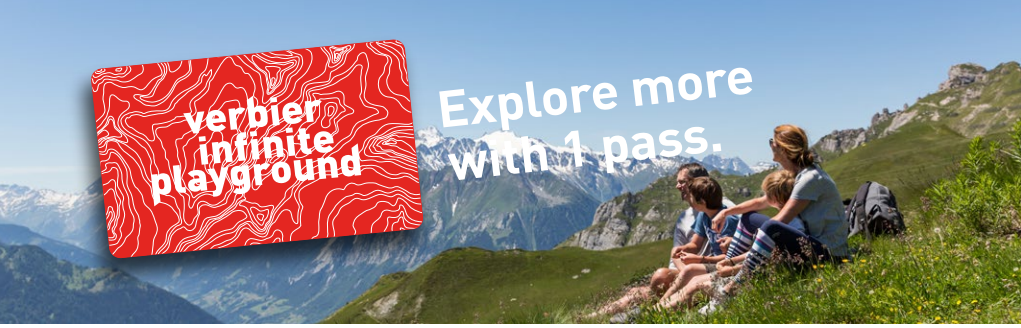
To make your heart beat for a whole summer: that's what the Verbier, Val de Bagnes and La Tzoumaz region promises. Here, the mountain offers the perfect setting to rejuvenate oneself and get a massive fill of energy, while the inspiring natural environment with its stunning panoramas is an open invitation to exceed one's limits.

There's a challenge for every level! And thanks to public transport, mountain lifts and electric mountain bikes, the pleasures of the peaks are now within everyone's reach! The most adventurous visitors will discover here a truly natural, unspoilt playground. And with its characteristic generosity, the region offers countless ways of discovering it, according to every individual's own pace and desires.

Die Region Verbier, Val de Bagnes et La Tzoumaz bringt Ihr Herz den ganzen Sommer zum Schlagen, das ist ein Versprechen! Unsere Berge bilden den idealen Rahmen für Ihre Erholung. Hier tanken Sie frische Energie. Die Natur und das fantastische Panorama inspirieren und laden Sie ein, über sich hinauszuwachsen.

Für jedes Niveau die passende Herausforderung! Öffentliche Verkehrsmittel, Seilbahnen und Elektro-Mountainbikes rücken die Gipfel heute für alle inerreichbare Nähe. Die unternehmungslustigsten Besucher finden hier ursprüngliche, natürliche und geschützte Gefilde für ihre Abenteuer. Die Region bietet grosszügig vielerlei Mittel zu ihrer Entdeckung, für jeden in seinem Tempo und nach Lust und Laune.

SALOMON



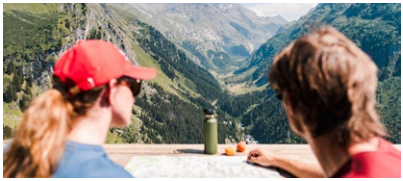
ÉNERGISE TON ÉTÉ !

ENERGIZE YOUR SUMMER! / BELEBEN SIE IHREN SOMMER!

Profite d'une infinité d'activités gratuites ou à tarif réduit grâce au VIP PASS!

Enjoy tons of activities for free or with reduced prices thank to the VIP PASS!

Erleben sie dank dem VIP PASS eine unendliche Auswahl an kostenlosen und vergünstigten Aktivitäten!



Mobilité : remontées mécaniques et transports locaux (car postaux)
Mobility : mountain lifts and local transports (post buses)
Mobilität : Bergbahnen und öffentlicher Verkehr (Postautos)

Validité du VIP Pass : juin à octobre 2021
Validity of the VIP PASS: June to October 2021
Gültigkeit des VIP PASSES: Juni bis Oktober 2021

Activités sportives
Sports activities
Sportaktivitäten

Activités culturelles et découverte du patrimoine
Cultural activities and heritage discovery visits
Kulturelle Aktiväten und kulturelles Erbe

Lieux incontournables à visiter
Inevitable places to visit
Unvergessliche Orte zu besuchen

Des expériences à vivre pour chacun, petits et grands ! (La liste des offres sera confirmée durant l'hiver.)

Experiences to discover and live for everybody, young and old ! (List of offers to be confirmed during the winter.)

Erlebnisse für Jung und Alt! (Angebote werden während dem Winter bestätigt)

SIMPLE À UTILISER !

EASY TO USE! / EINFACH ZU BENUTZEN!

1

Je loge dans la destination Verbier / Val de Bagnes / La Tzoumaz

– I am staying in Verbier / Val de Bagnes / La Tzoumaz

– Ich übernachte im Gebiet Verbier / Val de Bagnes / La Tzoumaz

2

Je reçois le VIP PASS de mon hébergeur

– I get the VIP PASS from my accommodation provider

– Ich erhalte den VIP PASS in meiner Unterkunft

3

Je profite des expériences que m'offre le VIP PASS

– I benefit from the experiences that the VIP PASS offers

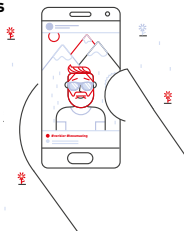
– Ich profitiere von den Erlebnissen des VIP PASSES

4

Je partage ces bons moments sur les réseaux sociaux #verbier et #tzoumazing

– I share these wonderful moments on social networks using the tags #verbier and #tzoumazing

– Ich teile diese schönen Momente auf den sozialen Netwerken mit den Hashtags #verbier und #tzoumazing



Tout le détail des activités sur
For details of all activities go to /
Alle Angaben zu den Aktivitäten unter

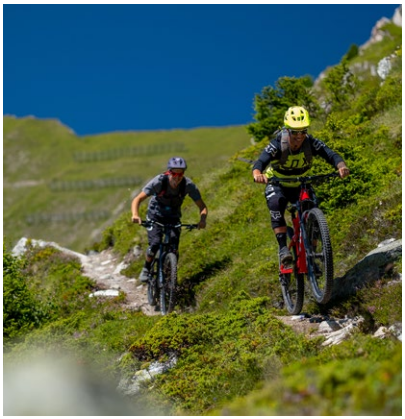
verbier.ch/vip-pass

CROSS-COUNTRY

INTENSE, LE CROSS-COUNTRY !
Vues à couper le souffle, trésors de la nature et sites culturels jalonneront votre parcours. **Au total, 500 km d'itinéraires sur des routes de montagne praticables par tous** vous attendent à Verbier, Val de Bagnes et La Tzoumaz. Sportif, le Cross-Country reste accessible à tous les niveaux et aux familles avec des possibilités de simplifier les parcours grâce aux transports publics.

PRETTY INTENSE, THAT'S CROSS-COUNTRY!
Breathtaking views, natural treasures and cultural sites punctuate every route over ***a total of 500 km of mountain itineraries feasible by all*** *await you in Verbier, Val de Bagnes and La Tzoumaz. Despite requiring a degree of fitness and skill, Cross-Country nevertheless remains accessible to all levels and families with the option of simplifying routes by using public transport.*

CROSS-COUNTRY IST INTENSIV!
Atemberaubende Aussichten, Naturschätze und kulturelle Sehenswürdigkeiten säumen Ihren Weg. In der RegionVerbier, Val de Bagnes und La Tzoumaz. Erwarten Sie insgesamt ***500 km Wege auf Alpenstrassen****. Dank Einbezug der öffentlichen Verkehrsmittel, sind auch sportliche Cross-Country-Touren für jedes Niveau und sogar für Familien zugänglich.*



ENDURO

GRISANT, L'ENDURO !
Prêt pour un moment d'adrénaline pure ? 23 itinéraires d'enduro de tous niveaux vous attendent dans toute la région ! Retrouvez tous les ingrédients de cette discipline du VTT : de longues descentes, des pistes naturelles et bien sûr du fun ! Atteignez les sommets et traversez de verdoyantes forêts en alternant pédalages, portages et passages techniques.

PRETTY EXHILARATING, THAT'S ENDURO!
Ready for a bit of sheer adrenalin? 23 Enduro itineraries for all levels *await you around the region! You'll find everything it takes for maximum enjoyment of this mountain bike discipline: long descents, natural trails and – it goes without saying – loads of fun! Head for the summits, crossing lush forests while alternating pedalled, portage and technical sections.*

ENDURO: BERAUSCHEND!
Bereit für eine Portion Adrenalin? *In der ganzen Region warten* ***23 Enduro-Routen aller Schwierigkeitsgrade auf Sie!*** *Mit allen Zutaten dieser MTB-Disziplin: lange Downhill-Strecken, natürliche Pisten und jede Menge Fun! Sie können Gipfel stürmen und durch grüne Wälder rollen und treten sowie an technischen Passagen feilen.*

BIKE PARK

À VOS CHRONOS !
Le Bike Park de Verbier vous propose 8 pistes de descente de difficultés diverses, de la piste bleue pour débutants à la piste de compétition, sans oublier les intermédiaires et la noire. Au total, ce sont plus de **17 km de pistes de descente** qui sont à découvrir dans la région.

ON YOUR MARKS!
***The Verbier Bike Park offers 8 downhill trails of varying degrees of difficulty**, from the blue trail for beginners to the competition trail, not to mention the intermediates and the black. In total, there are more than **17 km of downhill trails** to be discovered in the region.*

AUF DIE PLÄTZE!
***Im Bike Park von Verbier mit seinen 8 Downhill-Pisten verschiedener Schwierigkeitsgrade,** von der blauen Piste für Anfänger über die Zwischenstufen und die schwarze Piste bis zur Wettkampfpiste, sind die Biker unter sich. In der Region gibt es insgesamt über **17 km Downhillpisten** zu entdecken.*

VERBIER BIKE PARK
+41 27 775 25 11
www.verbierbikepark.ch

VÉLO DE ROUTE / *ROAD BIKING / RENNRAD*

AVENTURIER, LE VÉLO DE ROUTE !
Comme Alberto Contador, qui fut le vainqueur de l'étape du Tour de France à Verbier, les athlètes du deux-roues empruntent **un itinéraire sportif** pour arriver triomphalement jusqu'en station. Ceux qui ont encore de l'énergie sous le guidon attaquent quelques **cols mythiques de la région, comme le Grand Saint-Bernard ou la Forclaz.** Plus accessibles, de jolies balades permettent de découvrir les villages alentours à son rythme.

ADVENTURESOME, THAT'S ROAD BIKING!
*Like Alberto Contador, winner of the Verbier leg of the Tour de France, two-wheeler athletes naturally take **a demanding route** to make their triumphant entrance to the resort. Those who still have a bit of energy "under the handlebars" can also attempt a number of **the region's legendary passes, such as the Grand Saint-Bernard or La Forclaz**. And somewhat more accessible, a number of great excursions provide a chance to discover the surrounding villages at one's own pace.*

DAS RENNRAD: FÜR ABENTEURER DER STRASSE!
*Zweiradathleten fahren am liebsten wie Alberto Contador, der Sieger der Tour de France-Etappe in Verbier, triumphierend auf **einer sportlichen Route** ins Feriendorf ein. Wer reichlich Energiereserven hat, nimmt dann gern auch ein paar **legendäre Pässe der Region in Angriff, wie etwa den Grossen Sankt Bernhard oder den Col de la Forclaz**. Etwas weniger hart aber immer noch sportlich sind Entdeckungstouren zu den Dörfern der Umgebung.*

Retrouvez les suggestions d'itinéraires sur le site internet verbier.ch
Check out the itineraries ideas on the website verbier.ch
Fahrradroutenvorschläge sind auf der Webseite verbier.ch vermerkt.

RANDONNÉE / *HIKING / WANDERN*

S'engager sur un chemin, apercevoir un bouquetin, faire une rencontre au détour d'un village, s'émerveiller du panorama, entendre les feuillages crisser sous le poids d'un oiseau, ou est-ce un écureuil ? La randonnée, c'est toutes ces sensations simples, mais vraies. Vivez ces émotions à Verbier, Val de Bagnes et La Tzoumaz sur plus de 500 km de tracés balisés, sentiers thématiques, ou treks de plusieurs jours.

Follow a route, spot an ibex, enjoy an unexpected encounter in a village, marvel at the surrounding landscape, listen to the leaves rustling under the weight of a bird – or is it a squirrel? Hiking involves all of these simple, yet wholly real, sensations. Experience them at Verbier, Val de Bagnes and La Tzoumaz over more than 500 km of marked trails, themed paths or treks lasting several days.

Einem Weg folgen, einen Steinbock beobachten, in einem Dorf jemandem begegnen, das Panorama bewundern, die Blätter rascheln hören, wenn ein Vogel sich auf einen Zweig setzt... oder ist es ein Eichhörnchen? Es sind diese einfachen, aber echten Erlebnisse, die viel vom Reiz des Wanderns ausmachen. Mit über 500 km markierten Wanderwegen, Themenwegen und mehrtägigen Trekkingtouren lockt die Region Verbier Wanderer aus aller Welt.

TRAIL : LA COURSE À PIED / *TRAIL: CROSS-COUNTRY RUNNING / TRAIL: LAUFSPORT*

Des majestueux glaciers aux verts pâturages broutés par les vaches d'Hérens, en passant par les rivières et les impressionnants barrages, les adeptes de la course à pied de montagne auront l'embarras du choix. Un savoureux cocktail de 415 km de parcours mettant en valeur les richesses culturelles et naturelles locales, sur plus de 33'000 m de dénivelé positif, concocté notamment par des adeptes du trail possédant une connaissance approfondie du sport et de la région tels que Jules-Henri Gabioud et Emily Vaudan.

From majestic glaciers to Hérens cattle grazing on green pastures, passing by rivers and impressive dams, trail running enthusiasts will be spoiled for choice. A delicious mix of trails totalling 415 km in length shines a spotlight on the wealth of local culture and nature with more than 33,000 m of ascent – all devised by experienced trail runners with a deep understanding of the sport and the region, such as Jules-Henri Gabioud and Emily Vaudan.

Zwischen majestätischen Gletschern und grünen Weiden mit Eringerkühen, zwischen Flüssen und beeindruckenden Staudämmen haben Lauffreunde die Qual der Wahl. Der verlockende Cocktail aus 415 Km Wanderwegen, die den kulturellen und natürlichen Reichtum der Region offenbaren, mit über 33 000 M Höhenunterschied, wurde von Trail-Fans wie Jules-Henri Gabioud und Emily Vaudan gemixt, die sich mit dem Sport und der Region bestens auskennen.

ÉCOLE SUISSE DE SKI DE VERBIER
+41 27 775 33 63
www.essverbier.ch

VIA FERRATA DE MADZERIA À MAUVOISIN
Venez gravir la Via Ferrata des gorges de Mauvoisin d'une longueur totale de 600 mètres où se succèdent, au-dessus de la rivière La Dranse, ponts de singe, passerelles et échelles. Les deux parties du parcours, celle du "Saxifrage" (assez difficile) ou du "Tichodrome" (difficile) peuvent s'effectuer à la suite ou de manière dissociée.
Pour les accompagnements, voir Les Guides p.30.

FROM MADZERIA TO MAUVOISIN
Climbing the Via Ferrata in the Mauvoisin Gorge – high above the river Dranse – you'll encounter a succession of rope bridges, carved steps and ladders over a total length of 600 metres.The route is divided into two sections "Saxifrage" (quite difficult) and "Tichodrome" (difficult), which can be tackled one after the other or independently of one another.
For guides, go to Guides on page 30.

VON MADZEIRIA NACH MAUVOISIN
Bezwingen Sie den Klettersteig in der Mauvoisin-Schlucht, der sich oberhalb des Flusses Dranse auf einer Länge von 600 Metern über Seilbrücken, Stege und Leitern erstreckt. Die beiden Teilstrecken "Saxifrage" (ziemlich schwierig) und "Tichodrome" (schwierig) können sowohl nacheinander als auch unabhängig voneinander begangen werden.
Kontaktdaten Bergführer siehe S.30.

VIA FERRATA DES GENTIANES
Venez découvrir la nouvelle Via Ferrata des Gentianes. Deux itinéraires inédits avec une arrivée commune à plus de 3'000 m d'altitude ! Aventurez-vous sur le premier parcours, long de 120 m et admirez les cimes qui vous entourent. Pour des pics d'adrénaline, relevez le défi du second tracé, plus difficile, avec ses nombreux passages aériens.

VIA FERRATA DES GENTIANES
Come and discover the new Via Ferrata des Gentianes. There are two brand-new routes which finish at the same point at an altitude of over 3'000 m! Get to grips with the first route – 120 metres long – and admire the peaks surrounding you. For an adrenaline rush, take on the challenge of the second, more demanding route featuring a number of aerial walkways.

VIA FERRATA DES GENTIANES
Erkunden Sie den neuen Klettersteig Les Gentianes: zwei ganz neue Routen mit einem gemeinsamen Ausstieg auf über 3'000 m ü M.! Geniessen Sie auf der ersten Route (120 Metern) den Blick auf die Gipfel der Umgebung. Adrenalinschübe erwarten Sie hingegen auf der schwierigeren zweiten Route mit zahlreichen luftigen Passagen.

La Via Ferrata peut se faire sans guide ; cependant il est vivement recommandé d'être accompagné d'un professionnel et d'être équipé du matériel approprié pour la pratique de cette activité.

The Via Ferrata can be undertaken without a guide. It is, however, strongly recommended that you are accompanied by a professional and that you are appropriately equipped when taking part in this activity.

Die Via Ferrata kann ohne Guide begangen werden; die Begleitung durch einen Guide wird jedoch *dringend empfohlen, ebenso die Ausrüstung mit geeignetem Material für diese Aktivität.*

GOLF

SOLEIL & SWING À VERBIER!
Arrivé à Verbier en 1969, le golf a toujours maintenu une excellente réputation grâce à ses parcours répondant aux plus hautes exigences de ce sport et offrant de magnifiques vues sur les Alpes. Technicité, maîtrise et plaisir sont les maîtres mots des parcours de golf de Verbier.

SUN & SWING IN VERBIER!
Since its beginnings in Verbier in 1969, golf has enjoyed an excellent reputation due to its courses, which meet the highest standards in the sport, as well as providing spectacular views of the Alps. Technical difficulty, control and pleasure are all cornerstones of golf in Verbier.

SONNE & SWING IN VERBIER
Seit der Eröffnung des ersten Golfplatzes 1969 geniesst der Golf von Verbier einen hervorragenden Ruf. Die beiden Golfplätze erfüllen höchste Ansprüche und bieten atemberaubende Aussichten auf die Alpen – und die perfekten Voraussetzungen für präzise Technik, sportliche Beherrschung und Spielfreude.

GOLF CLUB VERBIER
+41 27 771 53 14
www.verbiergolfclub.ch

GOLF DES MOULINS
+41 27 565 86 80
www.verbiergolfclub.ch

PARC DE LOISIRS / LEISURE PARK / FREITZEITPARK

PARC DE LOISIRS DE VERBIER
L'École Suisse de Ski de Verbier vous propose une multitude d'activités à partager en famille ou entre amis. Le parc est situé à proximité du parking de l'Ermitage.

VERBIER LEISURE PARK
The Verbier Swiss Ski School offers you different kind of activities to share with family or friends. The park is located near the Ermitage car park.

FREITZEITPARK VERBIER
Die Verbier Swiss Ski School bietet Ihnen Aktivitäten, die Sie mit Familie oder Freunden erleben können. Das Zentrum des Resorts lädt zum Vergnügen ein! Der Park befindet sich in der Nähe des Ermitage-Parkplatzes.

Un mini-golf de 18 trous
18 hole mini-golf
Minigolf mit 18 Loch

2 courts de tennis
2 tennis courts
2 Tennisplätze

Ping-pong

Mur de grimpe
Climbing wall
Kletterwand

Badminton

2 emplacements de pétanque
2 pétanque locations
2 Pétanque-Spielfelder

1 trampoline et 3 trampolines géants
1 trampoline and 3 giant trampolines
1 Trampolin und 3 Riesentrampolins

ÉCOLE SUISSE DE SKI DE VERBIER
+41 27 775 33 63
www.essverbier.ch

SENTIER SUSPENDU / *AERIAL WALKWAY / SEILPARK*

ACCROCHEZ-VOUS ET SAUTEZ !
Et si, dans la forêt, on découvrait un monde de sentiers suspendus ? Au milieu de la clairière, prenez de la hauteur et lancez-vous depuis la tour de 12 mètres de haut. Trois parcours, trois niveaux, trois degrés de difficulté. Un saut dans le vide, des tyroliennes qui vous emmènent vers l'horizon et de nombreux jeux composent les différents circuits. Sensations garanties ! Ce nouvel espace accrobranche à Médran comblera les enfants et adultes de tous les âges.

BRACE YOURSELF AND JUMP !
What if you were to discover a world of aerial walkways in the forest ? In the midst of the clearing, climb up and then leap off a 12-metre-high tower. There are three courses, three stages and three levels of difficulty. The various courses are made up of a free-fall jump, zip wires that speed towards the horizon and a whole host of different challenges. Thrills and spills are guaranteed - the new treetop, high-ropes adventure course in Médran will delight adults and children of all ages.

EINKLINKEN UND ABSPRINGEN!
Wie wäre es, eine Abenteuerwelt zwischen Bäumen zu erkunden? Auf der Waldlichtung können Sie sich von einem 12 Meter hohen Turm in die Tiefe stürzen. Drei Parcours, drei Ebenen, drei Schwierigkeitsgrade. Ein Sprung in die Tiefe, lange Seilrutschen und viele verschiedene Hindernisse erwarten Sie auf den einzelnen Strecken. Nervenkitzel garantiert! Der neue Seilpark in Médran ist ein tolles Erlebnis für Erwachsene und Kinder jeden Alters.

ÉCOLE SUISSE DE SKI DE VERBIER
+41 27 775 33 63
www.essverbier.ch

TROTINETTE TOUT TERRAIN / *ALL-TERRAIN SCOOTERS / GELÄNDETROTTINETTE*

UNE DESCENTE PLEINE DE FUN ET D'ADRÉNALINE !
Faites le plein de sensations fortes en dévalant les pentes sur votre trottinette tout terrain équipée de freins et de suspensions ! Cette activité saura combler petits et grands en quête d'aventure. Deux parcours peuvent être empruntés en toute sécurité:
- **Ruinettes - Verbier (Médran)** qui offre une splendide vue sur la station et le massif des Combins.
- **Savoleyres - La Tzoumaz**, parcours en forêt d'où vous pourrez admirer la plaine du Rhône.

A FUN AND ADRENALINE-PACKED DESCENT !
Enjoy plenty of thrills and spills while hurtling down the slopes on your all-terrain push scooter, complete with brakes and suspension. This sport will delight adventure-seekers both young and old. There are two trails that you can tackle in complete safety :
- ***Ruinettes - Verbier (Médran)*** *which provides stunning views over the resort and the Combins Massif.*
- ***Savoleyres - La Tzoumaz****, a route through the forest from which you can admire the Rhône Valley.*

EINE ABFAHRT VOLLER SPASS UND ADRENALIN !
Wie wäre es, eine Nervenkitzel garantiert: Sausen Sie mit einem mit Bremsen und Federung ausgerüsteten Geländetrottinett die Hänge hinunter. Diese Aktivität wird Gross und Klein auf der Suche nach Abenteuer restlos begeistern. Zwei vollkommen sichere Strecken bieten sich Ihnen an:
- ***Ruinettes–Verbier (Médran)****, mit herrlicher Sicht auf das Dorf und das Combins-Massiv.*
- ***Savoleyres–La Tzoumaz****, ein Parcours im Wald, von dem aus Sie das Rhonetal bewundern können.*

TÉLÉVERBIER
+41 27 775 25 11
www.verbier4vallees.com

NOS COUPS DE CŒUR À DÉCOUVRIR
OUR FAVOURITE HOTSPORTS / UNSERE LIEBLINGS AUSFLUGSTIPPS

VERBIER 3-D PARC DE SCULPTURES
Exposées entre Les Ruinettes et La Chaux, à 2'300 m d'altitude, les œuvres sont créées par des artistes internationaux. Accessible tout au long de l'année, le Verbier 3-D Parc de sculptures crée un espace où l'art et l'écologie rencontrent la montagne.

VERBIER 3-D SCULPTURE PARK
Exhibited between Les Ruinettes and La Chaux, at an altitude of 2,300 m, the works are created by international artists. Accessible throughout the year, the Verbier 3-D Sculpture Park creates a space in which art and ecology meet the mountain.

VERBIER 3-D SKULPTURENPARK
Auf 2300 m ü M., zwischen Les Ruinettes und La Chaux, sind die Skulpturen der internationalen Künstler ausgestellt. Der ganzjährig zugängliche Verbier 3-D Skulpturenpark ist ein Raum für die Begegnung zwischen Kunst, Ökologie und den Bergen.

VERBIER 3-D SCULPTURE PARK
+41 79 670 78 75
www.3-dfoundation.com

LE BARRAGE DE MAUVOISIN
Situé dans la réserve naturelle du Haut Val de Bagnes, l'imposant ouvrage de béton de 250 m de haut est le plus élevé des barrages à voûte d'Europe. Pour en connaitre davantage sur son histoire, empruntez, au départ de l'hôtel de Mauvoisin, le Sentier du barrage. Il vous emmène sur le couronnement du barrage par une ancienne galerie de 392 mètres de long et retrace, par le texte et l'image, la construction de l'édifice. Arrivé sur le couronnement, une vue splendide sur le lac de Mauvoisin et les cascades vertigineuses vous attend.

MAUVOISIN DAM
Located in the Haut Val de Bagnes nature reserve, the imposing 250 m high concrete structure is the highest vaulted dam in Europe.To find out more about its history, take the Sentier du Barrage starting from Mauvoisin Hotel. This will lead you to the top of the dam via an ancient 392 m long gallery, and with both text and images, explains how the building was constructed. When you reach the top, you will be greeted by a fantastic view over Mauvoisin Lake with its vertiginous waterfalls.

DIE MAUVOISIN-STAUMAUER
Ganz oben im Val de Bagnes liegt der Mauvoisin Stausee, der ist mit 250 m die höchste Bogenstaumauer Europas. Mehr über deren Geschichte erfahren Sie, wenn Sie vom Hôtel de Mauvoisin dem Sentier du barrage (Staumauerweg) folgen. Er führt Sie über eine 392 m lange alte Galerie und zeichnet den Bau der Staumauer in Texten und Bildern nach. Oben auf der Krone geniessen Sie eine prachtvolle Aussicht über den Mauvoisin-See und seine Wasserfälle.

NOS COUPS DE CŒUR À DÉCOUVRIR
OUR FAVOURITE HOTSPORTS / UNSERE LIEBLINGS AUSFLUGSTIPPS

LA MAISON DE LA FORÊT
La Maison de la Forêt à La Tzoumaz est un refuge pour les animaux de la région. Venez faire leur connaissance à travers les expositions qui leur sont consacrées. Vous apprendrez également à connaître les plantes aromatiques et médicinales.

MAISON DE LA FORÊT
The Maison de la Forêt in La Tzoumaz (literally translated "forest home") is a shelter for animals from the region. Come and meet them within the framework of the exhibitions devoted to them. You'll also learn about our aromatic and medicinal plants.

DAS WALDHAUS
Das Waldhous in La Tzoumaz ist eine Zuflucht für die Tiere der Region. In den Ausstellungen im Waldhaus können Sie ihre Bekanntschaft machen und auch die einheimischen Gewürz- und Heilpflanzen kennen lernen.

MAISON DE LA FORÊT
+41 27 306 60 46
www.latzoumaz.ch

SENTIER DES MINES DU MONT-CHEMIN
Découvrez l'histoire géologique et le passé minier de la région grâce aux **11 panneaux didactiques qui jalonnent le chemin.** Assurez-vous de prendre une torche et un équipement approprié pour explorer les mines que vous rencontrerez le long de votre parcours - dont cinq peuvent être visitées. Profitez de la place de pique-nique du Col des Planches, lieu de départ et d'arrivée de la balade, pour partager un encas au milieu de la forêt de mélèzes du Mont-Chemin, avec une vue magnifique sur les montagnes de la région.

MONT-CHEMIN MINE PATH
*Discover the region's geological history and mining past through **11 educational boards along the path**. Be sure to take a torch and suitable equipment for exploring the mines you will encounter along your route – of which five can be visited. Enjoy the Col des Planches picnic spot, the start and end point of the walk, and share a snack in the middle of the Mont-Chemin larch forest, with a magnificent view over the region's mountains.*

DER MINENWEG DES MONT-CHEMIN
***11 Lehrtafeln informieren** Sie unterwegs über die geologische Geschichte und die Bergbau-Vergangenheit der Region. Bringen Sie geeignete Kleidung und eine Taschenlampe mit, um die Minen zu erforschen, denen Sie am Weg begegnen – 5 davon können besichtigt werden. Der Picknickplatz im Lärchenwald am Col des Planches auf dem Mont-Chemin, am Ausgangs- und Endpunkt des Ausflugs, ist für eine Stärkung bei herrlicher Aussicht auf die Berge der Umgebung wie gemacht.*

Pour les visites accompagnées de la mine, contactez:
For guided tours of the mine, please contact:
Für geführte Besichtigungen der Mine kontaktieren Sie bitte:

COMMUNE DE VOLLÈGES
+41 27 780 64 10
com.volleges@dransnet.ch

Luge
Sledge
Schlitten

Ski de fond
Cross country skiing
Langlauf

Ski rando
Ski touring
Skitouren

Raquette
Snow shoeing
Schneewanderungen

Restaurant

Cabane
Mountain Hut
Hütte

Liaison secteurs
Link sectors
Verbindung Sektoren
Verbier -> Savoleyres

Verbier

Bruson

Savoleyres

4 Vallées

Croisement
Crossing
Kreuzung

Engin de damage
Snow-cat
Pistenfahrzeug

Rétrécissement de la piste
Run narrows
Verengung der Piste

Interdiction de skier en forêt
Skiing in forest prohibited
Skifahren im Wald verboten

Danger !
Danger!
Gefahr!

Piste barrée
Run closed
Piste gesperrt

Croisement avec un téléski
Crossing with ski-lift
Kreuzung mit einem Skilift

Danger de mort
Danger of death
Lebensgefahr

Banderole de danger
Line of danger flags
Fähnchen Gefahr

Banderole Piste barrée
Line of danger flags Run closed
Fähnchen Piste gesperrt

Facile
Easy
Leicht

Moyenne
Intermediate
Mittelschwer

Difficile
Difficult
Schwer

Itinéraire à ski
Ski-tour
Skiroute

Balisés, non entretenus, non contrôlés, destinés aux usagers expérimentés.

Marked, not maintained, not controlled, intended for experienced users.

Markier, nicht gepflegt, nicht kontrolliert, bestimmt für die erfahrenen Benützer.

BORD DE PISTES /
EDGES OF TRACKS / RAND DER PISTE

Gauche
Left
Links

Droite
Right
Rechts

Enneigé artificiellement
Covered with artificial snow
Künstlich beschneit

IMPRESSUM

ÉDITION & RÉDACTION : Verbier Tourisme
GRAPHISME : OPOINTZERO SA
IMPRESSION : Publi'Bagnes
PHOTOGRAPHIE : Alpimages, Kifcat, Pascal Gertschen, Melody Sky, François Perraudin, Daniel Sucki, scottvisuals, Anthony Demierre, The North Face, amarcster media, Maxime Schmid, GPS Performance

www.verbier.ch

@VerbierSwitzerland

@verbier

@VerbierResorts

#verbier

VERBIER
VAL DE BAGNES

OFFICE DU TOURISME

TOURIST OFFICE – TOURISMUSBÜRO

VERBIER

Route de Verbier Station 61
1936 Verbier
+41 27 775 38 88
info@verbier.ch
www.verbier.ch

VAL DE BAGNES

Place de Curala
1934 Le Châble VS
+41 27 775 38 70
lechable@verbier.ch
www.verbier.ch

NUMÉROS D'URGENCE

EMERGENCY NUMBERS – NOTRUFNUMMERN

117
Police
Police
Polizei

118
Pompiers
Firefighter
Feuerwehr

144
Secours
Emergency
Sanitätsnotruf